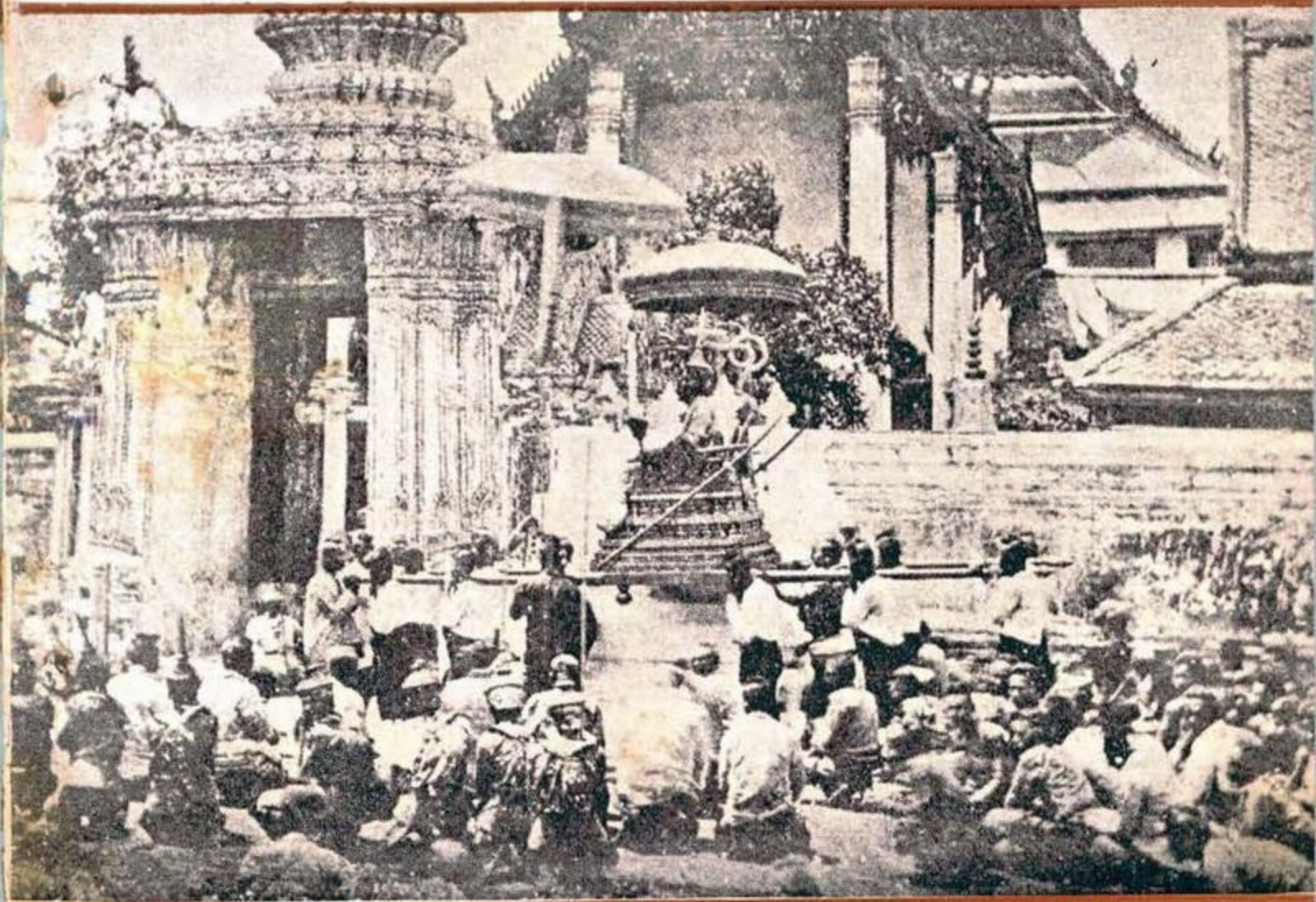


วารสาร

ข้าราชการ

CIVIL OFFICIALS' MAGAZINE



ปีที่ 6 ฉบับที่ 3 มีนาคม 2504

ตามรู้แก่ข้าราชการในทางปฏิบัติงานและสอบเลื่อนฐาน:

วารสารข้าราชการ

หนังสือรายเดือนของบริการสวัสดิการ ก.พ. สำนักงาช ก.พ.

คณะกรรมการดำเนินงาน

เลขาธิการ ก.พ. เป็ชประธาช 5องเลขาธิการ ก.พ. เป็ชรองประธาช
ผู้ช่วยการกอง และ หัวหน้ากอง ไซ่สำนักงาช ก.พ. เป็ชกร55มการ

บรรณาธิการ และผู้จัดการ

นายประวิณ ณ นคร

กองบรรณาธิการ

นายโสรัจ สุจริตกุล

นายสายบัว พุ่มแดง

นายชูชาติ ประมูลผล

ระเบียบการรับ ค่าบำรุงรวมค่าตั้งมีตะ ๓๒ บาท บอกรับพร้อมกันส่งเงินค่าบำรุงล่วงหน้า
ไปยัง "ผู้จัดการวารสารข้าราชการ สำนักงาช ก.พ. ในพระบรมมหาราชวัง พระนคร" จ่ายเงินที่
ที่ทำการไปรษณีย์หน้าพระธาช (สำหรับตามกระทรวงทบวงกรมในพระนคร) ตั้งทางโทรศัพท
๒๒๗๐๓ กี่ไต)

พิมพ์ที่โรงพิมพ์ จำลองศิลป ๔๐ ถนนบำรุงเมือง พระนคร นายสุตใจ เชื้อวิวัฒน์ ผู้พิมพ์ผู้โฆษณา ๒๕๐๔

ปกนี้

พระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว (รัชกาลที่ ๔) เสด็จกระทำ
พิธีทางศาสนาณ วัดพระเชตุพน พัทธมาฆบูชาเริ่มขึ้นในรัชสมัยนี้

สารบัญ

ข่าว	หน้า
อะไรใหม่ในเดือนนี้	4
ข่าวสอบข้าราชการ	8
สรุปเหตุการณ์ทั่วโลก	10
วิชาการ	
การเขียนหนังสือราชการ	ด.ป.ช. 11
คำบรรยายบริหารบุคคล	င့်ัด ศรัวณิก 16
ปัญหา พ.ร.บ. ระเบียบข้าราชการพลเรือน... .. .	ประว้ณ ณ นคร 28
ระเบียบคลัง	วิเชียร ไม้เรียง 35
ปัญหาเครื่องแบบและเครื่องราชอิสริยาภรณ์	ไพฑูรย์ อินทากัย 38
บทเรียนภาษาอังกฤษ	
ศัพท์ราชการ	สมศักดิ์ ชูโต 44
Government Organization 46
Conversation... .. .	สมศักดิ์ ชูโต 55
News Summary (สรุปข่าว)	ท.ส.บ 56
ความรู้ในการสอบ	
เฉลยปัญหาผู้มีคำศักร์	โชค สุกันธวณิช และ อาสา ศุกระมงคล 58
เฉลยข้อสอบข้าราชการพลเรือน 63
กฎหมาย ระเบียบ	
กฎ ก.พ. (๑)
น.จ. ต่าง ๆ (๗)
ปกิณกะ	
มหาวิทยาลัยในสหรัฐอเมริกา	อมร รักษาสัศย์ 22
ตอบสมัคร 67
บริการ 54
เฉลยสอบเขาวงกตและความรู้รอบตัวจากฉบับก่อน	หน้า 9 และปกหลังด้านใน
สอบเขาวงกตและความรู้รอบตัว หลังปก

ตัวอย่าง

ต่อไปนี้เป็นข้อเสนอของสมาชิกวารสารข้าราชการส่วนน้อยและคำสนองตอบของเรา—ต่อจากฉบับก่อน

๖. เสนอ การตอบปัญหาสมาชิกควรตอบให้มากกว่านี้ โดยไม่คำนึงว่าจะเป็นปัญหาง่ายหรือยาก เพราะผู้ที่ยังไม่รู้มีอีกมาก

สนอง ได้ปฏิบัติตามเริ่มแต่ฉบับที่ ๑ ของปีมาแล้ว

๗. เสนอ เลขข้อสอบข้าราชการ ขอให้พิมพ์ทุกชั้นและทุกกรม ทุกวิชา สอบเดือนนี้เลขลงเดือนหน้าได้ยี่สิบ

สนอง เราพยายามนำลงให้มากที่สุดอยู่แล้ว แต่จะลงให้หมดที่เดี๋ยวยอมเป็นไปไม่ได้ จำต้องทยอยกันลง และแบ่งเนื้อหน้าหนังสือให้ลงเรื่องอื่นเพื่อสมาชิกประเภทอื่นบ้าง เพราะเรามีสมาชิกอยู่หลายประเภท จำต้องจัดให้ได้ประโยชน์เสมอแก่ทุกประเภท

๘. เสนอ ระเบียบ, น.ว., และกฎหมายรู้สึกลงน้อยและไม่ค่อยทัน บางอย่างวารสารกรมบัญชีกลางลงไปแล้ว วารสารข้าราชการยังไม่ลงเลย (อย่าอ้างว่าถ้าวารสารกรมบัญชีกลางลงแล้วนี้ วารสารข้าราชการจึงไม่ลง เพราะบางคนก็ไม่ได้รับวารสารกรมบัญชีกลาง)

สนอง ความจริงเรานำระเบียบ, น.ว., และกฎหมาย เท่าที่เกี่ยวกับ ระเบียบข้าราชการ ลงหมดทันเวลาเสมอทุกเดือน เป็นไปไม่ได้ที่หนังสือรายเดือนจะลงช้ากว่าหนังสือราย ๒ เดือน เว้นแต่ระเบียบ, น.ว. หรือกฎหมาย ที่ไม่เกี่ยวกับระเบียบข้าราชการเท่านั้นที่เราไม่ได้นำลง และอาจมีอยู่บ้างที่เป็นระเบียบปลีกย่อยทางคลังซึ่งใช้เฉพาะแผนกคลังและคลังจังหวัดเท่านั้น เราจึงมิได้นำลง แต่ถ้าเป็นความต้องการของสมาชิก เราที่จะนำมาลงด้วยทั้งหมดในโอกาสต่อไป

๙. เสนอ ควรลงเรื่องบางเรื่องที่ไม่เป็นประโยชน์ในการปฏิบัติราชการ เช่น เรื่องปัญหาเครื่องราชอิสริยาภรณ์ (เพราะเป็นเรื่องส่วนตัวเฉพาะคน ใครอยากได้ก็บอกผู้บังคับบัญชาให้ขอให้) สรุปเหตุการณ์ทั่วโลก และ News Summary (เพราะมีในหนังสือพิมพ์แล้ว) ลูกน้องต้องการหัวหน้าอย่างไร (เพราะใคร ๆ ก็อยากจะเป็นคนดี อยากได้คนดีด้วยกันทั้งนั้น แต่ดีหรือไม่ดีเป็นเรื่องของแต่ละคน ไม่มีใครทำตามที่เขาเขียนได้) ขอให้ลงเรื่องเบาะสมองมาก ๆ แต่สงสัยว่าบรรณาธิการจะลงเรื่องตามชอบใจโดยไม่พิจารณาความเห็นสมาชิก

สนอง เราจัดเรื่องตามความต้องการของสมาชิกส่วนมาก เช่น เรื่องเครื่องราชอิสริยาภรณ์ จัดตามคำเรียกร้องของสมาชิกมากรายที่อยากจะรู้ถึงสิทธิที่ควรได้ของตัวเอง และอยากรู้ระเบียบว่าจะขอให้ผู้ใดได้บ้าง สรุปเหตุการณ์ทั่วโลกและ News Summary จัดตามความต้องการของสมาชิกที่จะศึกษาเพื่อไว้สอบสัมภาษณ์ และสอบแปล—ตั้งภาษาอังกฤษ ส่วนเรื่องหัวหน้ากับลูกน้อง เป็นเรื่องสำคัญที่จะเตือนใจให้หัวหน้ากับลูกน้องปรับปรุงตัวเองเข้าหากัน อันเป็นทางจรโลงประสิทธิภาพของงาน และเป็นความรู้สำหรับศึกษาไว้สอบชั้นโท, ชั้นเอก ในวิชา “อำนาจหน้าที่และการปกครองบังคับบัญชา” ด้วย ทั้งนี้ขอยืนยันอีกครั้งหนึ่งว่า เราจัดเรื่องตามความต้องการของสมาชิก จึงรับพิจารณาความเห็นของสมาชิกทุกคน แต่จะทำตามได้แต่ไหนแต่ไรนั้นต้องถือเสียงส่วนมาก และกำลังความสามารถที่จะทำได้เป็นเกณฑ์ ส่วนเรื่องต่าง ๆ ที่นำลงไปแล้วนั้นก็ได้อพิจารณา นำลงตามเสียงส่วนมากของสมาชิกปีก่อน ๆ ซึ่งก็ได้รับความนิยมนจากสมาชิกส่วนมากในขณะนี้ ดังปรากฏตามเสียงเท่าที่รวบรวมได้ในขณะนี้ ดังนี้

ตามที่ให้สมาชิกแสดงความเห็นว่าชอบเรื่องใดมากน้อยหรือไม่ชอบนั้น มี
ผู้ให้ความเห็นถึงวันที่ ๒๒ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔ รวม ๑๐๐๐ ราย ปรากฏผลดังนี้

เรื่อง	ชอบมาก		ชอบน้อย		ไม่ชอบ		เว้นว่าง
	(ราย)	(%)	(ราย)	(%)	(ราย)	(%)	
อะไรใหม่ในเดือนนี้	913	91.3	52	5.2	7	0.7	28
ข่าวสอข้าราชการ	675	67.5	232	23.2	32	3.2	61
สรุปเหตุการณ์ทั่วโลก	740	74.0	186	18.6	20	2.0	54
News Summary (สรุปข่าว)	645	64.5	257	25.7	20	2.0	78
มารยาทในการสมาคม	699	69.9	212	21.2	19	1.9	70
ลูกน้องต้องการหัวหน้า-หัวหน้าต้องการลูกน้อง	812	81.2	123	12.3	12	1.2	53
เรื่องอ่านเล่นเป็นคติ ("สำรวจตัวเอง")	621	62.1	274	27.4	20	2.0	84
ระเบียบข้าราชการพลเรือนในต่างประเทศ	479	47.9	389	38.9	54	5.4	78
ศัพท์ราชการ	693	69.3	230	23.0	16	1.6	61
คำบรรยายการบริหารงานบุคคล	556	55.6	306	30.6	27	2.7	111
การสอบข้าราชการพลเรือน	752	75.2	163	16.3	5	0.5	80
ปัญหาระเบียบข้าราชการพลเรือน	958	95.8	22	2.2	0	0.0	20
ระเบียบคลัง	835	83.5	124	12.4	5	0.5	36
Conversation	596	59.6	284	28.4	22	2.2	98
คำภาษาอังกฤษที่ใช้เสมอ	657	65.7	265	26.5	14	1.4	64
Government Organization	560	56.0	302	30.2	25	2.5	113
แนวเรื่องความ	625	62.5	271	27.1	29	2.9	75
เลขยี่สิบหกภูมิศาสตร์	677	67.7	229	22.9	28	2.8	66
เลขยี่สิบหกร้อยข้าราชการพลเรือน	845	84.5	107	10.7	8	0.8	40
เรื่องข้อสอบ	644	64.4	241	24.1	39	3.9	76
บริการ	505	50.5	347	34.7	49	4.9	99
กฎหมาย, ระเบียบ	956	95.6	22	2.2	1	0.1	21
สอบเขวาร์ และ ความรู้รอบตัว	717	71.7	221	22.1	11	1.1	51
เก็บตก, มุขกลับ	632	63.2	265	26.5	42	4.2	61

จากความเห็นของสมาชิกนี้ ทำให้เราทราบความต้องการของสมาชิกเป็น
ส่วนรวม ซึ่งเราจะได้หมุนเวียนตามโดยเรื่องใด มีผู้ชอบมาก ก็จะลงพิมพ์มากหน้าขึ้น
เรื่องใดมีผู้ชอบน้อยก็จะลงพิมพ์แต่น้อย หรือคงพิมพ์เสียเลย และจะได้ปรับปรุง
เพิ่มเรื่องตามความเห็นพิเศษของสมาชิกบางคนด้วยเริ่มแต่ฉบับหน้าเป็นต้นไป—บ.ก.

อะไรใหม่ ในเดือนนี้

พิธี

ในเดือนนี้มีพิธีมาฆบูชา อันเป็นพิธีที่เคยประกอบขึ้นเป็นประจำทุกปีในวันขึ้น ๑๕ ค่ำ ของเดือน ๓ (หรือเดือน ๔ สำหรับปีอธิกมาส คือปีที่มีเดือน ๔ สองหน) พิธีมาฆบูชาในปีนี้มีวันขึ้น ๑๕ ค่ำ เดือน ๔ ตรงกับวันที่ ๑ มีนาคม

พิธีมาฆบูชาเริ่มขึ้นในแผ่นดินพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ทรงประกอบพิธีตามแบบโบราณบัตถิกนิคม ซึ่งถือเอาวันอัศจรรย์วันหนึ่งในพระพุทธศาสนา คือ วันที่พระอรหันต์พุทธสาวก ๑๒๕๐ องค์มาประชุมพร้อมกัน โดยมีได้มีการนัดหมาย การประชุมใหญ่ครั้งนั้นจึงนับเป็นการอัศจรรย์ในพระพุทธศาสนา ในวันนั้น พระพุทธองค์ได้ตรัสเทศนาโอวาทปาติโมกข์ในที่ประชุมสงฆ์นั้น เป็นสรุปหลักธรรมอันเป็นหัวใจของพระพุทธศาสนา ผู้รู้จึงได้ถือเอาเหตุการณ์ทำการสักการบูชาต่อองค์พระสัมมาสัมพุทธเจ้าและพระอรหันต์ ๑๒๕๐ องค์นั้น ให้เป็นที่ตั้งแห่งความเลื่อมใส

พระราชพิธีมาฆบูชาในรัชสมัยของพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว เริ่มด้วยเวลาเช้าถวายภัตตาหารแก่พระสงฆ์ ๓๐ รูป ถวายในพระอุโบสถวัดพระศรีรัตนศาสดาราม เวลาค่ำเสด็จออกทรงจุดเทียนเครื่องนมัสการแล้วพระสงฆ์สวดทำวัตรเย็น สวดมนต์จบแล้วทรงจุดเทียนรายตามราวรอบพระอุโบสถ ๑๒๕๐ เล่ม มีประโคมอีกครั้งแล้วจึงมีเทศนาโอวาทปาติโมกข์

พิธีมาฆบูชาครั้งนี้เป็นประจำทุกปีตลอดมาจนถึงปัจจุบันนี้ ซึ่งนอกจากพิธีหลวงแล้ว ทางฝ่ายพุทธศาสนิกชนทั่วไปก็ได้ประกอบพิธีบำเพ็ญกุศลและเวียนเทียนรอบอุโบสถ ณ พระอารามต่าง ๆ ด้วย

กฎหมาย

มีกฎหมายที่นำต้นใจประกาศใช้ ดังนี้:-

กฎ ก.พ. ว่าด้วยการเทียบตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นในกรมมหาดไทย, สำนักงานสภาพพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ, กรมกสิกรรม, กรมชลประทาน (รายละเอียดอยู่ในหน้าพิเศษกลางเล่ม)

ระเบียบ

มีระเบียบที่นำต้นใจประกาศใช้ ดังนี้:-

๑. คณะรัฐมนตรีลงมติว่า เมื่อตำแหน่งผู้อำนวยการกอง รองอธิบดี รองปลัดทบวง หรือรองปลัดกระทรวงว่างลง ให้เจ้ากระทรวงพิจารณาให้ข้าราชการที่เหมาะสมเข้าดำรงตำแหน่งได้ทันที และการขอเลื่อนข้าราชการพลเรือนชั้นเอกเป็นชั้นพิเศษในอัตราชั้นพิเศษที่ว่างอยู่ ให้รัฐมนตรีเจ้าสังกัดพิจารณาดำเนินการเสนอให้คณะรัฐมนตรีพิจารณาตามมาตรา ๖๐ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๓ ต่อไป โดยไม่ต้องเสนอ ก.พ. พิจารณาตามมติคณะรัฐมนตรี น.ว.๘๑/๒๕๐๐ ล.ว. ๑๘ มี.ก. ๒๕๐๐ (รายละเอียดอยู่ในหน้าพิเศษกลางเล่ม)

๒. ก.พ. ลงมติขอให้กระทรวงทบวงกรมต่าง ๆ พิจารณาด้วยความระมัดระวังในการรับบรรจุผู้เคยออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัยแล้วกลับเข้ารับราชการอีก เพราะปรากฏว่าผู้ออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัยไปแล้วที่ได้รับบรรจุกลับเข้ารับราชการอีก กระทำผิดซ้ำอีกจำนวนมาก (รายละเอียดอยู่ในหน้าพิเศษกลางเล่ม)

๓. กระทรวงการคลังได้ชี้แจงเรื่องสิทธิรับบำเหน็จบำนาญปกติตามกฎหมายฉบับหนึ่งบำนาญข้าราชการให้ทราบ (รายละเอียดอยู่หน้าพิเศษกลางเล่ม)

บุคคล

สำนักนายกรัฐมนตรี

แต่งตั้ง

นายแสวง เตระยานนท์ หัวหน้ากองบริการฝ่ายประชาชน ไปดำรงตำแหน่งหัวหน้ากองกลาง สำนักทำเนียบนายกรัฐมนตรี ตั้งแต่วันที่ ๒๖ มกราคม ๒๕๐๔

นายชิน ชัยประกาศ ข้าราชการชั้นพิเศษ ดำรงตำแหน่งนักสถิติพิเศษ สำนักงานสภาพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ ตั้งแต่วันที่ ๒๓ มกราคม ๒๕๐๔

นายอวบ บุญสม ชั้นโทประจำกองคลัง ดำรงตำแหน่งหัวหน้าแผนกพัสดุและสวัสดิการ กองคลัง สำนักทำเนียบนายกรัฐมนตรี ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

นางเน่งน้อย น้อยสกุล หัวหน้าแผนกบัญชี กองคลัง เกินชั้นโทประจำกองคลัง สำนักทำเนียบนายกรัฐมนตรี ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

โอน นายสงัด จันทราภัย หัวหน้ากองกลาง สำนักทำเนียบนายกรัฐมนตรี ไปรับราชการทางสำนักงานปลัดสำนักนายกรัฐมนตรี ตั้งแต่วันที่ ๒๖ มกราคม ๒๕๐๔

รับโอน

นางฉดา ประภาวีวัฒน์ศึกษานิเทศก์โท กรมวิสามัญศึกษา มารับราชการในตำแหน่งหัวหน้าแผนกสังคมศาสตร์ กองแปล สำนักงานสภาวิจัยแห่งชาติ ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๔

นายลุน ประภาวีวัฒน์ กรมประชาสัมพันธ์ มารับราชการใน ตำแหน่งหัวหน้ากองแปล สำนักงานสภาวิจัยแห่งชาติ ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๔

ออก

นายวิจิตร สังจะเวหะ หัวหน้ากองกลาง สำนักงบประมาณ ออกจากราชการเพื่อไปปฏิบัติงานทางราชการแห่งประเทศไทย ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

เลื่อน

นายเฉลิม รัตนกันย์ ข้าราชการชั้นเอกขึ้นเป็นชั้นพิเศษดำรงตำแหน่งศาสตราจารย์ในวิชาสถาปัตยกรรม คณะสถาปัตยกรรมศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

คุณหญิงพิณพาศย์พิทยเมท ข้าราชการชั้นเอกขึ้นเป็นชั้นพิเศษดำรงตำแหน่งหัวหน้าแผนกวิชาพยาบาล-ผดุงครรภ์และอนามัย คณะแพทยศาสตร์และศิริราชพยาบาล มหาวิทยาลัยแพทยศาสตร์

ตั้งแต่วันที่ ๑๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

กระทรวงสหกรณ์

แต่งตั้ง

นายปราโมทย์ ศรีบุรพา ผู้ช่วยหัวหน้ากองจัดตั้งและตรวจสอบสหกรณ์ธณกิจ ดำรงตำแหน่งพนักงานสหกรณ์ธณกิจโท

นายณรงค์ หือปสุขุม พนักงานสหกรณ์ธณกิจโท กองจัดตั้งและตรวจสอบสหกรณ์ธณกิจ ดำรงตำแหน่งพนักงานสหกรณ์ธณกิจโท กรมสหกรณ์ธณกิจ

ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

สภาผู้แทนราษฎร

แต่งตั้ง นายประสิทธิ์ ศรีสุชาติ ข้าราชการชั้นพิเศษ ดำรงตำแหน่งรองเลขาธิการสภาผู้แทนราษฎร
ตั้งแต่วันที่ ๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

กระทรวงการคลัง

โอน นายแคลง วัชรโรบล หัวหน้าแผนกรับเอกสาร กองบัญชีและสิ่งจ่าย กรมบัญชีกลาง ไปประจำกอง
งบประมาณฝ่ายการเมือง สำนักงบประมาณ ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

แต่งตั้ง

นายเต็ม สวิกรม หัวหน้ากองวิชาการ ดำรงตำแหน่งหัวหน้ากองการสามัคคี
นายสา ผดิสนธิ หัวหน้ากองการฝึน ดำรงตำแหน่ง หัวหน้ากองวิชาการ
นายประวิตร ธรรมโกวิท สรรพสามิตเขต ๕ ดำรงตำแหน่งหัวหน้ากองการฝึน
นายเล็ก รักษ์พลเดช สรรพสามิตเขต ๘ ดำรงตำแหน่งสรรพสามิตเขต ๘
นายถนอม นาควิเชตร์ ผู้ควบคุมโรงงานเอก โรงงานสุราอยุธยา ดำรงตำแหน่งสรรพสามิตจังหวัดเอก
จังหวัดชัยนาท
ตั้งแต่วันที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

กระทรวงยุติธรรม

แต่งตั้ง นายชลินทร์ วัฒนานกุล เจ้าพนักงานพิทักษ์ทรัพย์ ชั้น ๑ กองบังคับคดีล้มละลาย ดำรงตำแหน่ง
หัวหน้าแผนกรับและจ่ายเงิน กองบังคับคดีล้มละลาย สำนักงานปลัดกระทรวง ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

กระทรวงสาธารณสุข

แต่งตั้ง

นายแพทย์นิตดา ศรีธาภิธ นายแพทย์เอก กองควบคุมวัณโรค รักษาการแทนในตำแหน่งหัวหน้ากอง
ควบคุมวัณโรค ตั้งแต่วันที่ ๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
นายบุญ สุวรรณศรี ผู้เชี่ยวชาญกรมโรคและकुฑะระวัต ดำรงตำแหน่งรองอธิบดี กรมอนามัย ตั้งแต
วันที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

กระทรวงมหาดไทย

แต่งตั้ง

นายประทีภย์ กิรติบุตร หัวหน้าแผนกสำรวจและทดลอง กองก่อสร้าง ดำรงตำแหน่งนายช่างโท ประจำ
กองก่อสร้าง กรมโยธาเทศบาล
นายพจน์ กัญจนมาลา นายช่างโท แผนกโยธาเทศบาลจังหวัด กองก่อสร้าง ดำรงตำแหน่งหัวหน้าแผนก
สำรวจและทดลอง กองก่อสร้าง กรมโยธาเทศบาล
ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
นายสนับ ประชาภิบาล ข้าราชการชั้นพิเศษ ดำรงตำแหน่งผู้บัญชาการเรือนจำพิเศษ เรือนจำกลาง
คลองเปรม กรมราชทัณฑ์ ตั้งแต่วันที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔
นายอภัย นาคปรีชา นายอำเภอแม่แจ่ม จังหวัดเชียงใหม่ ดำรงตำแหน่งนายอำเภอหนองแก จังหวัด
สระบุรี ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

นายเอนก สิทธิประศาสน์ หัวหน้าแผนกสถิติ กองวิชาการ กรมมหาดไทย ดำรงตำแหน่งหัวหน้า
แผนกตำราและห้องสมุด ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๔

หลวงปรี๊ววรรณวิจิตร ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดสุรินทร์
นายประจักษ์ วัชรปาน ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดประจวบคีรีขันธ์
นายสุภิน เกษทอง ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดเพชรบูรณ์
นายสมาส อมาตยกุล ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดร้อยเอ็ด
นายเอนก พยัคฆนัตร์ ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดบุรีรัมย์
นายสง่า จันทรสภา ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดนครพนม
นายวิชาญ บรรณโสภินธุ์ ดำรงตำแหน่งผู้ว่าราชการจังหวัด (ชั้นพิเศษ) จังหวัดน่าน
ตั้งแต่วันที่ ๑๘ มกราคม ๒๕๐๔

กระทรวงคมนาคม

แต่งตั้ง นายพงศ์ ส. สกุนตะสุต พนักงานบัญชีโท กองโรงงาน ไปประจำกรม กรมทางหลวงแผ่นดิน
ตั้งแต่วันที่ ๓๑ มกราคม ๒๕๐๔

กระทรวงศึกษาธิการ

ออก นายแจ่ม ลิมทองน้อย หัวหน้าแผนกทะเบียนและประกาศนียบัตร กองส่งเสริมและวัดผลการ
ศึกษา กรมวิสามัญศึกษา ลาออกจากราชการเพื่อรับบำนาญ ตั้งแต่วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

แต่งตั้ง นางศรีประภา สวณะเสน ครูโท โรงเรียนพาณิชยการ พระนคร ดำรงตำแหน่งหัวหน้าแผนก
อบรม กองโรงเรียนพาณิชยและอุตสาหกรรม กรมอาชีวศึกษา ตั้งแต่วันที่ ๑๖ มกราคม ๒๕๐๔

รับโอน ม.ล. ต้อย ชุมสาย หัวหน้ากองสามมะโนและสำรวจ สำนักงานสภาพัฒนาการเศรษฐกิจแห่ง
ชาติ มาบรรจุและแต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่ง อาจารย์เอก วิทยาลัยวิชาการศึกษา กรมการฝึกหัดครู ตั้งแต่วันที่ ๑
มกราคม ๒๕๐๔

เลื่อน นายพงศ์ศักดิ์ วรสุทโรสด ข้าราชการชั้นเอกขึ้นเป็นชั้นพิเศษ ดำรงตำแหน่งรองอธิบดีกรม
อาชีวศึกษา ตั้งแต่วันที่ ๑๔ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

กระทรวงเกษตร

แต่งตั้ง

นายรัศมี นามวงศ์ ป่าไม้เขตสุราษฎร์ธานี ดำรงตำแหน่งป่าไม้เขตเพชรบุรี
นายมณี ผลอินทร์ ป่าไม้เขตเพชรบุรี ดำรงตำแหน่งป่าไม้เขตสุราษฎร์ธานี ตั้งแต่วันที่ ๔ กุมภาพันธ์
๒๕๐๔

นายชิต บัรุงหนูใหม่ นักสถิติกรมโท สถานีการยางคองหงษ์ จังหวัดสงขลา กองการยาง ดำรงตำแหน่ง
หัวหน้าสถานีกองการยางคองหงษ์ ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๔

ออก นายทวีศักดิ์ เสสระเวช นักเกษตรโท กองส่งเสริมและเผยแพร่ กรมการข้าวลาออกจาก
ราชการเพื่อไปรับราชการทหาร ตั้งแต่วันที่ ๑๐ มกราคม ๒๕๐๔

โอน นายสมพงษ์ เกษมสิน ประจำสำนักงานปลัดกระทรวงเกษตร ไปรับราชการสังกัดสำนักงาน ก.ต.ภ.
ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๔

ข่าวสอบข้าราชการ

ข่าวสอบชิงทุน ก.พ.

ทราบว่า คณะรัฐมนตรีได้ลงมติอนุมัติให้ ก.พ. ดำเนินการสอบแข่งขัน เพื่อรับทุนรัฐบาลไปศึกษาวิชาในต่างประเทศ ตามความต้องการของกระทรวงทบวงกรมต่าง ๆ ฝ่ายพลเรือนประจำ พ.ศ. ๒๕๐๔ เป็นจำนวน ๕๐ หน่วย โดยจัดสรรหน่วยสอบแข่งขันให้กระทรวงต่าง ๆ ตามความจำเป็นดังนี้ สำนักนายกรัฐมนตรี สำหรับส่วนราชการทั่วไป ๖ หน่วย สำหรับส่วนมหาวิทยาลัย ๑๕ หน่วย, กระทรวงการคลัง ๔ หน่วย, กระทรวงการต่างประเทศ ๓ หน่วย, กระทรวงสหกรณ์ ๒ หน่วย, กระทรวงเกษตร ๔ หน่วย, กระทรวงคมนาคม ๓ หน่วย, กระทรวงมหาดไทย ๔ หน่วย, กระทรวงยุติธรรม ๒ หน่วย, กระทรวงเศรษฐการ ๒ หน่วย, กระทรวงสาธารณสุข ๔ หน่วย, กระทรวงอุตสาหกรรม ๒ หน่วย (ทั้งนี้ไม่รวมหน่วยของกระทรวงศึกษาธิการซึ่งแยกทุนไปสอบอีกส่วนหนึ่งต่างหาก) ส่วนกำหนดเวลาการสอบแข่งขันนั้นคาดว่าจะวางราว ๆ เดือนกรกฎาคม สอนนี้

ข่าวสอบแข่งขัน

ทราบว่าส่วนราชการดังต่อไปนี้ จะเปิดสอบแข่งขันวิชาข้าราชการพลเรือนชั้นตรีในไม่ช้านี้ คือ

๑. สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมสินค้าขาออก
๒. สำนักงานงบประมาณ

ข่าวสอบคัดเลือก

ทราบว่า กรมต่อไปนี้ จะเปิดสอบคัดเลือกบรรจุผู้ได้รับปริญญา หรือประกาศนียบัตรวิชาชีพ ดังต่อไปนี้

๑. สำนักบริหารนายกรัฐมนตรี ปริญญาเศรษฐศาสตร์ หรือรัฐศาสตร์ หรือพาณิชยศาสตร์ หรืออักษรศาสตร์ หรือนิติศาสตร์ หรือธรรมศาสตร์ ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๓ อัตรา
๒. สำนักงานสภาวิจัยแห่งชาติ ปริญญาทางวิทยาศาสตร์ หรือทางสังเคราะห์ศาสตร์ หรือทางเศรษฐศาสตร์ หรือทางรัฐศาสตร์ หรือนิติศาสตร์ หรือธรรมศาสตร์ ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๓ อัตรา
๓. สำนักงานคณะกรรมการส่งเสริมสินค้าขาออก ปริญญาเศรษฐศาสตร์ หรือพาณิชยศาสตร์ หรือบัญชีบัณฑิต ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๔ อัตรา
๔. สำนักงานการพลังงานแห่งชาติ ประกาศนียบัตรแผนกที่ จากโรงเรียนแผนที่ทหารบก ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๑ อัตรา
๕. กรมประชาสัมพันธ์ (ก) ประกาศนียบัตรวิชาชีพชั้นสูงแผนกช่างเครื่องยนตร์ และ ป.ม. ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๑ อัตรา
(ข) ประกาศนียบัตรพยาบาลและสาธารณสุข ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นต่ำ ๑ อัตรา
(ค) ประกาศนียบัตรวิชาชีพชั้นสูงแผนกช่างเครื่องยนตร์ หรือช่างไฟฟ้า ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นต่ำ ๓ อัตรา
๖. กรมสรรพากร ปริญญาหรือประกาศนียบัตรทางการบัญชีหรือทางพาณิชยศาสตร์ ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๑ อัตรา
๗. สำนักงาน ก.พ. ปริญญานิติศาสตร์ หรือธรรมศาสตร์ ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๑ อัตรา
๘. กรมปลัดสัตว์ (ก) ปริญญาเกษตรกรรมและสัตวบาล ชั้นตรี อันดับ ๒ ชั้นสูง ๑ อัตรา
(ข) ปริญญาวิทยาศาสตร์สาขาเคมี หรือสาขาชีววิทยา ชั้นตรี อันดับ ๑ ชั้นสูง ๑ อัตรา

๘ ข้าราชการ

กองโรงเรียนรัฐบาลรับสมัครบุคคลที่ศึกษาสำเร็จจากสถาบันการศึกษาต่าง ๆ ที่มีวุฒิทางสายครู (ประเภทในบำรุง) เพื่อคัดเลือกบรรจุเป็นครูโรงเรียนต่าง ๆ ในสังกัดกองโรงเรียนรัฐบาล กรมวิสามัญศึกษา กระทรวงศึกษาธิการ ดังรายละเอียดต่อไปนี้

๑. วุฒิ ค.บ. อ.บ., ค.บ. วท.บ., ส่วนกลาง ๘ ตำแหน่ง ส่วนภูมิภาค ๘ ตำแหน่ง
 ๒. วุฒิ อ.บ. ป.ม., วท.บ. ป.ม., กศ. บ. ป.ม. ส่วนกลาง ๒๐ ตำแหน่ง ส่วนภูมิภาค ๓๐ ตำแหน่ง
 ๓. วุฒิ อ.บ., วท.บ., ค.บ., กศ. บ., ป.ม., อดสากรรมศิลป์, ส่วนกลาง ๔๕ ตำแหน่ง ส่วนภูมิภาค ๕๐ ตำแหน่ง
 ๔. วุฒิ ป.ม., ป.กศ. สูง, ป.กศ. สูง พลศึกษา, อ.กศ., ส่วนกลาง ๒๐๐ ตำแหน่ง
- เปิดรับสมัครตั้งแต่วันที่ ๒๕ มีนาคม ๒๕๐๔ ถึงวันที่ ๑๐ เมษายน ๒๕๐๔

เรื่องสอบเงินและความรู้รอบตัว

ปัญหาชิงรางวัลประจำฉบับ เดือน ตุลาคม, พฤศจิกายน และ ธันวาคม ๒๕๐๓

ตามที่เราประกาศไว้ในฉบับเดือนมกราคม ๒๕๐๔ ว่า คุณเพ็ญศรี เจริญยิ่ง นับดาวในรูปสามเหลี่ยมได้ ๘๓ รูป แต่ถ้าผู้ตอบไปแล้วเกิน ๘๓ รูป สามารถแสดงให้เห็นจริงได้ว่ามีรูปสามเหลี่ยมได้ที่ยังไม่ได้นับหงุดหงิดตาอยู่อีก เราก็พร้อมที่จะพิจารณาใหม่ ต่อมาคุณสมบุรณ์ เต็มศิริ จังหวัดเชียงใหม่ผู้ส่งคำตอบมาในเดือนธันวาคม ๒๕๐๓ ซึ่งตอบข้ออื่นถูกต้อง และตอบข้อนี้ว่ามีรูปสามเหลี่ยมในดาว ๘๒ รูป ได้แสดงมาว่ายังมีรูปสามเหลี่ยมที่หงุดหงิดตาของคุณเพ็ญศรี ยังไม่ได้นับอยู่อีก ๓ รูป ซึ่งก็เป็นความจริง และคุณวิทยา สงวนวิทย์ ได้แสดงว่ารูปสามเหลี่ยมในดาวมี ๘๕ รูป แต่มีได้เรียงเลขเหมือนกับที่เราลงพิมพ์ไว้ จึงขอให้คุณวิทยาเรียงเลขใหม่ให้เหมือนกับที่เราลงพิมพ์ไว้ แล้วแสดงว่ารูปสามเหลี่ยมรูปใดที่คุณเพ็ญศรี และคุณสมบุรณ์ยังไม่ได้นับ เพื่อประกอบการพิจารณาของเราในการจ่ายรางวัลต่อไป นั้น

คุณวิทยา สงวนวิทย์ ได้แสดงรูปสามเหลี่ยมที่อ้างว่ายังไม่ได้นับนั้นมา ปรากฏว่าซ้ำกับรูปสามเหลี่ยมที่คุณเพ็ญศรี และคุณสมบุรณ์ นับแล้ว จึงต้องถือว่าคำตอบของคุณสมบุรณ์ถูกต้อง ซึ่งเราได้ส่งเงินรางวัล ๓๕๐ บาท ให้คุณสมบุรณ์ และส่งหนังสือ "ประมวลปัญหาและทางปฏิบัติ ตามพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน" ๓ เล่มให้คุณเพ็ญศรีแล้ว

สรุปเหตุการณ์ทั่วโลก

โดย.....ซาลี เอ็มกระสินธุ์



- ๒๖ ม.ก. - มีการสถาปนาสัมพันธภาพทางทูตระหว่างอังกฤษกับสหสาธารณรัฐอาหรับ ภายหลังจากการเปิดถนนสัมพันธภาพระหว่างกันเมื่อ ๕ ปีก่อน เนื่องจากกรณีคลองสุเอซ
- ๒๗ ม.ก. - พระเจ้าเลโอโปลด์ อดีตกษัตริย์แห่งเบลเยียมพร้อมด้วยพระชายาไดส์เต้จมาถึงประเทศไทย และประทับเป็นแขกส่วนพระองค์ของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว พระเจ้าเลโอโปลด์เป็นพระราชบิดาของพระเจ้าไพบูลย์ กษัตริย์องค์ปัจจุบันซึ่งสืบราชสมบัติแทน หลังจากที่พระเจ้าเลโอโปลด์สละราชสมบัติ
- ๓๐ ก.พ. - โฆษกกระทรวงการต่างประเทศสหรัฐแถลงยืนยันซ้ำอีกว่า สหรัฐคัดค้านอย่างแข็งขันมิให้รับจีนคอมมิวนิสต์เข้าเป็นภาคีสหประชาชาติ
 - ประธานาธิบดีคาซาวู แห่งคองโก ประกาศตั้งรัฐบาลชุดใหม่ มีนายโจเซฟ อีเลโอ เป็นนายกรัฐมนตรี แทนคณะกรรมาธิการบริหารประเทศซึ่งจัดตั้งโดยพลตรี โมบูตู เสนาธิการทหารคองโก หลังจากที่พลตรีโมบูตู ได้ขับรัฐบาลคองโก
 - ข่าวจากอภินิหารเบทวิล์แจ้งว่า นายลูมูмба อดีตนายกรัฐมนตรีคองโก หลบหนีจากที่คุมขังและถูกทำหลายชีวิต
- ๓๔ พ.ค. - มรดกกรรมของนายลูมูмба ก่อให้เกิดสถานการณ์ระหว่างประเทศ, โขเวียดประกาศตัดสัมพันธภาพกับ นายคัก ฮัมมาโซลด์ เลขาธิการสหประชาชาติ และขอให้เลขาธิการสหประชาชาติลาออกจากตำแหน่ง
- ๓๕ ก.พ. - เครื่องบินต่างชาติสองเครื่องตกลงในเขตไทย ทางอำเภอแม่สายจังหวัดเชียงราย เป็นชนิด ๔ เครื่องยนต์หนึ่งเครื่อง และเครื่องบินขับไล่หนึ่งเครื่อง เกิดจากการสู้รบกันขึ้น
- ๓๗ ก.พ. - มีการรับรองรัฐบาลคองโก ของนายอองตวน กิเซงกา ซึ่งเคยเป็นรองนายกรัฐมนตรี ในคณะรัฐบาลของนายลูมูмба ๓๐ กว่าประเทศแล้ว รัฐบาลนี้ตั้งที่เมืองสแตนเลย์วิลล์
 - ในเมืองอภินิหารเบทวิล์ นายชอมเบ นายกรัฐมนตรีแคว้นคองโก กล่าวว่าการรับรองรัฐบาลของนายอองตวน กิเซงกา จะก่อให้เกิดสถานการณ์เช่นในเกาหลี
- ๓๘ ก.พ. - กองทัพเวียดนามสู้รบกับกองโจรคอมมิวนิสต์ซึ่งมีกำลังถึง ๓๐,๐๐๐ คน จำนวนผู้บาดเจ็บล้มตายเคื่อนละหลายร้อยคน
 - รัฐบาลของประธานาธิบดีเคนเนดี จัดการหรือกับบรรดาประเทศที่เป็นพันธมิตรและเป็นกลาง เพื่อยุติสงครามกลางเมืองในลาว ข้อทามทามนั้นปรากฏว่า พระเจ้าสว่างวัฒนา กษัตริย์แห่งราชอาณาจักรลาว และเจ้าบุญอุ้ม นายกรัฐมนตรีเห็นชอบด้วย

การเขียนหนังสือราชการ

โดย . . . ส.ป.ช.

** ** **

(ต่อจากฉบับก่อน)

ข. แบบรายงาน

รายงานในทันที หมายถึงรายงานผลงานหรือกิจการที่ได้กระทำไป หรือได้รู้เห็นมา และรวมถึงรายงานการประชุมด้วย

การเขียนรายงานต่าง ๆ ดังกล่าวนี้ โดยปกติใช้กระดาษธรรมดา (ไม่ใช่กระดาษครุฑ) ชนิดหัวเรื่องรายงานเรื่องนั้น ๆ เลย และเมื่อจะเสนอรายงานนั้นต่อใคร ก็ใช้กระดาษ "บันทึกข้อความ" ปรุหน้าทำเป็นบันทึกเสนออีกชั้นหนึ่ง แต่ถ้าเป็นรายงานเรื่องธรรมดาเล็กน้อย ๆ ที่ไม่จำเป็นต้องทำเป็นรายงานอีกชั้นหนึ่งต่างหากจากบันทึกเสนอ ก็อาจใช้กระดาษ "บันทึกข้อความ" ทำเป็นบันทึกเสนอและรวมเรื่องทั้งรายงานอยู่ในบันทึกเสนอนั้นด้วยเลยก็ได้

ตัวอย่างรายงานการสอบสวน

รายงานการสอบสวน

เรื่อง.....

— — — — —

ตามคำสั่งของ.....ที่...../..... ลงวันที่.....(เดือน).....

พ.ศ. ตั้งข้าพเจ้าผู้มีนามข้างท้ายนี้เป็นกรรมการสอบสวนเรื่อง.....

.....

คณะกรรมการได้ทำการสอบสวนเสร็จแล้ว ขอให้จริงใจได้ความดังต่อไปนี้ :-

.....
.....
.....

คณะกรรมการสอบสวนได้ประชุมปรึกษากันแล้วเห็นว่า.....

.....

(ลงชื่อ).....ประธานกรรมการสอบสวน
(ลงชื่อ).....กรรมการสอบสวน
(ลงชื่อ).....กรรมการสอบสวน
(วันที่).....(เดือน).....(พ.ศ.).....

หมายเหตุ เมื่อจะเสนอรายงานการสอบสวนนี้ ต่อผู้สั่งตั้งกรรมการสอบสวน ก็ให้ประธาน
กรรมการทำบันทึกเสนอในแบบ “บันทึกข้อความ” ปรึกษาอีกชั้นหนึ่ง หรือจะใช้รายงานการสอบ
สวนนี้เป็นบันทึกเสนอในคำโดยใส่คำว่า “เสนอ.....(ผู้สั่งตั้งกรรมการ)”
ไว้ได้ “เรื่อง.....” ก็ได้

ตัวอย่างบันทึกเสนอคณะกรรมการต่างๆ เพื่อพิจารณา

บันทึกของเจ้าหน้าที่

เรื่อง.....

ด้วย.....

.....

เรื่องนี้ เห็นว่า.....

.....

ดังนั้น จะสมควรประการใด ขอเสนอคณะกรรมการ.....พิจารณา

ตัวอย่างรายงานการประชุม

รายงานการประชุม

อนุกรรมการพิจารณาการขอพระราชทานเหรียญคุณวุฒิมาลา เข็มศิลปวิทยา

ครั้งที่ ๑/๒๕๐๓

วันศุกร์ที่ ๒๘ ตุลาคม ๒๕๐๓

ณ สำนักงาน ก.พ.

อนุกรรมการที่มาประชุม

- | | |
|---------|------------------------|
| ๑. | ประธานอนุกรรมการ |
| ๒. | อนุกรรมการ |
| ๓. | อนุกรรมการ |
| ๔. | อนุกรรมการและเลขานุการ |

อนุกรรมการที่มิได้มาประชุม

- | | |
|---------|------------|
| ๑. | อนุกรรมการ |
| ๒. | อนุกรรมการ |

ผู้แทนกระทรวงทบวงกรมที่เข้าประชุมชี้แจง

- | | |
|---------|--------------------|
| ๑. | ผู้แทนกระทรวง..... |
| ๒. | ผู้แทนกระทรวง..... |

เริ่มประชุมเวลา.....น.

อนุกรรมการพิจารณาการขอพระราชทานเหรียญคุณวุฒิมาลา เข็มศิลปวิทยา ได้พิจารณาเรื่องต่าง ๆ ที่เสนอ
ดังต่อไปนี้ :-

๑. เลขานุการเสนอเรื่อง.....

.....
ที่ประชุมได้อภิปรายกันแล้ว เห็นว่า.....

.....
จึงลงมติเห็นสมควร.....

๒. เลขานุการเสนอเรื่อง.....

เลิกประชุมเวลา.....น.

ค. แบบบันทึกเสนอ

บันทึกเสนอนั้น โดยทั่วไปถ้าเป็นบันทึกเสนอต่อผู้บังคับบัญชา ใช้กระดาษ "บันทึกข้อความ" ขึ้นต้นด้วยคำว่า "เสนอ" หรือ "ขอประทานเสนอ" แต่ผู้รับบันทึกเสนอนั้นจะมีตำแหน่งสูงต่ำแค่ไหน ส่วนคำลงท้ายมักจะไม่ใช่ เว้นแต่จะเสนอต่อผู้มีตำแหน่งสูง จึงมักจะใช้ความประโยคสุดท้ายย่อหน้าลงมาว่า "ทั้งนี้จะสมควรประการใดขอเสนอมาเพื่อได้โปรดพิจารณา" หรือ "ควรมิควรแล้วแต่จะโปรดพิจารณา" หรือข้อความอื่นทำนองนี้ เป็นทำนองคำลงท้าย แต่ไม่ใช่คำลงท้าย เพราะวางรูปเป็นข้อความของบันทึกเสนอนั้นย่อหน้าใหม่เท่านั้น ไม่ได้วางกึ่งกลางหน้ากระดาษเหมือนคำลงท้าย

ตัวอย่างบันทึกเสนอ

บันทึกข้อความ



แผนก (หนังสือ).....เรื่อง.....ฉบับที่.....

ในราชการ แผนก, กอง, กรม.....

วันที่...../...../.....

เสนอ หัวหน้ากอง.....

ด้วย.....

จึงเสนอมาเพื่อได้โปรดพิจารณา

(ลงชื่อ).....

(ตำแหน่ง).....

(ต่อฉบับหน้า)

บอกแก้

บทความเรื่อง "การเขียนหนังสือราชการ" ที่ลงในวารสารข้าราชการ ปีที่ ๖ ฉบับที่ ๒ หน้า ๓๓ บรรดาบรรทัดท้าย ทว่า "อนึ่ง ถ้าหนังสือทมิไปนั้น เป็นหนังสือทมิ ลักษณะระดับ หรือระดับ—เฉพาะ หรือค่อน หรือค่อนมาก ก็ได้คำว่า 'ดับ' หรือ 'ดับ—เฉพาะ' หรือ 'ค่อน' หรือ 'ค่อนมาก' ไว้เหนือคำว่า 'ที่ ด้วย' นั้น ความยังดับต้นอยู่ จึงขอแก้ ความในวรรคใหม่ เป็น

"อนึ่ง ถ้าหนังสือทมิไปนั้น เป็นหนังสือทมิลักษณะค่อน หรือค่อนมาก ตามระเบียบงานตำรวจบรรณ ตอนที่ ๒ ให้ได้คำว่า "ค่อน" หรือ "ค่อนมาก" โดยเขียนหรือพิมพ์หรือประทับตรา หรือขีดด้วยแถบป้ายไว้เหนือเลขที่ของหนังสือนั้นให้เด่นชัดกว่าปกติ ถ้าหนังสือทมิไปนั้น เป็นหนังสือทมิลักษณะดับ ตามระเบียบสำนักนายกรัฐมนตรีว่าด้วยการรักษาความลับของทางราชการ พ.ศ. ๒๔๘๘ ให้ประทับด้วยอักษรคำว่า 'ดับที่สุด' หรือ 'ดับมาก' หรือ 'ดับ' หรือ 'ปกปิด' แล้วแต่ลำดับชั้นของความลับ ให้เห็นเด่นชัดทางด้านบนและด้านล่างของทุกหน้าด้วยตัวอักษรที่โตกว่าอักษรธรรมดา"

หนังสือใช้คู่สอบชั้นจกท, ทวี, โท, เอก

- ๓. แนวนอบวฒันธรรม ราคา ๓๒ บาท (ค่าตั้งอีก ๒ บาท)
 - ๒. คำถาม—แนวตอบ พ.ร.บ. ระเบียบข้าราชการพลเรือน,—พ.ร.บ. ระเบียบบริหารราชการแผ่นดิน—พ.ร.บ. ปรับปรุงกระทรวงทบวงกรม ราคา ๓๐ บาท (ค่าตั้งอีก ๒ บาท)
 - ๓. ข้อประวัติศาสตร์ไทย ราคา ๓๐ บาท (ค่าตั้งอีก ๒ บาท)
 - ๔. คำถามแนวตอบภูมิศาสตร์ประวัติศาสตร์ต่างด ราคา ๓๐ บาท (ค่าตั้งอีก ๒ บาท)
 - ๕. ข้อสอบชั้นตรี พ.ศ. ๒๔๘๘—๒๔๘๘—๒๕๐๐ (ทุกกรม ทุกวิชา) ราคา ๒๕ บาท (ค่าตั้งอีก ๓ บาท)
 - ๖. ประมวลปัญหาและทางปฏิบัติตาม พ.ร.บ. ระเบียบข้าราชการพลเรือน ราคา ๕๐ บาท (ค่าตั้งอีก ๕.๕๐ บาท)
 - ๗. วารสารข้าราชการ ปี ๒๕๐๓—ปี ๒๕๐๒ ปีละ ๓๖ บาท
 - ๘. วารสารข้าราชการ ปี ๒๕๐๓ ปีละ ๓๒ บาท
- วารสารข้าราชการปี ๒๕๐๓ ปี ๒๕๐๒ และปี ๒๕๐๓ ถ้าเย็บเล่มปกแข็ง รวมกันทั้งปี เพิ่มค่าเย็บเล่มปีละ ๓๓ บาท และถ้าให้ส่งทางไปรษณีย์ต้องเพิ่มค่าตั้งอีก เล่มละ ๕.๕๐ บาท)

ส่งได้จากเลขานุการบริการสวัสดิการ ก.พ. สำนักงาน ก.พ. ในพระบรมมหาราชวัง
พระนคร จ่ายเงินที่ ป.ณ. หน้าพระลาน

คำบรรยาย

การบริหารงานบุคคล (Personnel Administration)

โดย.....สงัด ศรีวัฒน์

(บรรยายในการฝึกอบรมข้าราชการชั้นหัวหน้า ในสำนักงาน ก.พ.)

(ต่อจากฉบับก่อน)

๑๖. สรุปความ

เท่าที่ผมได้กล่าวมาแล้ว ก็เป็นเรื่องเกี่ยวกับหลักทั่วไปว่าด้วยการบริหารงานบุคคลผู้ทำงานให้ แก่รัฐซึ่งเรียกว่าข้าราชการอันเป็นหลักที่นานาประเทศที่เจริญก้าวหน้ายึดถือและปฏิบัติกันอยู่ ๒๕๕๕ เพื่อวัตถุประสงค์ในอันที่จะได้มาซึ่งบุคคลที่มีคุณวุฒิและเหมาะสมที่สุดได้ในราชการ ตลอดจนการกล่อมเกลาส่งเสริมให้บุคคลเหล่านั้นมีสมรรถภาพเพิ่มพูนยิ่งขึ้น ในขณะที่เดียวกันก็ต้องให้บุคคลเหล่านั้นมีความพอใจสุขกายสบายใจ มีความหวังในอนาคตและความมั่นคงตามสมควร

เป็นที่เห็นได้แล้วว่า การบริหารงานบุคคลนี้เป็นเครื่องมือสำคัญของรัฐบาลในอันที่จะให้นโยบายต่าง ๆ สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี เป็นประโยชน์แก่ประเทศชาติและประชาชน ดังนั้นนานาประเทศทั่วไปจึงได้มีความสนใจ และปรับปรุงแก้ไขให้งานด้านนี้บังเกิดผลดียิ่งขึ้นเสมอมา โดยเฉพาะในประเทศไทยเรา ซึ่งระบบข้าราชการพลเรือนเท่าที่เป็นอยู่ในทุกวันนี้ ก็ได้วิวัฒนาการมาจากระบบเจ้าขุนมูลนาย และแม้จะได้เริ่มเปลี่ยนแปลงปรับปรุงในช่วงระยะเวลาไม่นานนัก ก็ได้มีการปรับปรุงและนำเอาหลักเกณฑ์ต่าง ๆ ของระบบที่นานาอารยประเทศนิยมอยู่มาใช้มากหลาย ดังที่ผมได้เคยยกขึ้นมากล่าวในเมื่อผมกล่าวถึงหัวข้อเรื่องต่าง ๆ มาแล้ว

ก่อนที่จะจบการบรรยาย ผมใคร่ขอสรุปและฝากข้อสังเกตบางประการ เพื่อที่ท่านทั้งหลาย ซึ่งเป็นข้าราชการของสำนักงาน ก.พ. มีหน้าที่โดยตรงเกี่ยวกับการบริหารงานระเบียบข้าราชการพลเรือนจะได้ทราบ และประกอบการพิจารณาต่อไปบางประการ คือ.—

๑. ปัญหาเรื่องเงินเดือนข้าราชการ

เป็นที่ยอมรับกันอยู่แล้วว่า เงินเดือนของข้าราชการไทย ซึ่งแม้จะรวมเงินเพิ่มที่เรียกว่า เงินพิเศษเพื่อค่าครองชีพแล้วก็ตาม ยังอยู่ในระดับที่ต่ำมาก เมื่อเทียบกับค่าครองชีพของประชาชน ซึ่งเมื่อพิจารณาตามหลักเกณฑ์ในเรื่องเงินเดือนที่สมได้ก่อกำมาแล้ว ก็นับว่ายังไม่เป็นธรรมนัก และผลของการที่เงินเดือนของข้าราชการต่ำมาก เช่นนี้ย่อมทำให้เกิดผลเสียหายแก่ราชการได้ เพราะเมื่อข้าราชการมีรายได้น้อยไม่พอใช้ นอกจากจะเกิดความไม่สบายใจอันเป็นผลเสียหายถึงการปฏิบัติงานแล้ว ก็เป็นช่องทางที่ทำให้มีการประกอบการคอร์รัปชันได้ง่าย แต่ในเรื่องการปรับปรุงอัตราเงินเดือนของข้าราชการนั้นเป็นสิ่งที่รัฐบาลควรได้รับความเห็นใจเป็นอย่างยิ่ง เพราะนอกจากสถานการณ์ทางการเงินของประเทศไม่อำนวยให้ปรับปรุงอัตราเงินเดือนให้สูงขึ้นได้แล้ว ยังมีอุปสรรคและเหตุผลอย่างอื่นอีกเป็นอันมาก อาทิ เช่นหากเงินเดือนข้าราชการแล้ว ก็อาจจะส่งผลกระทบต่อชนชั้นอื่น ๆ ทั่วไป เนื่องจากราคาค่าสินค้าจะแพงขึ้น นอกจากนั้นก็อาจจะกระทบกระเทือนถึงปัญหาทางการเมืองและเศรษฐกิจ เพราะถ้าหากจะปรับปรุงอัตราเงินเดือนไม่ให้เกิดผลกระทบต่อชนชั้นงบประมาณแผ่นดิน ก็อาจจะต้องมีการพิจารณาปริมาณและคุณภาพของข้าราชการ โดยจัดวางส่วนราชการให้เหมาะสมและให้มีจำนวนข้าราชการเท่าที่จำเป็น และต้องเป็นผู้ทรงคุณวุฒิจริงๆ ในการนี้ก็ต้องมีการปลดข้าราชการอย่างเช่นที่เคยกระทำกันมาแล้ว ซึ่งเรียกว่าคุดัยข้าราชการ ซึ่งเป็นสิ่งที่ต้องชบคิดมากอยู่

อย่างไรก็ตาม จากสภาพการณ์ที่เป็นอยู่ ประเทศเราแตกต่างกับต่างประเทศอื่น ๆ โดยเฉพาะประเทศสหรัฐและอังกฤษ ซึ่งประชาชนของเขาไม่ค่อยจะนิยมรับราชการกัน หากแต่นิยมงานอิสระหรืองานของวงการเอกชนมากกว่า ส่วนในประเทศเรานั้น การรับราชการกลับเป็นอาชีพที่ชนหน้าชนตา ประชาชนนิยมรับราชการกันเป็นอันมาก แม้ว่าเท่าที่เป็นอยู่ในขณะนี้ ซึ่งร่ำร้องกันว่าของแพง และเงินเดือนข้าราชการต่ำ แต่ก็มีผู้สมัครเข้ารับราชการกันมากมาย เมื่อพิจารณาในแง่ของหลักเศรษฐศาสตร์เกี่ยวกับกฎ Demand—Supply แล้ว ก็ไม่มีเหตุผลอะไรที่จะต้องปรับปรุงเงินเดือนข้าราชการเป็นพิเศษ แต่ผมก็ได้กล่าวมาก่อนแล้วว่า ปัญหาเรื่องนี้เป็นเรื่องของรัฐบาลและ

ฝ่ายนิติบัญญัติที่จะวางนโยบายกำหนดอัตราเงินเดือน ซึ่งตามหลักแล้วก็ต้องอยู่ในหลักที่ว่าจะต้องเป็นไปโดยเป็นธรรม (Fairness) และยุติธรรม (Equity) ไม่ใช่อำนาจหน้าที่ของเจ้าหน้าที่ระบียบข้าราชการ หรือเราท่านทุกๆ ไป.

๒. ปัญหาเรื่องตำแหน่งและเงินเดือน

เท่าที่เป็นอยู่ในปัจจุบันนี้ เราได้แบ่งข้าราชการพลเรือนออกเป็นประเภทต่างๆ เป็นหลายประเภทด้วยกัน โดยเฉพาะประเภทที่เป็นการทั่วไป และมีจำนวนมากที่สุดก็ได้แก่ข้าราชการพลเรือนสามัญ ข้าราชการเสมียน และประเภทอื่นอีกบางประเภท จัดแบ่งออกไปเป็นชั้นต่างๆ ทำนองเดียวกับยศทางทหาร คือ จัตวา ตวี โท เอก และพิเศษ ในชั้นหนึ่งๆ แบ่งออกเป็นอันดับโดยมีเงินเดือนกำหนดไว้เป็นอัตราค่าที่ต่ำสุด และสูงที่สุดอีกตามสมควร ข้าราชการทั้งหลายจะได้รับการแต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งตามชั้นและอันดับของคนอีกต่าง ซึ่งเรื่องชั้น ตำแหน่ง และอัตราเงินเดือนนั้น เป็นเรื่องเกี่ยวพันกันอย่างแยกกันไม่ออก ทั้งนี้เพื่อที่จะได้ทราบฐานะของข้าราชการเกี่ยวกับเงินเดือนและการบังคับบัญชา ในเรื่องชั้นข้าราชการนี้ได้มีความคิดเห็นแตกต่างกันว่า ควรจะมีการแบ่งชั้นข้าราชการพลเรือนของเราอย่างที่เป็นอยู่หรือไม่ (เรื่องนี้เป็นเรื่องที่น่าสนใจ ถ้าโอกาสอำนวย จะได้ให้ผู้บรรยายเรื่องนี้เขียนเป็นบทความเกี่ยวกับปัญหาที่มานี้มาเสนอผู้อ่านต่อไป—บ.ก.)

อย่างไรก็ตาม แม้ว่าเราจะนำเอาระบบการแบ่งข้าราชการพลเรือนออกเป็นชั้นทำนองยศทหารมาใช้ และยังมีตำแหน่งและอัตราเงินเดือนเกี่ยวข้องกันอยู่เช่นนี้ ก็เป็นที่น่ายึดถือการปฏิบัติในเรื่องตำแหน่งและอัตราเงินเดือนของข้าราชการของเราเป็นไปตามวิธีการที่เรียกว่า Position Classification ซึ่งผมได้เคยกล่าวมาแล้วในตอนที่ผ่านมาด้วยเรื่องนี้ ซึ่งมีหลักการว่าในการกำหนดอัตราเงินเดือนของตำแหน่งต่างๆ นั้นคำนึงถึงหน้าที่ความรับผิดชอบ ตลอดจนคุณสมบัตินั้นๆ ของผู้ที่ดำรงตำแหน่งนั้นเป็นสำคัญ ทั้งนี้โดยที่มอบบัญญัติไว้ในกฎหมายระเบียบข้าราชการพลเรือนของเราให้อำนาจ ก.พ. เป็นผู้กำหนดว่าตำแหน่งใดควรได้รับเงินเดือนในชั้นและอันดับใดไว้ด้วย แต่ก็เป็นสิ่งที่น่าเสียดายอยู่ว่า การมอบบัญญัติเช่นนี้ยังขาดสมบูรณ์ที่เดิยอนักไม่ เพราะในการกำหนดเช่นนี้จะต้องอยู่ภายใต้บังคับของบทบัญญัติเกี่ยวกับหลักเกณฑ์ในการแต่งตั้งข้าราชการให้ดำรงตำแหน่งต่างๆ

ด้วย กล่าวคือ ในขณะที่เดียวกันได้มีบทบัญญัติว่า ตำแหน่งใดจะต้องแต่งตั้งจากข้าราชการชั้นใด
 ได้ด้วย อาทิ เช่นตำแหน่งหัวหน้าแผนก หรือที่เทียบเท่าจะต้องแต่งตั้งจากข้าราชการชั้นโทเป็นต้น
 แต่เพราะข้อเท็จจริงมีอยู่ว่าชื่อตำแหน่งต่าง ๆ นั้นอาจจะมีหน้าที่ ความรับผิดชอบและคุณสมบัติที่
 จำเป็นสำหรับตำแหน่งนั้น ๆ แตกต่างกันได้ ตัวอย่างก็คือหัวหน้าแผนกของกองใดกองหนึ่งใน
 กระทรวงใดกระทรวงหนึ่ง อาจจะมีหน้าที่ความรับผิดชอบมากกว่าหรือน้อยกว่าตำแหน่งหัวหน้า
 แผนกของอีกกองหนึ่งในกระทรวงนั้นเองหรือในกระทรวงอื่นก็ได้ การกำหนดอัตราเงินเดือนของแต่ละ
 ตำแหน่งตามนัยแห่งวิธีการ Position Classification นี้จึงทำให้เกิดความยุติธรรม และเป็นไปตาม
 หลักที่ว่างานอย่างเดียวกันก็ควรได้รับผลตอบแทนเท่ากัน (Equal work equal pay)

ผมใคร่ขอกล่าวในที่นี้ว่า ตามบทกฎหมายและหลักการที่กล่าวแล้วนั้นได้เกิดความเข้าใจ
 ผิดกันในวงราชการของเราอยู่มากเหมือนกัน กล่าวคือข้าราชการบางราย สันนิษฐานว่า ชั้นโท อันดับ ๒
 ซึ่งดำรงตำแหน่งหัวหน้าแผนกๆหนึ่ง ซึ่งผู้บังคับบัญชาอาจจะเลื่อนขึ้นเงินเดือนให้จนถึงขั้นสูงสุดของ
 อันดับ ๒ ได้แล้ว การที่จะเลื่อนขึ้นเป็นชั้นโทอันดับ ๓ จะกระทำทำนองเดียวกับการเลื่อนขึ้นเงินเดือน
 มิได้ เว้นแต่และจนกว่า ก.พ. จะได้กำหนดว่าตำแหน่งหัวหน้าแผนกนั้นเป็นตำแหน่งที่ให้เป็นตำแหน่ง
 สำหรับข้าราชการพลเรือนชั้นโท อันดับ ๓ ได้ตามนัยแห่งบทบัญญัติของกฎหมายและวิธีการดังกล่าว
 นั้นเสียก่อนเท่านั้น และในการปฏิบัติเกี่ยวกับการเสนอขอกำหนดขั้นและอันดับของตำแหน่งต่างๆ นั้น
 ก็มีวิธีการพิเศษ และยังการปฏิบัติในเรื่องนี้ตามหลักการของต่างประเทศด้วยแล้ว ยังมีรายละเอียด
 และวิธีการมากกว่าของเราอย่างมาก. ดังนั้นจึงทำให้เกิดความเข้าใจผิดกันว่า เมื่อคนเป็นข้าราชการ
 ชั้นไหนแล้ว เหตุใดจึงจะมากถูกกีดกันในการเลื่อนอันดับเงินเดือนไว้ยิ่ง และวิธีการตามที่ผม
 ได้กล่าวแล้วนั้นจะเป็นคำตอบอยู่แล้ว

๓. การเลื่อนเงินเดือนและตำแหน่ง

ผมได้เคยกล่าวถึงเรื่องการเลื่อนขึ้นเงินเดือนของเรามาแล้วว่า เท่าที่เป็นอยู่ในปัจจุบันการ
 เลื่อนเงินเดือนของข้าราชการของเรายังมิได้เป็นไปตามมาตรฐานและหลักการที่เดียวกัน เพราะใน
 การปฏิบัติของเรา การเลื่อนขึ้นเงินเดือนต้องอาศัยเงินที่กระทรวงการคลัง (หรือสำนักงบประมาณ

ในปัจจุบัน) จัดสรรให้โดยอาศัยเงินเดือนของบรรดาข้าราชการในแต่ละกระทรวงทบวงกรมที่มีอยู่เป็นเกณฑ์ และการเดือนก็อาศัยหลักทั่วไปตามที่กฎหมายบัญญัติไว้ว่า ตามปกติให้ข้าราชการได้รับการเดือนชนเงินเดือนหนึ่งชน แม้ว่าจะได้มีกฎ ก.พ. ว่าด้วยการเดือนชนเงินเดือนบังคับอยู่ก็ตาม แต่หลักเกณฑ์เช่นว่านี้เป็นเพียงแนวสำหรับผู้บังคับบัญชาใช้ประกอบการพิจารณาเท่านั้น แต่เมื่อส่วนราชการใดเป็นส่วนราชการเล็ก ๆ ที่มีข้าราชการไม่มากนัก หรืออัตราเงินเดือนของข้าราชการที่มีอยู่ไม่เบียดช่องให้คิดเงินสำหรับเดือนชนเงินเดือนให้เป็นที่ ซึ่งยอมเป็นเงาคามตัวว่าเงินที่จะได้รับการจัดสรรให้สำหรับการเดือนเงินเดือนย่อมจะน้อยไปด้วย เมื่อเช่นนั้น การเดือนเงินเดือนก็อาจจะไม่ทั่วถึง หรือไม่สามารเดือนข้าราชการที่มีความสามารถสมควรที่จะได้รับการเดือนเงินเดือนเกินกว่าหนึ่งชนได้ ผลที่สุดข้าราชการเกือบทุกคนก็ได้รับการเดือนชนเงินเดือนคนละหนึ่งชนเหมือนกันหมด ไม่ว่าจะเป็นผู้มีความสามารถและทำงานมากน้อยเพียงใดหรือไม่ก็ตาม ตรงกันข้ามส่วนราชการใหญ่ ๆ ที่มีข้าราชการมาก ซึ่งก็ยอมได้รับเงินสำหรับเดือนชนเงินเดือนข้าราชการมากทั้งยอมก่อให้เกิดความเบื่อหน่ายแก่ผู้ทงหน้าตงตารับราชการ และประกอบกิจการงานด้วยความสามารถ แต่ไม่มีโอกาสได้รับการเดือนชนเงินเดือนเป็นพิเศษเพราะไม่มีเงิน และเกิดความไม่เป็นธรรมชนในวงราชการเป็นส่วนรวมได้

ดังนั้น ในการพิจารณาเดือนเงินเดือนข้าราชการของประเทศต่าง ๆ จึงมักจะมีวิธีการที่เรียกว่าการประเมินผลการปฏิบัติงาน (Performance Evaluation) หรืออาจเรียกชื่อต่าง ๆ กัน เช่น Merit Rating, Service Rating, หรือ Efficiency Rating เป็นต้น แต่ก็มีวัตถุประสงค์อย่างเดียวกัน คือเป็นเครื่องแสดงผลของการปฏิบัติงานของข้าราชการแต่ละคนว่ามีเพียงใด มากน้อยยิ่งหย่อนกว่ากันเพียงใด สมควรที่จะได้รับการเดือนเงินเดือนหรือไม่ เพียงใด ทั้งนี้เพื่อรักษาไว้ซึ่งความเป็นธรรมและบังเอิญมิให้เกิดการเดือนพรรคเดือนพวก และวิธีการเหล่านี้ก็มีรายละเอียดมากมาย และเข้าใจว่าจะได้มีผู้น้อมมาบรรยายเป็นอีกส่วนหนึ่งต่างหากแล้ว

ความจริงนั้น การพิจารณาการปฏิบัติงานของข้าราชการตามนัยที่สมถถ่าวมาเด่นั้น ในวงการระเนียบข้าราชการพลเรือนของเราได้เคยปฏิบัติมาเด่นั้นเหมือนกัน คือมีระเบียบที่เรียกว่าการจัดทำจรรยาบรรณ แต่ก็เป็นที่น่าเสียดายที่เลิกใช้กันไปเอง และจากผลที่ได้เคยกระทำมาเด่นั้น

ปรากฏว่าไม่สู้จะได้ผลนัก เพราะผู้บังคับบัญชาส่วนมากมักจะกรอกข้อความ และให้คะแนนแก่ผู้อยู่ใต้บังคับบัญชาโดยปราศจากหลัก และโดยเห็นแก่หน้ากันเดียเป็นส่วนใหญ่

ถ้ารับการเลื่อนตำแหน่งนั้นได้ ผมก็ได้กล่าวมาแล้วครั้งหนึ่งว่า ชั้นและตำแหน่งข้าราชการเป็นเรื่องเกี่ยวข้องกับ คติของการเลื่อนตำแหน่งของข้าราชการของเราส่วนมากก็หมายถึงการเลื่อนขึ้นไปด้วยในตัว ความจริงตามระบบที่เราใช้อยู่ นั้นว่าชดเชยด้วยหลักของระบบคุณวุฒิ (Merit System) เป็นอย่างยิ่ง คือการเลื่อนขึ้นต้องกระทำด้วยการสอบคัดเลือก แต่การบังคับให้ต้องกระทำโดยการสอบคัดเลือกเช่นนี้ บางกรณีก็กลายเป็นการก่อให้เกิดความยุ่งยากและเสียเวลาและแรงงานโดยใช่เหตุ และผมได้หยิบยกเอาวิธีการเลื่อนตำแหน่งขึ้นมาถกเถียงไว้เมื่อผมพูดถึงหัวข้อเรื่องนั้นมาแล้ว ที่ผมใคร่ขอตั้งข้อสังเกต ณ ที่นี้ ก็คือว่าควรจะได้วางหลักเกณฑ์ให้ได้มีการเลื่อนวิธีการตามควรแก่กรณี และวิธีการนั้นจะต้องเป็นวิธีการที่มหัศจรรย์กันทีเดียว จะได้ผู้เข้าดำรงตำแหน่งนั้นด้วยวิธีการที่ยุติธรรมและได้ผล

๔. ข้อสังเกตอื่นๆ

ความจริงหนังสือมปัญหาอื่น ๆ อีกที่ควรจะนำมาถกเถียง แต่ผมได้เคยกล่าวไว้เมื่อพูดถึงเรื่องนั้น ๆ มาแล้ว โดยเฉพาะเรื่องที่ผมนำมาถกเถียงกันเป็นเรื่องที่ผมได้เคยยกมากล่าวแล้วเช่นเดียวกัน แต่ที่นำมาพูดอีกก็เพราะเห็นว่าเป็นเรื่องที่น่าสนใจเป็นพิเศษเท่านั้น มีข้อสังเกตอีกข้อหนึ่งที่ผมใคร่จะนำมาถกเถียง ณ ที่นี้ คือเรื่องกฎหมายเกี่ยวกับข้าราชการพลเรือน ซึ่งเท่าที่เป็นมาแล้วและเป็นอยู่ในปัจจุบันนี้ พระราชบัญญัติในเรื่องนี้มักจะมบทบัญญัติเกี่ยวกับรายละเอียดต่างๆ ได้มากมายจนเป็นสิ่งที่ตายตัว (Rigid) เกินไป เพราะความจริงนี้ระเบียบข้าราชการพลเรือนเป็นเรื่องของการบริหารราชการแผ่นดิน อันเป็นอำนาจหน้าที่ของฝ่ายบริหาร พระราชบัญญัติที่ตราออกใช้ควรจะกำหนดแต่เฉพาะหลักการสำคัญๆ เท่านั้น ส่วนรายละเอียดต่างๆ ควรจะปล่อยให้ฝ่ายบริหารไปกำหนดตามควรแก่สถานการณ์ หรือนัยหนึ่งให้ยืดหยุ่น (Flexible) ได้ตามสมควร แต่ที่ทรงยกยอหมายความว่าเครื่องมือนั้นจะดำเนินการในเรื่องนี้จะต้องเพียบพร้อมด้วยคุณวุฒิและมีอิสระปราศจากอิทธิพลใด ๆ มาครอบงำด้วย.

ผมขอจบคำบรรยายเพียงเท่านี้.

มหาวิทยาลัยในสหรัฐอเมริกา

โดย.....อมร รัชศาสตร์ย์ ร.บ. (เกียรตินิยม), M.A., Ph.D.



(ต่อจากฉบับก่อน)

อยากจะดอยกตัวอย่างค่าเล่าเรียนของมหาวิทยาลัยดังต่อไปนี้คือ มหาวิทยาลัยฮาร์วาร์ด (ตัวอย่างมหาวิทยาลัยของเอกชนที่แพง) ค่าเรียนต่อปี ๓,๒๕๐ เหรียญ ในชั้นปริญญาตรี, ในชั้นสูงกว่าค่าดังกล่าวกันตั้งแต่ ๗๕๐ เหรียญ ที่คณะศึกษาศาสตร์ถึง ๓,๕๐๐ เหรียญ ที่คณะบริหารธุรกิจ ค่าเรียน, ที่อยู่และอาหารสำหรับนักเรียนปริญญาตรีเฉลี่ยราว ๒,๒๕๐ เหรียญ ค่าใช้จ่ายทางต้นราว ๒,๖๕๐ เหรียญ นี่คือน่าใช้จ่ายระหว่างปีการศึกษา ระหว่างกลางกันยายน—กับมิถุนายน หากจะเรียนเทอมฤดูร้อนก็จะต้องเสียเพิ่มอีก ในฐานะนักเรียนต่างประเทศ ซึ่งต้องอยู่อยู่แต่ที่ควรเรียนเสียด้วย และก็ต้องจะต้องเสียเงินเพิ่มไปอีกว่าที่จะได้กระไรอีกสักพันเหรียญ

มหาวิทยาลัยอินเดียนา ค่าเรียนอยู่ระหว่าง ๒๓๖ เหรียญ ถึง ๒๘๘ เหรียญ ต่อเทอม ปีหนึ่ง รวมฤดูร้อนคงตกอยู่ระหว่าง ๖๐๐—๗๐๐ ค่ากินอยู่เดือนละ ๓๕๐ เหรียญ อย่างไม่เร้นแค้น ทั้งต้นคงตกอยู่ระหว่าง ๒,๕๐๐—๒,๕๐๐ เหรียญ นี่เป็นตัวอย่างของค่าใช้จ่ายของมหาวิทยาลัยใหญ่ที่เป็นของรัฐโดยทั่วไป

ส่วนมหาวิทยาลัยเล็ก, ราคาปานกลางนั้น ค่าใช้จ่ายต่างกันตามแต่ที่ ๆ จะอยู่ก็คงตกอยู่ระหว่าง ๓,๐๐๐ เหรียญ ต่อปี อนึ่งค่าเล่าเรียนของมหาวิทยาลัยต่าง ๆ มักจะเปลี่ยนแปลงเสมอ ๆ ซึ่งยากที่จะบอกได้แน่นอน, อัตราต่าง ๆ ที่อธิบายมาจึงเป็นเพียงประมาณ

ถ้าหวังงบประมาณที่ผู้ปกครองนักเรียนทุนส่วนตัวจะต้องตั้งคือ ก.พ. นั้น ขณะนี้ทาง ก.พ. กำหนดได้ตามความมากมายของค่าใช้จ่ายสำหรับแต่ละแห่ง แต่อย่างน้อยก็ต้องตั้งไม่ต่ำกว่าปีละ ๒๖๐๐ เหรียญ ถ้าจะเข้าศึกษาในมหาวิทยาลัยที่ค่าเล่าเรียนแพง ก็ต้องตั้งเงินมากขึ้น เช่น

เรียนที่สถานศึกษาต่อไปงบประมาณปีละ ๓,๐๐๐ เหรียญ

1. U. of Pennsylvania
2. Vassar College, New York

3. Mt. Vernon Seminary, Washington D.C.

4. Purdue U.

เรียนที่สถานศึกษาต่อไปนี้งบประมาณปีละ ๓,๔๐๐ เหรียญ

1. Harvard U.

2. Pennsylvania Military College

3. Stephens College

4. Worcester Polytechnic Institute

5. Yale U.

เรียนที่ Western College for Women งบประมาณปีละ ๓,๕๐๐ เหรียญ

เรียนที่ Cornell University งบประมาณปีละ ๓,๖๐๐ เหรียญ

เรียนที่ M.I.T. งบประมาณปีละ ๓,๘๐๐ เหรียญ

เรียนที่มหาวิทยาลัย Columbia งบประมาณปีละ ๕,๓๗๗ เหรียญ

งบประมาณที่ ก.พ. จะให้ส่งนั้นเป็นแต่เพียงงบประมาณ ส่วนจะจ่ายจริงเท่าใด ไว้คิด
บัญชีกันภายหลัง แต่ที่พอจะประมาณค่าใช้จ่ายจริงเมื่อมีก่อนได้กว่าๆ ดังนี้

มหาวิทยาลัยที่ค่าใช้จ่ายเกินปีละ \$ 3,000	ค่าเล่าเรียน	ค่าใช้จ่ายรวม	หมายเหตุ
	ปีละ \$	ปีละประมาณ \$	
Boston University	965	3,065	
Columbia University	1,175	3,275	
Cornell University	1,425	3,525	
Chatham College	1,050	3,150	
Clark University	1,050	3,150	
Goucher College	1,050	3,450	พักในหอพัก
Harvard University	1,300	3,400	
M.I.T.	1,300	3,400	
University of Pennsylvania	1,400	3,500	
Stanford University	1,050	3,150	
University of Southern California	960	3,065	
Wellesley College	1,200	3,600	พักในหอพัก
Yale University	1,400	3,500	
Brown University	1,250	3,340	

มหาวิทยาลัยที่ค่าใช้จ่ายปีละ § 1601 - 3,000	ค่าเล่าเรียน	ค่าใช้จ่ายรวม	หมายเหตุ
	ปีละ §	ปีละประมาณ §	
University of Arizona	550	2,650	
University of California	520	2,620	
University of Colorado	675	2,775	
Florida State University	530	2,630	
Indiana University	540	2,640	
University of Maryland	600	2,700	
University of Miami	800	2,900	
University of Michigan	600	2,700	
University of New Hampshire	700	2,800	
Ohio University	570	2,670	
Purdue University	600	2,700	
University of Washington	850	2,950	
Wayne State University	600	2,700	
University of Wisconsin	550	2,650	
มหาวิทยาลัยที่ค่าใช้จ่ายปีละ § 2,600 ลงมา			
Arkansas State College	375	2,475	
Arizona State College	300	2,400	
University of Arkansas	375	2,475	
Colorado State College	310	2,410	
Southern Illinois University	450	2,550	
University of Illinois	500	2,600	
Ball State Teachers College	350	2,450	

มหาวิทยาลัยที่ค่าใช้จ่ายปีละ \$ 2,600 ลงมา	ค่าเล่าเรียน	ค่าใช้จ่ายรวม	หมายเหตุ
	ปีละ \$	ปีละประมาณ \$	
Iowa State College	500	2,600	
Kansas State Teachers College	275	2,375	
University of Kansas	300	2,400	
Louisiana State University	475	2,575	
University of Texas	400	2,500	
University of Missouri	400	2,500	
Montana State College	390	2,490	
University of Nebraska	390	2,490	
Southern Oregon College	375	2,475	
Oregon State College	450	2,550	
University of Oregon	450	2,550	
Utah State University	285	2,315	
Washington State College	475	2,575	
Stout State College	300	2,400	

หมายเหตุ ๑. รายชื่อมหาวิทยาลัยที่กระประมาณค่าใช้จ่ายไว้ข้างบนนี้เลือกยกมาพอเป็นตัวอย่าง เฉพาะบางมหาวิทยาลัยที่นักเรียนไทยเคยเลือกเข้าศึกษากันบ่อย ๆ

๒. ค่าใช้จ่ายที่กระประมาณไว้ข้างบนนี้ ไม่รวมค่าเล่าเรียนภาคฤดูร้อน ค่าเล่าเรียนฤดูร้อนประมาณ ๒๕๐ เหรียญ

๓. ค่าใช้จ่ายที่กระประมาณไว้นั้น คิดเฉพาะค่าใช้จ่ายประจำธรรมดา เช่น ค่าหนังสือ, ค่าที่พัก, ค่าพัทผ่อนในฤดูร้อน เป็นต้น หากมีค่าใช้จ่ายพิเศษอื่น ก็จะต้องคิดเพิ่มจนออก

๔. ในมหาวิทยาลัยหรือวิทยาลัยบางแห่ง ค่าใช้จ่ายสำหรับการพัทในหอพัทแพงกว่าพัทข้างนอก ในกรณีเช่นนั้น ถ้าพัทในหอพัท จะต้องเสียค่าใช้จ่ายเพิ่มจากจำนวนที่คิดไว้ข้างบนนี้อีก ราวๆ ปีละ ๒๐๐-๓๐๐ เหรียญ

ส่วนค่าใช้จ่ายสำหรับนักเรียนเตรียม พอกะประมาณได้ดังนี้

<u>โรงเรียนชาย</u>	<u>ค่าเล่าเรียนรวมค่าที่พัก</u>	<u>ค่าใช้จ่ายรวมประมาณปีละ</u>
Wilbraham Academy	2,150	3,400
Williston Academy	2,150	3,400
Worcester Academy	2,100	3,350
Storm King School	2,000	3,250
Perkiomen School	1,975	3,225
Fishburne Military School	1,950	3,200
West Nottingham Academy	1,600	2,850
<u>โรงเรียนหญิง</u>		
Penn Hall	2,200	3,450
Grier School	2,000	3,250
Howard School	2,000	3,250
St. Margaret's School	1,600	2,850
<u>โรงเรียนรวม</u>		
Sanford Preparatory School	1,890	3,140

หมายเหตุ ๑. ค่าใช้จ่ายอย่างทีละประมาณข้างต้นนี้ คิดเฉพาะค่าใช้จ่ายประจำธรรมดา เช่น ค่าใช้จ่ายประจำเดือนตามปกติ ค่าพักผ่อน, ค่าหนังสือ, ค่ากีฬา, ค่าประกันสุขภาพ เป็นต้น

๒. ค่าใช้จ่ายพิเศษหากมี จะต้องคิดเพิ่มขึ้น เช่น ค่าเล่าเรียนภาคฤดูร้อน ซึ่งคิดประมาณ ๔๐๕ เหรียญขึ้นไป

๓. ควรทราบไว้ด้วยว่า เป็นการยากที่จะสมัครเข้าเรียนกลางปีในโรงเรียนเตรียม ฉะนั้น ผู้ประสงค์จะไปศึกษา ควรไปถึงสหรัฐในฤดูร้อน หรือต้นฤดูใบไม้ร่วงก่อนหน้าโรงเรียนเปิด

หากท่านผู้อ่านที่สนใจเป็นพิเศษต้องการทราบเรื่องรายละเอียดขึ้น ก็คงขอทราบได้จาก
บรรดาท่านที่ถัดมาแต่ประการหนึ่ง หรือจากหนังสือและผู้คนที่ต่อไป

1. Clarence E. Lovejoy, College Guide: A Complete Reference Book to 2,266
American Colleges and Universities, New York :
Simon & Schuster, 1959, \$ 2.50

2. Information Please Almanac 1960, New York. Me Graw—Hill, 1959, \$ 1.25.
เป็นบทปริกษาเรื่องสรรพคดี ผู้เขียนตอบรายการชื่อมหาวิทยาลัยที่ได้รับรางวัล
วิทยฐานะไปจากหนังสือเล่มนี้

3. Webster's New World Dictionary of the American Language, College Edition
New York : World Publishing Co. พิมพ์เล่มละ ๕.๐๐
เหรียญ พิมพ์รายชื่อมหาวิทยาลัยไว้คอนท้ายของเล่ม พร้อมทั้งรายละเอียด
พอสมควร

4. ถ้าจะติดต่อเกี่ยวกับการศึกษาในต่างประเทศ ควรติดต่อกับกองนักเรียนต่างประเทศ
สำนักงาน ก.พ.

5. หากตกลงใจจะสมัครเรียนที่ใด ก็ต้องเขียนสอบถามไปที่ Director of Admission
ของมหาวิทยาลัยนั้นๆ เพื่อขอทราบรายละเอียด ปกติเขาจะยินดีส่งให้มาอ่านดูก่อน แต่ด้วยข้อ
ไขสมัครภายหลัง เขาจึงจะพิจารณารับหรือไม่รับ



ปัญหา: เบี้ยบหักกรมพลเรือน

โดย... ประวิทย์ ณ นคร หัวหน้ากองวินัยและเรื่องราว สำนักงาน ก.พ.

ปัญหาสมาชิก

คอบสมาชิกเลขที่ ๒๐๘๔

ถาม เมื่อกรมเจ้าสังกัดได้แจ่งยอดเงินเดือนไปให้จังหวัด เพื่อพิจารณาเงินเดือนให้ข้าราชการในส่วนภูมิภาคแล้ว ผู้ว่าราชการจังหวัดได้พิจารณาเงินเดือนให้ข้าราชการตั้งต่อไปนี้จะหักกับกฎ ก.พ. ฉบับที่ออกใหม่หรือไม่

๓. นาย ก. ข้าราชการพลเรือนสามัญชั้นตรี เงินเดือน ๘๕๐ บาท เดือนให้ ๒ ชั้น เป็น ๓,๐๐๐ บาท

๒. นาย ข. ข้าราชการพลเรือนสามัญชั้นตรี เงินเดือน ๘๐๐ บาท เดือนให้ ๒ ชั้น เป็น ๓,๐๕๐ บาท

ตอบ เดือนนาย ก. จาก ๘๕๐ บาท เป็น ๓,๐๐๐ บาท เป็นการเลื่อนอันดับ โดยเงินที่ได้เดือนไม่เกิน ๒ ชั้น ทำได้

เดือนนาย ข. จาก ๘๐๐ บาท เป็น ๓,๐๕๐ บาท เป็นการเลื่อนอันดับให้ได้รับเงินเดือนเกินกว่าขั้นต่ำของอันดับ ต้องได้รับอนุมัติจาก ก.พ. ก่อนจึงจะทำได้

ทั้งนี้ อำนาจตั้งเงินเดือนข้าราชการเป็นของอธิบดีเจ้าสังกัด ผู้ว่าราชการจังหวัดจะมีอำนาจตั้งต่อเมื่ออธิบดีเจ้าสังกัดของข้าราชการนั้น ๆ มอบหมาย

ตอบคุณทองใบ นาคะผิว ที่ทำการสรรพากรจังหวัดสุรินทร์

๑. ถาม นาย ก. ข้าราชการพลเรือนสามัญชั้นตรี ชั้น ๓,๓๐๐ บาท ขอดำออกจากราชการในวันที่ ๓๓ มกราคม ๒๕๐๔ ฉะนั้น อัตราของนาย ก. ชั้น ๓,๓๐๐ บาท จึงว่างลง ในการพิจารณาเลื่อนเงินเดือนประจำปี ๒๕๐๔ จังหวัดจะมีอำนาจยุบเป็นขั้นต่ำของอันดับ และนำเงิน

เพื่อไปเดือนเงินเดือนประจำปี ๒๕๐๔ ให้ข้าราชการอื่นสังกัดเดียวกันได้หรือไม่

ตอบ ไม่ได้ เพราะเงินเดือนเงินเดือนต้องมาจากเงินที่ขอตั้งงบประมาณสำหรับปรับปรุงเดือนเงินเดือนข้าราชการประจำปี จะเอาเงินเหลือจ่ายจากอัตราหนึ่งไปเดือนเงินเดือนในอัตราอื่นหาได้ไม่

๒. ถาม นาย ก. ต้องหากดีอาญา ค่าลดชั้นต้นยกฟ้อง คดีอยู่ในระหว่างอุทธรณ์ จังหวัดจะตั้งเดือนเงินเดือนประจำปีให้แก่ นาย ก. จะได้หรือไม่

ตอบ ไม่ได้ ต้องรอจนคดีเสร็จและสอบสวนพิจารณาเสร็จปรากฏไม่มีความผิด และไม่มั่งคินหรือมีหมองจึงจะตั้งเดือนเงินเดือนได้

ตอบคุณสุเทพ ศรีสุเทพา (สมาชิกเลขที่ ๑๕๘)

ถาม ตามปัญหาเกี่ยวกับระเบียบข้าราชการพลเรือนในวารสารข้าราชการ ปีที่ ๖ ฉบับที่ ๓ หน้า ๒๓ ที่ตอบคุณเดือน รายนะสูข สุรินทร์ ในปัญหาอุทธรณ์ ที่ว่านาย ก. เงินเดือน ๖๕๐ บาท นาย ข. เงินเดือน ๘๐๐ บาท สอบพัสดุดีได้ และบรรจุเป็นชั้นตรีเมื่อ ๓ เม.ย. ๒๕๐๓ และถามว่า จะได้รับการพิจารณาเดือนเงินเดือนในปี ๒๕๐๔หรือไม่ และท่านตอบว่าเป็นการบรรจุไม่ครบรอบปี จะเดือนเงินเดือนในปี ๒๕๐๔ ในกรณีปกติไม่ได้ เว้นแต่มีความดีความชอบพิเศษซึ่งอาจเดือน ๒ ชั้นได้ก็อาจได้ ๓ ชั้น ตามกฎ ก.พ. ฉบับ ๑๘๓ ข้อ ๖ (หรือกฎที่จะออกแทนต่อไป) นั้น

ผมขออนุญาตว่า ผมอ่านระเบียบ หนังสือของสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ที่ว่ามาก ที่ น.ว. ๖๘/๒๕๐๓ ถ.ว. ๒๓ เม.ย. ๐๓ เรื่องหลักเกณฑ์ การขอตั้งงบประมาณปรับปรุงเงินเดือน ข้าราชการประจำปี ความในข้อ ๓ วรรค ๒ ที่ว่า "สำหรับข้าราชการที่ได้เดือนเงินโดยไม่ได้เดือนเงินเดือน และขณะที่ได้เดือนชนั้นได้รับเงินเดือนอยู่ยังไม่เต็มอัตราของชั้นเดิมก่อนที่ได้เดือน ระยะเวลายรอบปีให้นับเวลาระหว่างที่ได้รับเงินเดือนครั้งสุดท้ายในชั้นเดิมนั้นรวมเข้าได้ด้วย"

ข้อความที่กล่าวมานี้ มีความหมายเพียงใด ตามตัวอย่าง นาย ก. และนาย ข. ที่มีเงินเดือน ๖๕๐ บาท และ ๘๐๐ บาท ก็นับว่ายังไม่เต็มอัตราของชั้นเดิม ระยะรอบปีของนาย ก. นาย ข. นั้น จะไม่นับเอาว่าได้บรรจุเดือนเงินเดือน (สมมุติว่าจ้ดว่า ชั้น ๖๕๐-๘๐๐ บาท ๒ คนนี้ได้มาแต่ ๓ ม.ค.

๒๕๐๓ จะยังไม่ถือว่าเป็นการครบรอบปีของบุคคลทั้ง ๒ หรือ ถ้าไม่เป็นเช่นนั้นขอความใน น.ว. ๒๘/๒๕๐๓ ดังกล่าว มีความหมายเพียงใด

ตอบ นาย ก. เดือนจากชนักความเป็นชนตรีโดยได้เดือนเงินเดือนจาก ๖๕๐ บาท เป็น ๗๕๐ บาท จึงไม่เข้าเกณฑ์ตาม น.ว. ๒๘/๒๕๐๓ ข้อ ๓ ดังกล่าว ส่วนนาย ข. เดือนจากชนักความเป็นชนตรีโดยไม่ได้เดือนเงินเดือน และขณะที่ได้เดือนชนนนักได้รับเงินเดือนอยู่ยังไม่เต็มอัตราของชนเดิมก่อนที่ได้เดือน จึงขอตั้งงบประมาณสำหรับเดือนเงินเดือนได้ แต่ น.ว. ดังกล่าววางระเบียบในเรื่องการขอตั้งเงินงบประมาณเท่านั้น ไม่ใช่วางระเบียบในการเดือนเงินเดือน การที่จะตั้งเดือนเงินเดือนให้ข้าราชการผู้ใดได้หรือไม่ขึ้นต้องถือปฏิบัติตามกฎ ก.พ. ตามกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๒๔๘ (พ.ศ. ๒๕๐๓) และ ฉบับที่ ๒๔๘ (พ.ศ. ๒๕๐๓) กำหนดไว้ในข้อ ๕ ว่าผู้ที่จะได้เดือนอันดับหรือเงินเดือน (ในกรณีปกติ) ได้ จะต้องเป็นผู้ซึ่งได้รับบรรจุเข้ารับราชการมาครบรอบปี หรือได้เดือนชน เดือนอันดับเงินเดือน หรือเดือนชนเงินเดือนมาครบรอบปี โดยนับตั้งแต่เดือนแรกของปีเป็นต้นไป ทั้งนี้โดยไม่มีข้อยกเว้นหรือเงื่อนไขในการนับ "รอบปี" ดังเช่นวิธีขอตั้งงบประมาณตาม น.ว. ๒๘/๒๕๐๓ ดังกล่าวนั้น ฉะนั้นนาย ข. จึงไม่เข้าเกณฑ์ที่จะเดือนเงินเดือนในกรณีปกติ ถ้าจะเดือนในกรณีปกติก็ต้องขออนุมัติ ก.พ. ตามข้อ ๓๐ แห่งกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๒๔๘ (พ.ศ. ๒๕๐๓) หรือถ้านาย ข. มีความดีความชอบพิเศษสมควรเดือน ๒ ชน จะตั้งเดือน ๓ ชน ตามกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๒๔๘ (พ.ศ. ๒๕๐๓) ข้อ ๖ ก็ได้

ตอบสมาชิกเลขที่ ๘๕๕

ถาม ข้าราชการพลเรือนสามัญ ต้องหากศัาญา ศักดิ์ดำรงอยู่ในศาลจังหวัด พ.ศ. ๒๕๐๓ ทางการไม่ตั้งเดือนเงินเดือนให้ ในปี ๒๕๐๓ แต่ได้กินเงินสำหรับเดือนเงินเดือนไว้ให้ ต่อมาศาลจังหวัดได้พิพากษายกฟ้องใน พ.ศ. ๒๕๐๓ นั้นเอง แต่โจทก์ยังยื่นอุทธรณ์ต่อศาลอุทธรณ์ให้ตั้งโทษต่อไปอีกเป็นเวลาต่อเนื่องกับ พ.ศ. ๒๕๐๔ ผู้บังคับบัญชาเห็นว่าเมื่อศาลชั้นต้นพิพากษาเสร็จแล้ว ว่าไม่มีความผิด และในทางวินัยก็เห็นว่าไม่มีมตทินหรือมัวหมอง จึงไม่ตั้งกรรมการทำการสอบสวน จึงตั้งเดือนเงินเดือนใน พ.ศ. ๒๕๐๓ นั้นเอง ให้เดือนเงินเดือนสำหรับปี ๒๕๐๓ ให้ข้าราชการผู้นั้น

ขอเรียนถามว่า ในเรื่องเช่นนี้ผู้บังคับบัญชาตั้งเงินเดือนเดือน พ.ศ. ๒๕๐๓ จะเป็นการถูกต้องหรือไม่ และจะตั้งเงินเดือนสำหรับ พ.ศ. ๒๕๐๔ อีกด้วยจะได้หรือไม่

ตอบ ตามกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๓๘๓ (พ.ศ. ๒๕๐๒) ข้อ ๗ และฉบับที่ ๒๔๘ (พ.ศ. ๒๕๐๓) ข้อ ๗ บัญญัติว่าผู้ถูกฟ้องในคดีอาญา ให้รอการเลื่อนเงินเดือนไว้ก่อนจนกว่าการสอบสวนพิจารณาเสร็จไม่ถูกต้องโทษ หรือไม่มีมรดกหรือมัวหมอง จึงจะตั้งเลื่อนเงินเดือนได้ การที่คดียังอยู่ระหว่างอุทธรณ์จะถือว่าการสอบสวนพิจารณาเสร็จแล้วหาได้ไม่ คดียังไม่เสร็จถึงที่สุดผู้บังคับบัญชาจะพิจารณาได้อย่างไรว่าไม่มีมรดกหรือมัวหมอง เรื่องเช่นนี้จึงยังตั้งเลื่อนเงินเดือนไม่ได้ จนกว่าคดีจะเสร็จถึงที่สุด ไม่ถูกจำคุก และสอบสวนพิจารณาเสร็จไม่ถูกต้องโทษทางวินัย หรือไม่มีมรดกหรือมัวหมอง จึงจะตั้งเลื่อนเงินเดือนที่รอไว้ให้ได้

ตอบสมาชิกกรมที่ดิน

ถาม ตามหนังสือของสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ค่วน ที่ น.ว. ๓๓๔/๒๕๐๓ ลงวันที่ ๒๐ ตุลาคม ๒๕๐๓ แจ่มतिकณะรัฐมนตรีซึ่งได้ประชุมปรึกษา เมื่อวันที่ ๒๕ ตุลาคม ๒๕๐๓ เรื่อง ให้ยกเลิกเงื่อนไขการเลื่อนขั้นข้าราชการในอัตราเงินเดือนตั้งใหม่ ที่ว่าอัตราสามัญปกติเฉพาะชนโทจะต้องเลื่อนจากข้าราชการชนตรีชน ๓๔๐ บาท ขึ้นไป และชนเอกจะต้องเลื่อนจากข้าราชการชนโท ชน ๓๐๐ บาท ขึ้นไป ตามที่ ก.พ. เสนอนั้น ขอทราบว่าจะเงื่อนไขดังกล่าวเป็นเงื่อนไขสำหรับผู้ที่สอบคัดเลือกเพื่อเลื่อนชั้นเป็นชนโทและชนเอกได้แล้วหรือไม่ และการให้ยกเลิกเงื่อนไขจะหมายถึงรวมถึงเงื่อนไข ซึ่งหน่วยราชการบางแห่งได้กำหนดคุณสมบัติของผู้สมัครสอบคัดเลือกเป็นพิเศษต่างหากจากมาตรา ๕๗ และ มาตรา ๕๘ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ เช่นว่า ชนตรีต้องได้รับเงินเดือน ๘๐๐ บาทขึ้นไป ชนโทต้องได้รับเงินเดือน ๓,๘๐๐ บาทขึ้นไป จึงจะมีสิทธิสมัครสอบคัดเลือกเพื่อเลื่อนชั้นเป็นชนโทและชนเอกด้วยหรือไม่ หากไม่เลิกเงื่อนไขการกำหนดคุณสมบัติของผู้สมัครสอบคัดเลือกดังกล่าว จะถือว่าเป็นการขัดกับมติของคณะรัฐมนตรีหรือไม่

ตอบ เงื่อนไขดังกล่าวไม่ใช่เงื่อนไขสำหรับผู้สมัครคัดเลือกเพื่อเลื่อนชั้น แต่เป็นเงื่อนไขผู้พ้นอัตราเงินเดือนตั้งใหม่ ซึ่งแต่ก่อนนั้นการขอตั้งอัตราใหม่สำหรับอัตราชนโทและชนเอกจะ

ต้องอยู่ในบังคับเงื่อนไขที่คณะรัฐมนตรีวางไว้ดังกล่าวแล้ว ทั้งนี้เงื่อนไขผูกพันเฉพาะอัตรา
 ใหม่เท่านั้น ส่วนอัตราเก่าที่เคยบรรจุหรือเดือนในอัตรานั้นมาแต่ดวงดงก็ไม่ได้อยู่ในบังคับ
 เงื่อนไข หรือเมื่อตราตั้งใหม่ก็อยู่ในบังคับเงื่อนไขเฉพาะการเดือนขึ้นในอัตรานั้นในครั้งแรก
 เท่านั้น เมื่อเดือนในอัตราหนึ่งครั้งหนึ่งแล้ว ภายหลังดวงดงก็พ้นจากบังคับเงื่อนไขนั้นแล้ว จะเดือน
 จากคนที่ได้เงินเดือนต่ำกว่านั้นก็ได้ ถ้าเข้าเกณฑ์ตามมาตรา ๕๗-๕๘

การที่คณะรัฐมนตรีให้ยกเด็กเงื่อนไข ไม่รวมถึงเงื่อนไขหรือกฎเกณฑ์ซึ่งหน่วยราชการ
 บางแห่งได้กำหนดคุณสมบัติของผู้สมัครสอบคัดเลือกเป็นพิเศษต่างหาก จากมาตรา ๕๗-๕๘

การที่กระทรวงใดจะกำหนดคุณสมบัติของผู้สมัครสอบชั้นโท ชั้นเอกนั้นไม่ขัดกับมติคณะ
 รัฐมนตรีดังกล่าวแต่อย่างใด เพราะเป็นคนละเรื่อง คณะรัฐมนตรีเพียงแต่ให้ยกเด็กเงื่อนไขที่คณะ
 รัฐมนตรีวางไว้เองสำหรับอัตราเงินเดือนตั้งใหม่เท่านั้น หาได้ห้ามกระทรวงกำหนดคุณสมบัติของ
 ผู้สมัครสอบไม่

ตอบคุณสนธิ เพ็ญเอี่ยม ที่ทำการสรรพสามิตจังหวัดขอนแก่น

ถาม ได้มีความเห็นไม่ตรงกันในเรื่องการตีความตามนัยข้อ ๔ แห่งกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๑๗
 (พ.ศ. ๒๔๙๗) ดังนี้

ฝ่ายหนึ่งมีความเห็นว่า เมื่อ อ.ก.พ. จังหวัด พิจารณาอนุมัติให้ยุบอัตรา (จัตวา) แล้ว
 ผู้ว่าการจังหวัดตั้งบรรจุได้ทันที โดยอ้างว่า ก.พ. ได้อนุมัติหรือมอบหมายไว้แล้วตามหนังสือที่ น.ว. ๕/
 ๒๔๙๗ ลงวันที่ ๒๐ เม.ย. ๙๗ และ น.ว. ๓๓/๒๔๙๗ ลงวันที่ ๒ พ.ย. ๙๗

อีกฝ่ายหนึ่งค้านว่า บรรจุทันทีไม่ได้ เพราะตามนัยหนังสือ ก.พ. ดังกล่าวได้มอบหมายให้
 อ.ก.พ. จังหวัด เพียงพิจารณาขุมและ (ฟัน) อัตราสามัญเป็นอัตราวิสามัญเท่านั้น จึงอยู่ผู้ว่าราชการ
 จังหวัดมีอำนาจบรรจุได้ตามนัยข้อ ๗ (๓) แต่ก่อนจะบรรจุจะต้องได้รับอนุมัติจาก ก.พ. เดี่ยวก่อน
 ตามนัยข้อ ๔ แห่งกฎ ก.พ. ดังกล่าวซึ่งได้เขียนไว้ชัดเจน และยังมีหนังสือ ก.พ. ฉบับใด ได้
 อนุมัติไว้ให้ผู้ว่าราชการจังหวัดบรรจุข้าราชการวิสามัญก่อนได้รับอนุมัติจาก ก.พ. ทางปฏิบัติก่อน
 บรรจุจะต้องขออนุมัติ ก.พ. เดี่ยวก่อน เมื่อ ก.พ. อนุมัติแล้ว อ.ก.พ. จังหวัดพิจารณาอนุมัติให้ยุบ
 อัตราแล้วผู้ว่าราชการจังหวัดจึงตั้งบรรจุได้ ดังนี้ฝ่ายใดถูกผิดประการใด

ตอบ ความเห็นฝ่ายแรกถูกต้องแล้ว ^{ข้อ ๕ แห่งกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๑๗ (พ.ศ. ๒๔๗๘)} ^{๕๔๗๘} นักเขียนระบุไว้ชัดแล้วว่า “^{๕๔๗๘} ทงนให้ผู้มีอำนาจสั่งบรรจุตามข้อ ๘ บรรจุจากบุคคลที่มีคุณสมบัตินั้น พนความรู้ คุณวุฒิ และความสามารถ ^{๕๔๗๘} ซึ่งอยู่ในเกณฑ์ที่อาจบรรจุเป็นข้าราชการพลเรือนสามัญในอัตราเงินเดือนชั้น ^{๕๔๗๘} อันด้น ^{๕๔๗๘} และชนเดียวกันได้”

ตอบคุณสังัด พัทธ์ศันติพันธ์ุ กรมสามัญศึกษา

ถาม ผมเคยเป็นข้าราชการประเภทลูกจ้าง (ไม่ใช่ข้าราชการวิสามัญ) กินเงินเดือนประเภทค่าใช้สอยอัตราเงินเดือน ๓๐ บาท เงินเพิ่ม ๔๒๐ บาท รวมเป็น ๔๕๐ บาท ตั้งกักรมเศรษฐกิจ กระทรวงเศรษฐกิจ ตั้งแต่วันที่ ๓ มีนาคม ๒๔๗๗ ถึงวันที่ ๓๐ ตุลาคม ๒๕๐๐ ต่อจากนั้นผมสอบเป็นข้าราชการพลเรือนสามัญชั้นจวอันด้น ๓ ได้ และได้รับการบรรจุตั้งแต่วันที่ ๓๐ ตุลาคม ๒๕๐๐ รวมเวลาดังปัจจุบันนี้เป็น ๓ ปี ๒ เดือน อยากจะนับเวลาระหว่างที่เป็นข้าราชการประเภทลูกจ้างรวมกับเวลาปัจจุบันนี้ เพื่อสิทธิในการสมัครสอบเป็นข้าราชการพลเรือนสามัญชั้นตรี จะมีสิทธิได้รับการพิจารณาตามกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๑๕๐/๒๕๐๐ ข้อ ๔ ได้หรือไม่ ถ้าได้มีวิธีปฏิบัติอย่างไร ถ้าไม่ได้ ตามกฎ ก.พ. ฉบับดังกล่าวนี้ยกเว้นให้ในกรณีใด

ตอบ ตามกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๑๕๐ ข้อ ๔ ก.พ. จะพิจารณาอนุมัติเป็นพิเศษในกรณีใด ๆ ก็ได้อันด้น ^{๕๔๗๘} ถ้าคณอยู่ที่ ก.พ. จะพิจารณาอนุมัติให้หรือไม่เท่านั้น ยังไม่เคยมีตัวอย่างที่ ก.พ. พิจารณาอนุมัติเป็นพิเศษเช่นนั้นเคย

ตอบสมาชิกอุปถราชธานี

ถาม ข้าราชการพลเรือนวิสามัญนั้น เมื่อมีเงินเดือนเต็มชั้นเช่นชนตรี ๑๒๐๐ บาท ทาง ก.พ. มีวิธีการใด และมีระเบียบอย่างไรบ้างที่จะส่งเสริมให้เลื่อนเป็นชนโทได้ ^{๕๔๗๘} ทั้ง ๆ ที่พื้นฐานความรู้และความรับผิดชอบก็ไม่แตกต่างกับข้าราชการพลเรือนสามัญเลย ในเรื่องนี้ผมมีปัญญาน้อย เข้าใจว่า ก.พ. ไม่ค่อยเปิดโอกาสให้ข้าราชการวิสามัญบ้างเลย

ตอบ การที่ข้าราชการพลเรือนวิสามัญจะได้รับเงินเดือนเท่าใดนั้น ^{๕๔๗๘} กระทรวงการคลัง และ ก.พ. เป็นผู้กำหนดตามบัญชีหมายเลข ๓ ^{๕๔๗๘} ท้าย พ.ร.บ. ระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๗๗

วิธีกำหนดของกระทรวงการคลังและ ก.พ. นั้น ใช้วิธีเทียบกับข้าราชการพลเรือนสามัญ เช่นถ้าเทียบ
 ชั้นจตุตถะกับเงินเดือนไม่เกิน ๘๐๐ บาท เทียบชั้นตรีกับเงินเดือนไม่เกิน ๓,๒๐๐ บาท เทียบชั้นโท
 กับเงินเดือนตามอันดับไม่เกินอัตราของชั้นโท การเทียบไม่ได้ถึงขั้นความรู้ แต่ถึงคุณภาพและ
 ปริมาณงานในตำแหน่งเป็นหลัก ถ้าคุณภาพและปริมาณงานในตำแหน่งที่ข้าราชการพลเรือนสามัญ
 ผู้สมัครอยู่ถึงขนาดที่จะเทียบชั้นโท ก็ขอให้ ก.พ. และกระทรวงการคลังเทียบได้ แต่ถ้าคุณภาพ
 และปริมาณงานไม่ถึงชั้นโท ก.พ. กับกระทรวงการคลังก็จะไม่เทียบชั้นโทให้ ทั้งนี้สำหรับข้าราชการ
 พลเรือนสามัญก็ต้องมีการกำหนดชั้นอันดับเช่นนี้เหมือนกัน การที่จะกำหนดให้แก่ไหนเพียงไรนั้น
 เกี่ยวกับคุณภาพและปริมาณงาน ไม่ใช่เรื่องเปิดโอกาส หรือไม่เปิดโอกาส

ตอบคุณกระแส ศาสตราสังข์ โรงพยาบาลระยอง

ถาม วารสารข้าราชการ ปีที่ ๖ ฉบับที่ ๒ หน้า 41 ตอบปัญหาของสมาชิกเลขที่
 ๒๓๔๐/๒๕๐๓ ข้อ ๒ ที่ว่า “ถ้าข้าราชการถึง ๓๐ ปี แต่ไม่ถึง ๒๕ ปี จะได้รับบำเหน็จต่อเมื่อ
 เป็นกรณีที่เจ้ากระทรวงตั้งให้ออก (ได้แต่บำเหน็จเล็กน้อยเท่านั้น) ถ้าผู้ข้าราชการจังหวัด
 ตั้งให้ออก ก็ไม่มีสิทธิได้รับบำเหน็จ” นั้นคงาคเค็ดอน เพราะ พ.ร.บ. บำเหน็จบำนาญฯ (ฉบับ
 ที่ ๕) พ.ศ. ๒๕๐๒ มาตรา ๗ ได้ยกเลิกความในมาตรา ๓๗ และบัญญัติใหม่ให้เป็นตาออกได้
 โดยมีสิทธิรับบำเหน็จบำนาญ แม้ผู้ตั้งให้ออกจะไม่ใช่เจ้ากระทรวงก็ตาม

ตอบ ความเข้าใจของคุณถูกต้องแล้วครับ เป็นความบกพร่องของผู้ตอบเองที่ตรวจทาน
 ไม่เรียบร้อย ทำให้มีคำผิดและมีข้อความเกินต้นต้อออก คือ หน้า 41 บรรทัดที่ ๓๕ คำว่า “ก็
 จะมีสิทธิได้วันบำเหน็จหรือบำนาญ” นั้น ที่ถูกเป็น “ก็จะมีสิทธิได้รับบำเหน็จหรือบำนาญ” บรรทัด
 ที่ ๓๖ คำว่า “ก็จะได้รับบำเหน็จ” นั้น ที่ถูกเป็น “ก็จะได้รับบำเหน็จ” บรรทัดที่ ๓๗ คำว่า
 “ต่อเมื่อเป็นกรณีที่เจ้ากระทรวงตั้งให้ออก” นั้น เป็นความที่เกินมา ขอให้ตัดออก โปรดแก้ไขให้ถูก
 ต้องตามนด้วย ขอขอบคุณ คุณกระแส ที่ช่วยตรวจดอบทกทวงนอย่างยง.

กฎหมาย

กฎ ก.พ.

ฉบับที่ ๒๕๒ (พ.ศ. ๒๕๐๓)

ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗
ว่าด้วยการเทียบตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น ในกรมมหาดไทย

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๑ (๗) และมาตรา ๒๖ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ ก.พ. ออกกฎ ก.พ. ไว้ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ กฎ ก.พ. นี้ให้ใช้บังคับแก่กรมมหาดไทย กระทรวงมหาดไทย

ข้อ ๒ ในหลักเกณฑ์ ก.พ. ฉบับที่ ๒๔๐ (พ.ศ. ๒๕๐๓) ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗

ข้อ ๓ ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นให้กำหนดเทียบกับตำแหน่งข้าราชการพลเรือน และให้กำหนดตำแหน่งซึ่งเป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชาส่วนราชการ ดังต่อไปนี้

<u>ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น</u>	<u>เทียบกับตำแหน่ง</u>	<u>เป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชา</u>
เสมียนตราอำเภอจัตวา	เสมียนพนักงาน	
ปลัดอำเภอจัตวา	”	
พัฒนากรจัตวา	”	
ผู้ช่วยเสมียนตราจังหวัดจัตวา	”	
เสมียนตราจังหวัดจัตวา	”	
อักษรเลขจัตวา	”	
จำจังหวัดจัตวา	”	
เสมียนตราอำเภอตรี	ประจำแผนก	
ปลัดอำเภอตรี	”	
พัฒนากรตรี	”	
พัฒนามนิเทศก์	”	
วิทยากร	”	
เคหเศรษฐกร	”	
ผู้ช่วยเสมียนตราจังหวัดตรี	”	
เสมียนตราจังหวัดตรี	”	
อักษรเลขตรี	”	
จำจังหวัดตรี	”	
ผู้ตรวจราชการส่วนท้องถิ่นตรี	”	

ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น	เทียบกับตำแหน่ง	เป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชา
ปลัดอำเภอโท	หัวหน้าแผนก	
เสมียนตราจังหวัดโท	”	
เจ้าจังหวัดโท	”	
ผู้ตรวจราชการส่วนท้องถิ่นโท	”	
ผู้ตรวจสอบการเงินส่วนท้องถิ่น	”	
ผู้ช่วยหัวหน้ากอง	”	
นายอำเภอ	หัวหน้ากอง	อำเภอ ในฐานะหัวหน้ากอง
ปลัดจังหวัด	”	ส่วนราชการของกรมมหาดไทย ในฐานะหัวหน้ากอง
เลขาธิการกรม	”	สำนักงานเลขาธิการกรม ในฐานะ หัวหน้ากอง
ผู้ตรวจราชการกรมมหาดไทย	”	
ผู้อำนวยการส่วน	ผู้อำนวยการกอง	ส่วน ในฐานะผู้อำนวยการกอง

ให้ไว้ ณ วันที่ ๒๘ ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๐๔

(ลงชื่อ) **จอมพล ถ. ชนerva**

นายกรัฐมนตรี ประธาน ก.พ.

หมายเหตุ กฎนี้ประกาศในราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๗๘ ตอนที่ ๓ วันที่ ๑๐ ม.ค. ๒๕๐๕

กฎ ก.พ.

ฉบับที่ ๒๕๓ (พ.ศ. ๒๕๐๕)

ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๕๑๒

ว่าด้วยการเทียบตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นในสำนักงานพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๑ (๘) และมาตรา ๒๖ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๕๑๒ ก.พ. ออกกฎ ก.พ. ไว้ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ กฎ ก.พ. นี้ให้ใช้บังคับแก่สำนักงานพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ สำนักงานนายกรัฐมนตรี

ข้อ ๒ ให้ยกเลิกกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๒๒๘ (พ.ศ. ๒๕๐๓) ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๕๑๒

ข้อ ๓ ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นให้กำหนดเทียบกับตำแหน่งข้าราชการพลเรือน และให้กำหนดตำแหน่งซึ่งเป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชาส่วนราชการ ดังต่อไปนี้

ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น	เทียบกับตำแหน่ง	เป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชา
พนักงานขวเลขจัตวา	เสมียนพนักงาน	
พนักงานขวเลขตรี	ประจำแผนก	
พนักงานสถิติ	"	
นักสถิติตรี	"	
เศรษฐกรตรี	"	
ช่างแผนที่ตรี	"	
บรรณารักษ์โท	หัวหน้าแผนก	
นักสถิติโท	"	
เศรษฐกรโท	"	
นักสถิติเอก	หัวหน้ากอง	
เศรษฐกรเอก	"	
เลขานุการ	"	สำนักงานเลขานุการสภาพพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ ในฐานะหัวหน้ากอง
นักสถิติพิเศษ	ผู้อำนวยการกอง	
ผู้อำนวยการราชการสถิติ	รองอธิบดี	
รองเลขาธิการสภาพพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ	"	
เลขาธิการพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ	อธิบดี	สำนักงานสภาพพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ ในฐานะอธิบดี

ให้ไว้ ๗ วันที่ ๖ มกราคม พ.ศ. ๒๕๐๔

(ลงชื่อ) **จอมพล ถ. ชนวรรค์**

นายกรัฐมนตรี ประธาน ก.พ.

หมายเหตุ กฎนี้ประกาศในราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๓๘ ตอนที่ ๔ วันที่ ๑๗ ม.ค. ๒๕๐๔

กฎ ก.พ.

ฉบับที่ ๒๕๔ (พ.ศ. ๒๕๐๔)

ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗

ว่าด้วยการเทียบตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นในกรมกสิกรรม

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๑ (๘) และมาตรา ๒๖ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ ก.พ. ออกกฎ ก.พ. ไว้ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ กฎ ก.พ. นี้ ให้ใช้บังคับแก่กรมกสิกรรม กระทรวงเกษตร

ข้อ ๒ ให้ยกเลิกกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๒๐๓ (พ.ศ. ๒๕๐๒) ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗

ข้อ ๓ ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น ให้กำหนดเทียบกับตำแหน่งข้าราชการพลเรือน และให้กำหนดตำแหน่งซึ่งเป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชาส่วนราชการดังต่อไปนี้

(๔)

ปีที่ 6 ฉบับที่ 3 วารสารข้าราชการ

ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น	เทียบกับตำแหน่ง	เป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชา
ช่างจัตวา	เสมียนพนักงาน	
พนักงานวิทยาศาสตร์จัตวา	”	
พนักงานกสิกรรมจัตวา	”	
กสิกรรมอำเภอจัตวา	”	ส่วนราชการกสิกรรมประจำอำเภอ ในฐานะ หัวหน้าส่วนราชการที่ต่ำกว่าหัวหน้าแผนก
ช่างตรี	ประจำแผนก	
นายช่างตรี	”	
พนักงานวิทยาศาสตร์ตรี	”	
นักวิทยาศาสตร์ตรี	”	
พนักงานกสิกรรมตรี	”	
นักกสิกรรมตรี	”	
กสิกรรมอำเภอตรี	”	ส่วนราชการกสิกรรม ประจำอำเภอ ในฐานะหัวหน้าส่วนราชการที่ต่ำกว่าหัวหน้าแผนก
ผู้ช่วยกสิกรรมจังหวัด	”	
ช่างโท	หัวหน้าแผนก	
นายช่างโท	”	
พนักงานวิทยาศาสตร์โท	”	
นักวิทยาศาสตร์โท	”	
พนักงานกสิกรรมโท	”	
นักกสิกรรมโท	”	
กสิกรรมจังหวัด	”	ส่วนราชการกสิกรรม ประจำจังหวัด ในฐานะหัวหน้าแผนก
หัวหน้าสถานีกสิกรรม	”	สถานีกสิกรรม ในฐานะหัวหน้าแผนก
หัวหน้าสถานีการยาง	”	สถานีการยาง ในฐานะหัวหน้าแผนก
พนักงานกสิกรรมเอก	หัวหน้ากอง	
นักกสิกรรมเอก	”	
ผู้ตรวจราชการกรมกสิกรรม	”	
เลขาธิการกรม	”	สำนักงานเลขาธิการกรม ในฐานะ หัวหน้ากอง
ผู้เชี่ยวชาญ	ผู้อำนวยการกอง	
นักกสิกรรมพิเศษ	รองอธิบดี	

ให้ไว้ ณ วันที่ ๒๒ มกราคม ๒๕๐๔
(ลงชื่อ) **จอมพล ถ. ชนวรรค์**
นายกรัฐมนตรี ประธาน ก.พ.

หมายเหตุ กฎนี้ประกาศในราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๗๘ ตอนที่ ๑๒ วันที่ ๗ ก.พ. ๒๕๐๔

กฎ ก.พ.

ฉบับที่ ๒๕๕ (พ.ศ. ๒๕๐๕)

ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗

ว่าด้วยการเทียบตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นในกรมชดประทาน

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๑ (๑) และมาตรา ๒๖ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ ก.พ. ออกกฎ ก.พ. ไว้ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ กฎ ก.พ. นี้ให้ใช้บังคับแก่กรมชดประทาน กระทรวงเกษตร

ข้อ ๒ ให้ยกเลิกกฎ ก.พ. ฉบับที่ ๒๓๖ (พ.ศ. ๒๕๐๓) ออกตามความในพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗

ข้อ ๓ ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่นให้กำหนดเทียบกับตำแหน่งข้าราชการพลเรือน และให้กำหนดตำแหน่งซึ่งเป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชาส่วนราชการ ดังต่อไปนี้

ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น	เทียบกับตำแหน่ง	เป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชา
พยาบาลจัตวา	เสมียนพนักงาน	
พนักงานบัญชีจัตวา	”	
ช่างจัตวา	”	
นายประจักษ์จัตวา	”	ที่ทำการประจักษ์ ในฐานะหัวหน้าส่วนราชการที่ต่ำกว่าหัวหน้าแผนก
พยาบาลตรี	ประจำแผนก	
พนักงานบัญชีตรี	”	
นักบัญชีตรี	”	
พนักงานจัดซื้อที่ดินตรี	”	
นายประจักษ์ตรี	”	ที่ทำการประจักษ์ ในฐานะหัวหน้าส่วนราชการที่ต่ำกว่าหัวหน้าแผนก
ช่างตรี	”	
นายช่างตรี	”	
สถาปนิกตรี	”	
อาณานิคมตรี	”	
นักเกษตรตรี	”	
นักคณิตศาสตร์ตรี	”	
นักกรณวิทย์ตรี	”	
นักอุทกวิทยาตรี	”	
นักวิทยาศาสตร์ตรี	”	
เภสัชกรตรี	”	
ทันตอนามัยตรี	”	
ทันตแพทย์ตรี	”	

(๖)

๔๔
บท 6 ฉบับที่ 3 วารสารข้าราชการ

<u>ตำแหน่งที่เรียกชื่ออย่างอื่น</u>	<u>เทียบกับตำแหน่ง</u>	<u>เป็นตำแหน่งผู้บังคับบัญชา</u>
หัวหน้าราชการ	หัวหน้าแผนก	
พนักงานพัสดุโท	”	
พนักงานการเงินโท	”	
พนักงานบัญชีโท	”	
นักบัญชีโท	”	
พนักงานการต่างประเทศโท	”	
ช่างโท	”	
นายช่างโท	”	
สถาปนิกโท	”	
นักเกษตรโท	”	
นักคณิตศาสตร์โท	”	
นักธรณีวิทยาโท	”	
นักอุทกวิทยาโท	”	
นักวิทยาศาสตร์โท	”	
พยาบาลโท	”	
เภสัชกรโท	”	
ทันตแพทย์โท	”	
นายแพทย์โท	”	
อาณานิบาลโท	”	
พนักงานพัสดุเอก	หัวหน้ากอง	
พนักงานการเงินเอก	”	
พนักงานบัญชีเอก	”	
พนักงานกฎหมายเอก	”	
พนักงานการต่างประเทศเอก	”	
ช่างเอก	”	
นายช่างเอก	”	
สถาปนิกเอก	”	
นายแพทย์เอก	”	
เลขาธิการกรม	”	สำนักงานเลขาธิการกรม ในฐานะหัวหน้ากอง
ช่างพิเศษชลประทานค้ำ	ผู้อำนวยการกอง	ชลประทานค้ำ ในฐานะ ผู้อำนวยการกอง
นายแพทย์พิเศษผู้อำนวยการโรงพยาบาล นายช่างใหญ่	” รองอธิบดี	โรงพยาบาล ในฐานะผู้อำนวยการกอง

ให้ไว้ ณ วันที่ ๒๒ มกราคม พ.ศ. ๒๕๐๔

(ลงชื่อ) จอมพล ถ. ชนงวิชัย

นายกรัฐมนตรี ประธาน ก.พ.

หมายเหตุ กฎนี้ประกาศในราชกิจจานุเบกษา เล่ม ๓๘ ตอนที่ ๑๒ วันที่ ๗ ก.พ. ๒๕๐๔

ระเบียบ

ที่ น.ว. ๓๓๓/๒๕๐๓

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

๒๔ ตุลาคม ๒๕๐๓

เรื่อง การจ้างบุคคลที่เคยรับราชการมาแล้วเป็นลูกจ้าง

เรียน

อ้างถึง หนังสือ น.ว. ๑๒/๒๕๕๘ ลงวันที่ ๑๕ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๘ และที่ น.ว. ๖๘/๒๕๐๑ ลงวันที่ ๑๘ ธันวาคม ๒๕๐๑ ตามที่ได้ยื่นขออนุมัติคณะรัฐมนตรีเกี่ยวกับการกำหนดอัตราค่าจ้างชั่วคราวของบุคคลที่เคยรับราชการมาแล้ว ให้ได้รับค่าจ้างเมื่อรวมกับเงินบำนาญแล้ว ไม่ให้เกินเงินเดือน หรือค่าจ้างเดิมเมื่อก่อนออกจากราชการนั้น

ในคราวประชุมคณะรัฐมนตรี เมื่อ ๑๘ ตุลาคม ๒๕๐๓ คณะรัฐมนตรีได้พิจารณาเห็นว่า การที่กำหนดให้ได้รับค่าจ้างเมื่อรวมกับเงินบำนาญไม่ให้เกินเงินเดือนหรือค่าจ้างเดิม ไม่เป็นการเหมาะสม จึงลงมติให้ยกเลิกข้อกำหนดเกี่ยวกับอัตราค่าจ้างชั่วคราวของบุคคลที่เคยรับราชการมาแล้ว ให้ได้รับค่าจ้างเมื่อรวมกับเงินบำนาญแล้ว ไม่ให้เกินเงินเดือนหรือค่าจ้างเดิมเมื่อก่อนออกจากราชการนั้นเสีย

จึงขอขึ้นข้อมา ได้แจ้งให้จังหวัดทราบด้วยแล้ว

ขอแสดงความนับถืออย่างยิ่ง

(ลงชื่อ) มนูญ บริสุทธิ์
(นายมนูญ บริสุทธิ์)
เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

ที่ น.ว. ๘/๒๕๐๔

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

๒๕ มกราคม ๒๕๐๔

เรื่อง การเลื่อนข้าราชการพลเรือนชั้นเอกเป็นชั้นพิเศษ

เรียน ปลัดสำนักนายกรัฐมนตรี

อ้างถึง หนังสือที่ น.ว. ๘๑/๒๕๐๐ ลงวันที่ ๑๘ มิถุนายน ๒๕๐๐

ตามที่ได้อื่นชั้นมติคณะรัฐมนตรี ให้ ก.พ. เป็นผู้พิจารณาในการขอเลื่อนชั้นข้าราชการพลเรือนชั้นเอกขึ้นเป็นชั้นพิเศษ เพื่อแต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งผู้อำนวยการกอง รองอธิบดี รองปลัดทบวง หรือรองปลัดกระทรวง ความละเอียดแจ้งอยู่แล้วนั้น

ในคราวประชุมคณะรัฐมนตรี เมื่อวันที่ ๒๕ มกราคม ๒๕๐๔ คณะรัฐมนตรีได้พิจารณาเห็นว่า โดยที่รัฐบาลมีนโยบายอย่างแน่วแน่ที่จะรีบเร่งพัฒนาการเศรษฐกิจของประเทศให้ก้าวหน้าไปโดยเร็วที่สุด ตามแผนพัฒนาการเศรษฐกิจแห่งชาติ กิจกรรมงานในด้านต่างๆ จึงได้ขยายขึ้นกว่าเดิมเป็นลำดับมา และนับวันแต่จะทวีปริมาณยิ่งขึ้นไม่มีโอกาสที่จะลดลง งานในตำแหน่งผู้อำนวยการกอง รองอธิบดี รองปลัดทบวง รองปลัดกระทรวง เป็นตำแหน่งที่มีความสำคัญในการบริหารราชการมาก และในปัจจุบันนี้โดยทั่วไป ปริมาณงานก็มากอยู่แล้วเมื่อตำแหน่งดังกล่าวว่างลง ก็ไม่น่าจะต้องพิจารณาปริมาณและคุณภาพของงานกันอีก เพื่อความรวดเร็วและเพื่อประโยชน์แก่ราชการ ควรให้เจ้ากระทรวงพิจารณาให้ข้าราชการที่เหมาะสมเข้าดำรงตำแหน่งแทนได้ทันที จึงลงมติให้ยกเลิกมติคณะรัฐมนตรีตามหนังสือที่ น.ว. ๘๑/๒๕๐๐ ลงวันที่ ๑๘ มิถุนายน ๒๕๐๐ นั้นเสีย สำหรับการขอเลื่อนข้าราชการพลเรือนชั้นเอกเป็นชั้นพิเศษในอัตราพิเศษที่ว่างอยู่ ให้รัฐมนตรีเจ้าสังกัดพิจารณาดำเนินการเสนอให้คณะรัฐมนตรีพิจารณาตามมาตรา ๖๐ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ ต่อไป

จึงขอขึ้นชั้นมา เพื่อถือเป็นระเบียบปฏิบัติต่อไป

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ) มนูญ บริสุทธ์

(นายมนูญ บริสุทธ์)

เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

ที่ น.ว. ๑/๒๕๐๔

สำนักงาน ก.พ.

๑๓ มกราคม ๒๕๐๔

เรื่อง สัญญาสำหรับข้าราชการลาไปศึกษาวิชา ณ ต่างประเทศ

เรียน (เวียนกระทรวงทบวงกรม)

สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. สัญญาข้าราชการ ๑ ฉบับ

๒. สัญญาค้ำประกัน ๑ ฉบับ

ด้วยเนื่องจากกระทรวงการคลังได้วางระเบียบการจ่ายเงินเดือนระหว่างลาของข้าราชการพลเรือน และ
ตุลาการที่ได้รับอนุญาตให้ลาไปศึกษาวิชา ณ ต่างประเทศ พ.ศ. ๒๕๐๓ ไว้เพื่อเป็นทางปฏิบัติ ซึ่งตามข้อ ๕ แห่ง
ระเบียบนี้มีข้อความที่จะพึงผูกมัดข้าราชการที่ลาไปศึกษาวิชา ณ ต่างประเทศ ดังต่อไปนี้

“ข้อ ๕ เมื่อเสร็จการศึกษาแล้ว ข้าราชการผู้นั้นจะต้องกลับมารับราชการเป็นเวลาไม่น้อยกว่าสองเท่า
ของเวลาที่รับเงินเดือนระหว่างลาไปศึกษา ถ้ากลับมาไม่รับราชการเลย หรือรับราชการไม่ครบกำหนดเวลาที่
กล่าว ให้คืนเงินค่าใช้จ่ายที่รัฐบาลออกให้และหรือเงินเดือนที่รับไปในระหว่างลาตามหลักเกณฑ์ ดังนี้

(ก) ถ้าเสร็จการศึกษาแล้วไม่รับราชการเลยให้ส่งคืนเงินค่าใช้จ่ายในการศึกษาที่รัฐบาลออกให้ และ
หรือเงินเดือนที่รับระหว่างลาเต็มจำนวน ถ้ารับราชการบ้างแล้ว แต่ไม่ครบกำหนด ให้ลดลงตามส่วน

(ข) การส่งใช้เงินคืนให้ส่งใช้ทันทีเมื่อไม่รับราชการ เว้นแต่มีความจำเป็นต้องผ่อนชำระ ก็ให้ผ่อน
ชำระได้เป็นรายเดือน ภายในเวลาไม่เกินเวลาที่ไปศึกษาโดยไม่เสียดอกเบี้ย”

ฉะนั้น ก.พ. จึงได้พิจารณาเห็นว่า ข้าราชการที่ลาไปศึกษาวิชา ณ ต่างประเทศ ควรจะมีสัญญาผูกมัด
เพื่อให้กลับมารับราชการโดยนัยแห่งระเบียบดังกล่าว และเพื่อให้กระทรวงทบวงกรมปฏิบัติการทำสัญญาให้
เหมือนกัน จึงได้ทำสัญญาขึ้นเป็น ๒ ฉบับ คือ

๑. สัญญาของข้าราชการที่ลาไปศึกษา ณ ต่างประเทศ โดยได้รับเงินเดือนเต็ม และ

๒. สัญญาค้ำประกัน

ทั้งได้ส่งตัวอย่างสัญญาทั้งสองฉบับมาพร้อมหนังสือนี้ และขอให้กระทรวงทบวงกรมต่าง ๆ ได้โปรดถือปฏิบัติใน
การจัดให้ข้าราชการที่ลาไปศึกษาวิชา ณ ต่างประเทศ โดยได้รับเงินเดือนเต็ม ทำสัญญาตามที่ได้ส่งมานี้ แล้วส่ง
สำเนาให้สำนักงาน ก.พ. ทราบทุกทราบด้วย.

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ) สุขุมณีย์ประดิษฐ์

(หลวงสุขุมณีย์ประดิษฐ์)

เลขาธิการ ก.พ.

สัญญาของข้าราชการที่ลาไปศึกษาวิชา ณ ต่างประเทศ
โดยได้รับเงินเดือนเต็ม

ที่.....

วันที่.....เดือน..... พ.ศ.....

ตามที่ข้าพเจ้า.....ได้รับอนุญาตให้ลาไปศึกษา
วิชา.....ณ.....ประเทศ.....
.....โดยทุน.....และได้รับอนุมัติจาก ก.พ. ให้ลา
ไปศึกษาได้มีกำหนดไม่เกิน.....ปี โดยได้รับเงินเดือนเต็ม ข้าพเจ้าขอให้สัญญาและรับรอง
ต่อ.....ดังมีข้อความต่อไปนี้

ข้อ ๑. ในระหว่างเวลาที่ข้าพเจ้าได้รับอนุญาตให้ไปศึกษาวิชาอยู่นี้ ข้าพเจ้าจะรักษาไว้และปฏิบัติ
ตามซึ่งระเบียบการและคำสั่งของ.....และรัฐบาลเกี่ยวกับกรณี
ข้าราชการลาไปศึกษาวิชาต่างประเทศที่มีอยู่แล้วในวันทำสัญญานี้ หรือที่จะออกต่อไปในภายหลังโดยเฉียบขาด
และจะอยู่ในความควบคุมของเอกอัครราชทูต หรืออัครราชทูต และของผู้ดูแลนักเรียนไทยในประเทศนั้น หรือถ้า
เป็นประเทศที่ไม่มีเอกอัครราชทูต หรืออัครราชทูต หรือผู้ดูแลนักเรียนประจำอยู่ ก็จะเป็นอยู่ในความควบคุมของผู้ที่
ก.พ. ได้มอบหมายให้เป็นผู้ดูแล ณ ที่นั้น!

ข้อ ๒. ข้าพเจ้าจะอดศึกษาวิชาให้สำเร็จโดยเร็วที่สุด จะสนใจและแสวงหาความรู้ทั่วไปเพิ่ม
เติมเป็นเนืองนิจ

ข้อ ๓. ข้าพเจ้าจะประพฤติตนให้สุภาพ จะไม่ทำการใด ๆ อันเป็นทางที่จะนำมาซึ่งความเสียหาย
แก่ชื่อเสียงของคนไทย และจะไม่ก่อหนี้สินขึ้นเป็นอันขาด

ข้อ ๔. ข้าพเจ้าจะไม่พุ่มเพื่อ และจะไม่ใช้จ่ายสุรุ่ยสุร่าย จะประหยัดและจะใช้จ่ายเฉพาะในสิ่ง
ที่จำเป็นเท่านั้น

ข้อ ๕. ข้าพเจ้าจะรักษาและเชิดชูความสามัคคีในหมู่คนไทย และจะช่วยเหลือคนไทยตามความ
สามารถในสิ่งที่ชอบที่ควร

ข้อ ๖. ข้าพเจ้าจะไม่ลุ่มหลง ในเพศตรงข้าม มั่วสุมในการพนัน และหมกมุ่นกับเรื่องคิมมิงเมมา
ซึ่งล้วนเป็นเหตุที่จะนำมาซึ่งความเสื่อมเสียแก่การศึกษา ความประพฤติ อนามัย

ข้อ ๗. ในระหว่างที่ข้าพเจ้ากำลังศึกษาอยู่นี้ หากข้าพเจ้าประพฤติผิดสัญญาด้วยประการใด ๆ ก็ดี
หรือเมื่อ.....หรือรัฐบาลพิจารณาเห็นมีเหตุผลอันสมควรที่จะเรียกข้าพเจ้า
กลับก็ดี ข้าพเจ้ายินยอมให้.....หรือรัฐบาลเรียกข้าพเจ้ากลับประเทศไทย
ได้ทันที หากข้าพเจ้าไม่กลับภายในกำหนดเวลาที่เรียกให้กลับ ข้าพเจ้ายินยอมให้.....
มีอำนาจที่จะงดจ่ายเงินเดือนและค่าใช้จ่ายในการศึกษาแก่ข้าพเจ้า นับแต่วันที่ข้าพเจ้าทราบคำเรียกร้องให้กลับ เป็น
ต้นไป

ข้อ ๘. เมื่อข้าพเจ้าเสร็จการศึกษาแล้วก็ดี หรือการศึกษาของข้าพเจ้าต้องยุติลงด้วยเหตุใดๆ ก็
กลับตามสัญญาข้อ ๗ หรือต้องยุติลงด้วยเหตุอื่นใดก็ดี ข้าพเจ้าสัญญาว่าข้าพเจ้าจะต้องเข้ารับราชการใน.....
.....เป็นเวลาไม่น้อยกว่าสองเท่าของเวลาที่รับเงินเดือนระหว่างลาไปศึกษา ถ้าข้าพเจ้าไม่กลับ
หรือกลับมาแต่ไม่รับราชการเลย หรือรับราชการไม่ครบกำหนดเวลาที่กล่าว ข้าพเจ้ายินยอมคืนเงินค่าใช้จ่า
ที่รัฐบาลออกให้ และเงินเดือนที่ได้รับไปในช่วงลาตามหลักเกณฑ์ดังนี้

(ก) ถ้าไม่รับราชการเลย ข้าพเจ้ายินยอมส่งคืนเงินค่าใช้จ่าในการศึกษาที่รัฐบาลออกให้ และ
เงินเดือนที่รับระหว่างลา เต็มจำนวน

ถ้าข้าพเจ้ารับราชการบ้างแล้ว แต่ไม่ครบกำหนดเวลาที่ข้าพเจ้าให้สัญญาไว้ในวรรคต้น ข้าพเจ้า
ยินยอมชดใช้เงินค่าใช้จ่าที่รัฐบาลออกให้ และเงินเดือนที่ข้าพเจ้ารับไปโดยลดลงตามส่วนจากจำนวนเต็มตาม
ที่.....จะกำหนด

(ข) การส่งคืนเงินคืนตามข้อ ก. ข้าพเจ้าสัญญาจะส่งใช้ทั้งหมดทันที หรือถ้า.....
.....ผ่อนผันให้ผ่อนชำระได้เป็นรายเดือน ภายในเวลาไม่เกินเวลาที่ไปศึกษาโดยไม่เสียดอกเบี้ย
ข้าพเจ้าสัญญาว่าข้าพเจ้าจะปฏิบัติตามข้อผ่อนผันนั้นโดยมิให้ขาดได้

ข้อ ๙. ข้าพเจ้ายอมให้.....หักเงินบำเหน็จบำนาญ
และเงินสะสมของข้าพเจ้าเพื่อชด ใช้เงินที่ข้าพเจ้าจะต้องรับผิดชอบตามสัญญานี้ได้

ข้อ ๑๐ ถ้าข้าพเจ้ามิได้ปฏิบัติตามให้เป็นไปตามสัญญานี้ ข้าพเจ้ายอมให้ห้องร้องเรียกเงินที่ค้างชำระ
ได้ทันทีที่มีพักต้องบอกกล่าวก่อน

ข้อ ๑๑ ในการทำสัญญานี้ ข้าพเจ้าขอให้.....
.....เป็นผู้ทำสัญญาค้ำประกัน

หนังสือสัญญานี้ ข้าพเจ้าได้อ่านทราบความและเข้าใจดีตลอดแล้ว จึงได้ลงลายมือชื่อไว้ต่อหน้า
พยานเป็นสำคัญ

(ลงชื่อ).....ผู้ให้สัญญา
(ลงชื่อ).....ผู้แทน
(ลงชื่อ).....พยาน
(ลงชื่อ).....พยาน

สัญญาค้ำประกัน

ที่.....

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.....

ข้าพเจ้า.....อายุ.....ปี ตั้งบ้านเรือนอยู่บ้านเลขที่.....

ขอ.....ถนน.....ตำบล.....

อำเภอ.....จังหวัด.....อาชีพ.....

ขอทำสัญญาค้ำประกันให้ไว้แก่.....ตั้งมีข้อความต่อไปนี้ คือ

ข้อ ๑. ตามที่.....ได้รับอนุญาตให้ลาไปศึกษาวิชา

ณ ต่างประเทศ.....และได้ทำสัญญาไว้ต่อ.....

เมื่อวันที่.....เดือน.....พ.ศ.....นั้น ข้าพเจ้าทราบและเข้าใจ

ข้อความในสัญญาดังกล่าวดีแล้ว จึงขอทำสัญญาค้ำประกันไว้ต่อ.....ว่า

ถ้า.....ผิดสัญญาดังกล่าวด้วยประการใด ๆ ก็ดี ข้าพเจ้ายินยอมชำระ

หนี้ให้แก่.....ตามความรับผิดชอบของ.....

ตามสัญญาดังกล่าวทั้งสิ้นทุกประการ

ข้อ ๒ ข้าพเจ้าขอแสดงหลักทรัพย์ ซึ่งเป็นกรรมสิทธิ์ของข้าพเจ้า และซึ่งปลอดจากภาระผูกพัน

ใด ๆ อันทำให้ทรัพย์สินเสื่อมค่า เพื่อเป็นหลักฐานในการค้ำประกันไว้ต่อ.....ดังนี้

ที่ดิน

ก. โฉนดเลขที่.....เนื้อที่.....ไร่.....งาน

.....วา อยู่ที่ตำบล.....อำเภอ.....จังหวัด.....

ราคาประมาณ.....บาท

ข. โฉนดเลขที่.....เนื้อที่.....ไร่.....งาน

.....วา อยู่ที่ตำบล.....อำเภอ.....จังหวัด.....

ราคาประมาณ.....บาท

หลักทรัพย์อื่น ๆ

ก.

.....

.....

.....

ข.

.....

.....

.....

ข้อ ๓. ข้าพเจ้าสัญญาว่าจะไม่ก่อหนี้สิน หรือภาระผูกพันใด ๆ ในทรัพย์สินของข้าพเจ้าตามที่ระบุไว้ในข้อ ๒ แห่งสัญญานี้ ตลอดระยะเวลาที่สัญญาค้ำประกันฉบับนี้ยังคงมีผลอยู่

ข้อ ๔. ข้าพเจ้าสัญญาว่า แม้.....จะผ่อนเวลาชำระหนี้ให้แก่..... ข้าพเจ้าก็ตกลงยินยอมรับผิดชอบในฐานะผู้ค้ำประกันต่อไป

หนังสือสัญญาดังนี้ข้าพเจ้าได้อ่านทราบความและเข้าใจดีตลอดแล้ว จึงลงลายมือชื่อต่อหน้าพยานเป็นสำคัญ.

(ลงชื่อ).....ผู้ค้ำประกัน

(ลงชื่อ).....พยาน

(ลงชื่อ).....พยาน

ที่ น.ว. ๒/๒๕๐๔

สำนักงาน ก.พ.

๑๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

เรื่อง การรับบรรจุข้าราชการผู้ซึ่งออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัยกลับเข้ารับราชการ

เรียน (เวียนกระทรวงทบวงกรม)

สิ่งที่ส่งมาด้วย สถิติและผลการวิจัย รวม ๑ แผ่น

ด้วย ก.พ. ได้ทำการวิจัยเรื่องข้าราชการกระทำผิดวินัย ปรากฏจากสถิติว่า ผู้ซึ่งออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัยไปแล้วต่อมาได้รับบรรจุกลับเข้ารับราชการได้กระทำผิดวินัยซ้ำอีกเป็นจำนวนมาก ซึ่งส่วนใหญ่เป็นการกระทำผิดฐานทุจริตต่อหน้าที่ราชการและละทิ้งหน้าที่ราชการ (ดังสถิติที่แนบมา) ทั้งนี้ แสดงว่ามีผู้กระทำผิดคดีนี้สลับอยู่เป็นจำนวนมาก โดยเฉพาะอย่างยิ่งผู้กระทำผิดฐานทุจริตต่อหน้าที่ราชการ และละทิ้งหน้าที่ราชการ ก.พ. จึงลงมติขอให้กระทรวงทบวงกรมต่าง ๆ พิจารณาด้วยความระมัดระวังในการรับบรรจุผู้เคยออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัยแล้วกลับเข้ารับราชการอีก แม้ว่าผู้ถูกลงโทษไล่ออก ปลดออก หรือให้ออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัยจะไม่ขาดคุณสมบัติตามมาตรา ๔๔ (๑๐) (๑๑) (๑๒) แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ เพราะได้รับล้างมลทินตามพระราชบัญญัติล้างมลทินในโอกาสครบ ๒๕ พุทธศตวรรษ พ.ศ. ๒๔๘๘ แล้ว แต่ผู้นั้นอาจเป็นผู้ขาดคุณสมบัติตามมาตรา ๔๔(๖) แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ ก็ได้ ถ้าหากการกระทำอันเป็นเหตุให้ถูกลงโทษไล่ออก ปลดออก หรือให้ออกจากราชการนั้นเป็นการบกพร่องในศีลธรรมอันดี เพราะการล้างมลทินตามพระราชบัญญัติล้างมลทิน ฯ นั้น ดังแต่เฉพาะโทษเท่านั้น หาได้ล้างการกระทำผิดนั้นด้วยไม่

จึงเรียนขึ้นชั้นมาเพื่อทราบ และโปรดแจ้งให้ส่วนราชการในสังกัดทราบด้วย.

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ)

สุชมนัยประดิษฐ

(หลวงสุชมน้อยประดิษฐ)

เลขาธิการ ก.พ.

สถิติ

จำนวนข้าราชการที่ออกจากราชการเพราะกระทำผิดวินัย
และได้รับการบรรจุกลับเข้ารับราชการอีก
ตั้งแต่ พ.ศ. ๒๔๘๐ เป็นต้นมา

กระทรวง	บรรจุกลับ คน	กระทำผิดอีก คน	คิดเป็นร้อยละ
สำนักงานรัฐมนตรี	๘	—	๐
กระทรวงการคลัง	๒๘	๕	๑๗.๒๔
กระทรวงเกษตร	๑๒	๑	๘.๓๓
กระทรวงมหาดไทย	๑๐๒	๕	๔.๘๐
กระทรวงศึกษาธิการ	๑๑	—	๐
กระทรวงคมนาคม	๑๑	๒	๑๘.๑๘
กระทรวงสาธารณสุข	๕	๑	๒๐.๐๐
กระทรวงอุตสาหกรรม	๔	๑	๒๕.๐๐
กระทรวงเศรษฐกิจ	๑	—	๐
กระทรวงสหกรณ์	๖	๑	๑๖.๖๗
สำนักพระราชวัง	๓	—	๐
รวม	๑๘๓	๑๖	๘.๗๘

หมายเหตุ ในจำนวนผู้กระทำผิดอีก ๑๖ คนนั้น! ปรากฏว่าเป็นผู้เคยออกจากราชการฐานทุจริตต่อหน้าที่มาแล้ว และกระทำผิดฐานทุจริตต่อหน้าที่ซ้ำอีก ๕ คน เป็นผู้เคยออกจากราชการฐานละทิ้งหน้าที่มาแล้ว และกระทำผิดฐานละทิ้งหน้าที่ซ้ำอีก ๒ คน รวมจำนวนผู้กระทำผิดซ้ำในความผิดอย่างเดียวกันคิดเป็น ร้อยละ ๓.๖๓ ของผู้ได้รับบรรจุกลับเข้ารับราชการทั้งหมด.

ที่ ๕๔๔๐๖/๒๕๐๓
๕๔๔๐๗/๒๕๐๓

กระทรวงการคลัง

๑๓ ธันวาคม ๒๕๐๓

เรื่อง การเขียนฎีกาเบิกเบี่ยงหวัดหรือนำนาญ
เรียน ปลัดกระทรวง
ผู้ว่าราชการจังหวัด

ตามที่กระทรวงการคลังได้วางระเบียบการเขียนฎีกาเบิกเงินเบี่ยงหวัดหรือนำนาญ โดยให้แยกประเภทและเหตุ นั้น

ปรากฏว่า การแยกฎีกาตามประเภทและเหตุดังที่ปฏิบัติอยู่เดิมนั้น เป็นภาระแก่เจ้าหน้าที่ผู้เบิกและผู้ตรวจจ่าย โดยเฉพาะอย่างยิ่งทางจังหวัดต่าง ๆ ซึ่งมีเจ้าหน้าที่จำกัด ฉะนั้น เพื่อความสะดวกรวดเร็วและลดภาระงาน กระทรวงการคลังเห็นสมควรกำหนดวิธีการใหม่ กล่าวคือ การเขียนฎีกาเบิกเบี่ยงหวัดหรือนำนาญตั้งแต่เดือนมกราคม ๒๕๐๔ เป็นต้นไป ขอให้ปฏิบัติดังนี้

ก. การเบิกเงินเบี่ยงหวัดหรือนำนาญ ให้เบิกรวมในฎีกาฉบับเดียวกัน โดยไม่ต้องแยกฎีกาเบิกเบี่ยงแต่ละประเภทและเหตุว่ามีเงิน แต่ให้มีใบแนบฎีกาแสดงรายละเอียดว่า จำนวนเงินที่เบิกนั้น แยกเป็นประเภทใดและเหตุใดบ้าง เช่น

- ๑. เบี่ยงหวัด รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - ๒. นำนาญปกติ
 - (ก) เหตุทดแทน รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - (ข) เหตุทุพพลภาพ รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - (ค) เหตุสูงอายุ รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - (ง) เหตุรับราชการนาน รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - ๓. นำนาญพิเศษ รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - ๔. นำนาญตกทอด รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
 - ๕. นำนาญตามพระราชบัญญัติล้างมลทิน ๑
หรือนิรโทษกรรม ๑ รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์
- รวมยอดคงเบิก รวม.....คน เป็นเงิน.....บาท.....สตางค์

ข. การวางฎีกานั้น สำหรับเดือนมกราคม ๒๕๐๔ ให้มีรายชื่อและจำนวนเงินที่ขอเบิกแต่ละประเภทและเหตุแนบฎีกาด้วย ส่วนในเดือนต่อ ๆ ไป คงแสดงเฉพาะรายการเปลี่ยนแปลงในกรณีที่มีการเพิ่มหรือลด เช่นเดียวกับที่เคยปฏิบัติมา

อนึ่ง ถ้ากระทรวงหรือแผนกการในจังหวัดใดเห็นว่า การเบิกรวมในฎีกาฉบับเดียวกันจะไม่สะดวกแก่การปฏิบัติงานของตน และประสงค์จะแยกฎีกาเบิกดังที่เคยปฏิบัติมาแต่เดิม กระทรวงการคลังก็ไม่ขัดข้อง ทั้งนี้หากมีข้อสงสัยประการใดโปรดให้เจ้าหน้าที่ติดต่อสอบถามโดยตรงไปยังกองบำเหน็จบำนาญ กรมบัญชีกลาง

จึงเรียนมาเพื่อโปรดส่งเจ้าหน้าที่ถือปฏิบัติตามนัยดังกล่าวต่อไปด้วย

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ)

นายเด็ริม วินิจฉัยกุล

(นายเสริม วินิจฉัยกุล)

ปลัดกระทรวงการคลัง

ที่ ๑๗๕๐/๒๕๐๔

กระทรวงการคลัง

๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

เรื่อง การเบิกเงินค่าใช้จ่ายบางประเภท

เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัด

อ้างถึง หนังสือกระทรวงการคลังที่ ๒๑๑๘/๒๕๐๔ ลงวันที่ ๒๔ มกราคม ๒๕๐๔

ตามที่กระทรวงการคลัง ได้กำหนดหลักเกณฑ์เกี่ยวกับการเบิกเงินค่าใช้จ่ายค้ำเบิกข้ามปีงบประมาณ เพื่อส่วนราชการต่าง ๆ ถ้อยปฏิบัติดังนี้

บัดนี้ ปรากฏว่ามีค่าใช้จ่ายบางประเภทซึ่งตามสภาพย่อมเรียกเก็บเงินตามระยะเวลาหรือจำนวนที่ใช้ หรือตามสภาพส่วนราชการไม่อาจทราบได้ล่วงหน้าว่าจะเกิดขึ้นเป็นจำนวนเท่าใด เช่น ค่าน้ำ ค่าไฟฟ้า เงินช่วยเหลือค่าเล่าเรียนบุตร และเงินค่าเช่าบ้านของข้าราชการ ค่าใช้จ่ายเหล่านี้เป็นค่าใช้จ่ายที่มีลักษณะประจำ ซึ่งส่วนราชการเจ้าของงบประมาณจะทราบจำนวนหนักต่อเมื่อ เจ้าหนี้หรือข้าราชการซึ่งได้รับความช่วยเหลือแจ้งมา เท่านั้น

ฉะนั้น เพื่อความสะดวกในการเบิกเงินค่าใช้จ่ายในลักษณะดังกล่าว กระทรวงการคลังจึงอนุญาตให้ ส่วนราชการเบิกเงินค่าใช้จ่าย ประเภทค่าน้ำ ค่าไฟฟ้า เงินช่วยเหลือค่าเล่าเรียนบุตร และเงินค่าเช่าบ้านได้ โดยถือว่าค่าใช้จ่ายนั้นเกิดขึ้นเมื่อเจ้าของงบประมาณได้รับแจ้งให้ชำระหนี้ ทั้งนี้ เป็นการยกเว้นหลักเกณฑ์การเบิกเงินค่าใช้จ่ายค้ำเบิกข้ามปี

จึงเรียนมาเพื่อทราบและถือปฏิบัติตั้งแต่วันที่นี้เป็นต้นไป.

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ) ต. วินิจฉัยกุล
(นายเสริม วินิจฉัยกุล)
ปลัดกระทรวง

ที่ ๔๒๐๓/๒๕๐๔

กระทรวงการคลัง

๑๐ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

เรื่อง อนุมัติให้เบิกเงินหมวดตอบแทนต่าง ๆ เป็นค่าใช้จ่ายในการสอบคัดเลือกนักเรียนฝึกหัดครู
เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัด

ด้วยกระทรวงศึกษาธิการขอตกลงในหลักการให้กรมการฝึกหัดครู เบิกเงินค่าใช้จ่ายในการสอบคัดเลือกเข้าเป็นนักเรียนฝึกหัดครู ป.กศ. และ ป.กศ. ชั้นสูง ดังนี้คือ

๑. ค่าตรวจกระดาษคำตอบ ค่าทำการสอบภาคปฏิบัติ ขอเบิกจ่ายตามอัตราที่กระทรวงการคลังได้กำหนดไว้สำหรับการสอบไล่นักเรียนและผู้สมัครสอบชั้นต่าง ๆ ที่สูงกว่าชั้นมัธยมปีที่ ๖ คือ การสอบข้อเขียนที่ใช้เวลาทำ ๑ ชั่วโมง ให้จ่าย ๑.๐๐ บาทต่อผู้เข้าสอบ ๑ คน การสอบข้อเขียนที่ใช้เวลาทำ ๑ ๑/๒ ชั่วโมง ให้จ่าย ๑.๕๐ บาทต่อผู้เข้าสอบ ๑ คน

๒. ค่าอาหารและค่าพาหนะของเจ้าหน้าที่กำกับการสอบ ให้จ่ายในอัตราคนหนึ่งวันละ ๑๐ บาท

๓. ค่าอาหารและค่าพาหนะคนงานภารโรงที่ปฏิบัติงานล่วงเวลาติดต่อกันไม่น้อยกว่า ๔ ชั่วโมง ให้จ่ายในอัตราคนหนึ่งวันละ ๕ บาท

กระทรวงการคลังได้พิจารณาแล้ว อนุมัติให้เบิกได้ และขอให้ส่งคลังถือเป็นหลักปฏิบัติต่อไป.

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ) ด. วินิจฉัยกุล
(นายเสริม วินิจฉัยกุล)
ปลัดกระทรวงการคลัง

ที่ ๔๔๘๔, ๔๔๘๒/๒๕๐๔

กระทรวงการคลัง

๑๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๐๔

เรื่อง สิทธิรับบำเหน็จบำนาญปกติตามกฎหมายว่าด้วยบำเหน็จบำนาญข้าราชการ
เรียน ผู้ว่าราชการจังหวัด, ปลัดกระทรวง

ด้วยปรากฏว่า กระทรวงทบวงกรมต่าง ๆ มักจะขอบำเหน็จบำนาญให้แก่ข้าราชการในสังกัดซึ่งออกจากราชการ คลาดเคลื่อนจากบทบัญญัติของกฎหมายอยู่เนือง ๆ ทั้งนี้อาจเป็นเพราะเจ้าหน้าที่ไม่ทราบถึงสิทธิรับบำเหน็จบำนาญโดยละเอียด กระทรวงการคลังจึงขอชี้แจงเพื่อทราบดังต่อไปนี้

๑. สิทธิรับบำเหน็จบำนาญปกติในเหตุต่าง ๆ ตามพระราชบัญญัติบำเหน็จบำนาญข้าราชการ พ.ศ. ๒๔๘๔ มีดังนี้

(๑) เหตุทดแทน ตามมาตรา ๑๑ ได้แก่ผู้ซึ่งออกจากราชการเพราะ

- ก. ยุบเลิกตำแหน่ง
- ข. ทางราชการมีคำสั่งให้ออกโดยไม่มีควมผิด เช่น ผู้บังคับบัญชาสั่งให้ออกตามพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๔๘๗ มาตรา ๓๖ (ก) (ข) (ค), มาตรา ๓๗, ๓๘, ๓๙, ๔๐, ๔๑ และมาตรา ๕๐ เป็นต้น
- ค. ข้าราชการการเมืองซึ่งออกตามบทบัญญัติในรัฐธรรมนูญ
- ง. ทหารซึ่งออกจากกองหนุนเบ็ดเสร็จ

การออกจากราชการของข้าราชการเพื่อรับบำเหน็จบำนาญเหตุทดแทนนี้ จะมีได้ก็แต่กรณีที่ทางราชการสั่งให้ออกจากราชการเท่านั้น ไม่ใช่ลาออกโดยตนเอง

(๒) เหตุทุพพลภาพ ตามมาตรา ๑๒ ได้แก่ผู้ซึ่งออกจากราชการเพราะเจ็บป่วยทุพพลภาพ ซึ่งแพทย์ที่ทางราชการรับรองได้ตรวจและให้ความเห็นว่า ไม่สามารถที่จะรับราชการในหน้าที่ได้ต่อไป การออกตามมาตรานี้จะเป็นโดยเจ้าตัวลาออกเอง หรือทางราชการสั่งให้ออกก็ได้

(๓) เหตุสูงอายุ ตามมาตรา ๑๓ ได้แก่ผู้ที่มีอายุครบ ๕๐ ปีบริบูรณ์แล้ว มีสิทธิที่จะลาออกเพื่อรับบำเหน็จบำนาญเหตุสูงอายุได้ แต่ถ้าทางราชการจะสั่งให้ออกจากราชการจะต้องเป็นผู้ซึ่งมีอายุครบ ๖๐ ปีบริบูรณ์แล้ว

(๔) เหตุรับราชการนาน ตามมาตรา ๑๔ ได้แก่ผู้ที่มีเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญ (รวมทั้งเวลาทิวคณ และเวลานั้น ๆ ที่กฎหมายยกให้นับเป็นเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญได้) ครบ ๒๕ ปีบริบูรณ์แล้ว มีสิทธิที่จะลาออกเพื่อรับบำเหน็จบำนาญเหตุรับราชการนานได้ แต่ถ้าทางราชการสั่งให้ออกจะต้องมีเวลาราชการตามนัยดังกล่าวมาแล้วข้างต้นไม่น้อยกว่า ๑๐ ปีบริบูรณ์

(๕) ผู้ซึ่งมีเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญครบ ๑๐ ปีบริบูรณ์แล้ว แต่

- ก. มีเวลาราชการยังไม่ถึง ๒๕ ปีบริบูรณ์
- ข. มีอายุยังไม่ถึง ๕๐ ปีบริบูรณ์
- ค. ไม่เป็นผู้ทุพพลภาพตามที่กล่าวแล้วในข้อ (๒)

มีสิทธิลาออกจากราชการ เพื่อรับบำเหน็จตามมาตรา ๑๗ ได้

๒. กรณีได้รับบำเหน็จกรณีได้รับบำนาญ

ก. บำเหน็จ ได้แก่

(๑) ผู้ที่ออกจากราชการตามเหตุต่าง ๆ ๔ ประการตามข้อ ๑ (๑) - (๔) ดังกล่าวข้างต้น โดยมีเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญไม่ถึง ๑๐ ปีบริบูรณ์

(๒) ผู้ที่ลาออกเพื่อรับบำเหน็จตามข้อ ๑ (๕) และผู้บังคับบัญชาตามมาตรา ๓๕ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๕๕๓ ได้อนุญาตแล้ว มีสิทธิได้รับบำเหน็จตามมาตรา ๑๗

(๓) ผู้ซึ่งมีสิทธิได้รับบำนาญด้วยเหตุใด ๆ ก็ตาม มีสิทธิที่จะขอรับบำเหน็จแทนบำนาญตามมาตรา ๑๖ ได้

ข. บำนาญ ได้แก่ผู้ออกจากราชการด้วยเหตุใด ๆ ตามข้อ ๑ (๑) (๒) (๓) และ (๔) ซึ่งมีเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญตั้งแต่ ๑๐ ปีบริบูรณ์ขึ้นไป

ทั้งนี้ หากกระทรวงทบวงกรมใดมีข้อสงสัยเกี่ยวกับการนับเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญประการใดแล้ว โปรดติดต่อสอบถามเจ้าหน้าที่กองบำเหน็จบำนาญ กรมบัญชีกลาง โดยตรงได้

อนึ่ง ขอเรียนเป็นข้อสังเกตไว้ด้วยว่า ในกรณีผู้ซึ่งมีเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญครบ ๒๕ ปีบริบูรณ์แล้ว หรือมีอายุครบ ๕๐ ปีบริบูรณ์แล้ว หรือเป็นผู้ทุพพลภาพ ลาออก เจ้าสังกัดมักจะอนุญาตให้ลาออกเพื่อรับบำเหน็จตามมาตรา ๑๗ ซึ่งไม่ถูกต้อง ที่ถูกต้องจะต้องอนุญาตให้ลาออกโดยเหตุรับราชการนาน เหตุสูงอายุ หรือเหตุทุพพลภาพ ตามลำดับ การออกจากราชการในเหตุดังกล่าว ผู้ออกมีสิทธิได้รับบำนาญ แต่ถ้าสมัครใจจะขอรับบำเหน็จแทนก็ย่อมทำได้

การสั่งให้ข้าราชการออกจากราชการโดยไม่ปฏิบัติให้ถูกต้องตามบทบัญญัติแห่งกฎหมาย ดังตัวอย่างข้างต้น เช่นกรณีสั่งให้ข้าราชการผู้ซึ่งมีอายุยังไม่ถึง ๖๐ ปีบริบูรณ์ออกจากราชการเพราะเหตุสูงอายุก็ดี หรือกรณีสั่งให้ข้าราชการผู้ซึ่งมีเวลาราชการสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญยังไม่ถึง ๑๐ ปีบริบูรณ์ออกจากราชการ เพราะเหตุรับราชการนานก็ดี คำสั่งนั้นเป็นโมฆะตามกฎหมาย และผู้ที่ถูกสั่งให้ออกจากราชการย่อมมีสิทธิร้องเรียนให้เพิกถอนคำสั่งนั้นได้เสมอ ซึ่งในกรณีเช่นนี้จะทำให้เกิดปัญหายุ่งยากขึ้นในภายหลังทั้งทางส่วนราชการเจ้าสังกัดและทางส่วนราชการอื่นที่เกี่ยวข้องโดยไม่สมควร

ฉะนั้น จึงเรียนมาเพื่อขอได้โปรดแจ้งให้ผู้มีอำนาจตามมาตรา ๓๕ และมาตรา ๓๖ แห่งพระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือน พ.ศ. ๒๕๕๓ และผู้บังคับบัญชาที่มีอำนาจสั่งอนุญาตให้ผู้อยู่ใต้บังคับบัญชาลาออกหรือสั่งให้ออกตามกฎหมายอื่นให้ระมัดระวังเกี่ยวกับเรื่องนี้ โดยปฏิบัติให้ถูกต้องตามกฎหมาย กระทรวงการคลังหวังว่าคงจะได้รับความร่วมมือด้วยดี จึงขอขอบคุณมา ณ ที่นี้ด้วย

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง

(ลงชื่อ) เสริม วิณิชญกุล
(นายเสริม วิณิชญกุล)
ปลัดกระทรวงการคลัง

ระเบียบคลัง

โดย... วิเชียร ไม้เรือง อ.บ. ผู้ช่วยผู้อำนวยการกองบำเหน็จบำนาญ กรมบัญชีกลาง

*** **

กอบกู้ปัญหาสมาชิก

คอบสมาชิกเลขที่ ๑๒๒๐ สำนักงานกรมการตรวจเงินแผ่นดินที่ ๘

ถาม นาย ก. รับราชการดำรงตำแหน่งเมื่อ ปี พ.ศ. ๒๔๘๒ ครั้นต่อมาเมื่อวันที่ ๓ เมษายน ๒๕๐๒ นาย ก. ได้สอบเข้ารับราชการตำแหน่งดำน ณ กรมสรรพากรประจำเขตได้ นาย ก. จึงได้ยื่นใบลาออกจากกรมตำรวจ เพื่อขอเข้ารับราชการกรมสรรพากรต่อไป ดังนี้ นาย ก. จะมีสิทธิได้ต่ออายุราชการหรือไม่ เพราะการลาออกของนาย ก. มิได้ไปประกอบอาชีพส่วนตัว ลาออกเพื่อไปรับราชการ ณ กรมสรรพากร

ตอบ นับเวลาราชการรวมกันเพื่อสิทธิสอบแข่งขันข้าราชการชั้นตรีได้ แต่ต่อเวลาราชการเพื่อสิทธิในทางบำเหน็จบำนาญไม่ได้เพราะเป็นกรต้องห้ามตาม ม. ๓๐ แห่ง พ.ร.บ. บำเหน็จบำนาญข้าราชการ ๒๔๘๔

คอบสมาชิกผู้หนึ่ง

๑. ถาม การนับอายุราชการของข้าราชการ เพื่อสิทธิในการรับบำเหน็จบำนาญเฉพาะเวลาที่ประกาศกฎอัยการศึก ตั้งแต่ ๓๐ ก.ย. ๒๕๐๐ เป็นต้นมา เป็นเวลาที่ควรนับหรือไม่ (เฉพาะจังหวัดระยอง—สระบุรี) เพราะเป็นจังหวัดที่ประกาศใช้กฎอัยการศึกตลอดมา

ตอบ ใช่ นับทั่วคุณได้ตั้งแต่ ๓๐ ก.ย.—๓๐ ม.ค. ๒๕๐๓ เป็นเวลา ๓ เดือน ๒๓ วัน

๒. ถาม ตามมติคณะรัฐมนตรี จะให้หน่วยราชการของกรมป่าไม้ในสวนภูมิภาค ขนตรงต่อส่งวนกลางเดย โดยไม่ผ่านงานทางมหาดไทย อำเภอ และจังหวัด มตินี้จะประกาศใช้เมื่อใด หรือเพียงแต่ข้อหาหรือเท่านั้น

ตอบ ไม่ทราบ อาจเป็นแต่เพียงคำวิ

คอบสมาชิกหนองคาย

ถาม การเขียนตัวเลขเป็นตัวเลขอักษรในการนำเงินตั้งคลังและการเบิกจ่ายเงินจากคลัง ในกรณีที่มีเลขท้ายเป็นหนึ่ง เช่น ๗๐๓ ควรเขียนว่า “เจ็ดร้อยเอ็ด” หรือ “เจ็ดร้อยหนึ่ง”

ตอบ เรื่องนี้ กรมบัญชีกลางเคยตอบข้อหารือของจังหวัดไปว่าควรใช้ “หนึ่ง” แต่ถ้าเขียน “เอ็ด” มาก็คงยอมจ่ายให้ไม่ถึงกับคืนผู้กา

คอบสมาชิกเลขที่ ๓๑๗ กรมชลประทาน

ถาม การรับบำนาญตกทอดคนนี้ บุตรของผู้ตายไม่สามารถจะเลี้ยงตัวเองได้ เนื่องจากร่างกายทุพพลภาพ สติพั่นเพื่อน จะขอรับบำนาญตกทอดไปจนตลอดชีวิต จะได้หรือไม่ ถ้าได้จะให้ดำเนินการอย่างไร ถ้าไม่ได้ ทางรัฐบาลเคยคิดที่จะให้มีสิทธิบ้างไหม ผมอ่านพบในวารสารข้าราชการ ฉบับประจำเดือนธันวาคม ๒๕๐๓ ของประเทศสหรัฐอเมริกาเขามีสิทธิ.

ตอบ ไทยเราก็มัเหมือนกัน ม. ๔๕ พ.ร.บ. บำเหน็จบำนาญข้าราชการ ๒๔๘๔ วรรคสุดท้าย บัญญัติไว้ดังนี้

“ม. ๔๕ วรรค ๑ ถ้าผู้มีสิทธิได้รับบำนาญพิเศษเป็นผู้พิการ ถึงทุพพลภาพอยู่ก่อนแล้ว หรือในระหว่างที่ผู้มีสิทธิได้รับบำนาญพิเศษ ก็ให้ผู้นั้นได้รับบำนาญพิเศษตลอดเวลาที่ทุพพลภาพอยู่”

ความในมาตรา ๔๕ นี้ ให้ใช้บังคับสำหรับผู้ที่ได้รับบำนาญตกทอดด้วย ตามมาตรา ๔๘ วรรคแรกตอนท้าย วิธีดำเนินการให้แจ้งความทุพพลภาพนั้นพร้อมด้วย หลักฐาน ไปให้กระทรวงการคลังทราบ เมื่อใกล้จะหมดสิทธิรับบำนาญตกทอด กระทรวงการคลังจะพิจารณาดังจ่ายต่อไปให้หลักฐานของความทุพพลภาพนั้นควรเป็นใบรับรองของแพทย์ที่ทางราชการรับรอง.

คอบคุณสำราญ เข้มการกิจ นครสวรรค์

ถาม ผมอยากจะทราบว่า วัน เดือน ปี ที่ผมรับราชการทหารต่าง ๆ นั้น ผมจะได้เวลาราชการเพิ่มใหม่ แบบ ต. บำเหน็จบำนาญ คือ: ... ๓ เมษายน ๒๔๘๒ ผมรับราชการทหารเสนารักษ์ มณฑลทหารบกที่ ๒, วันที่ ๓๐ พฤษภาคม ๒๔๘๔ ปลดจากทหาร รับราชการเป็นเวลา ๒ ปี พ.ศ. ๒๔๘๔ เข้าอบรมผู้ช่วยแพทย์ ๖ เดือน ในระหว่างอบรมผู้ช่วยแพทย์ ผมได้ถูกระดมไปอินโดจีน คราวเรียกร้องคืนแดนคืน ๓๓ เม.ย. ๒๔๘๕ รั้งตำแหน่งผู้ช่วยแพทย์ ตั้งณภูมิภาค พ.ศ.

๖๔๘๖ ถูกระดมไปเชียงใหม่ และไปราชการกรมอนามัย เป็นหัวหน้าหน่วย ต.ป.ต. จังหวัดเชียงใหม่
 ถูกระดมไปทั้ง ๒ ครั้ง และถูกเกณฑ์เป็นทหารเช่นจะมีสิทธิที่จะได้เพิ่มวันรับราชการไหม? และ
 ไม่ทราบว่าจะติดต่อกับใครจึงจะดี หรือจะติดต่อกับสังกัดเดิมที่สมประจำการอยู่ ตอนไปเชียงใหม่ ยัง
 ปฏิบัติราชการกรมอนามัย.

ตอบ เวลาทหารที่อย่างมานับสำหรับคำนวณบำเหน็จบำนาญได้ทุกตอน นอกจากนั้น
 ถ้าได้ไปทำการในสนามยังมีสิทธิได้นับเวลาเป็นทวีคูณด้วย ควรทำแบบ ต. แจ้งเดชะหมายทะเบียน
 ดังกัก ส่งผ่านเจ้าสังกัดของคุณไปให้กระทรวงกลาโหม ตรวจสอบรับรองเวลาราชการตลอด
 จนเวลาที่ให้คุณให้เสียแต่ขณะนี้ ทางกรมเจ้าสังกัดจะได้เก็บไว้เป็นหลักฐาน จะได้ไม่ยุ่งยากเวลา
 ออกจากราชการ (ดูหนังสือเวียนของคลัง ที่ ๒๓๔๖๘/๒๕๐๒ ต.ว. ๑๗ มี.ย. ๐๒ ประกอบการ
 ทำเรื่อง).

ตอบสมาชิก อุดรธานี

ถาม ผมมีปัญหาในการปฏิบัติตามระเบียบการจ้าง โดยทางคลังและผู้ว่าราชการจังหวัด
 ท่านว่า คึกษาธิการจังหวัดไม่เป็นนิติบุคคล จะลงนามในสัญญาจ้างของทางราชการไม่ได้ ดงได้
 เฉพาะผู้ว่าราชการจังหวัดหรือผู้ที่ผู้ว่าราชการจังหวัดมอบหมายเท่านั้น เรื่องผมสงสัยจึงขอถามมา

ตอบ ผู้ที่จะลงนามในสัญญาจ้างได้ ต้องเป็นหัวหน้าส่วนราชการที่เป็นนิติบุคคล คึกษา
 ธิการจังหวัดจะลงนามเองโดยพลการไม่ได้ เว้นแต่จะได้รับมอบหมายให้ลงนามแทนปลัดกระทรวง
 คึกษาธิการ หรือผู้ว่าราชการจังหวัด สำหรับการจ้างเป็นราย ๆ ไป.

ตอบสมาชิกในต่างประเทศ

ถาม นาย ก. เป็นข้าราชการสามัญ เมื่อรับราชการอยู่ในกรุงเทพฯ ก็ได้รับการนับ
 เวลาที่คุณในการคำนวณบำเหน็จบำนาญอยู่แล้วตามคำสั่งของรัฐบาล ผมหมายถึงขณะนี้ ต่อมา
 นาย ก. ได้รับคำสั่งให้ไปประจำการในต่างประเทศที่มีการใช้กฎอัยการศึกเช่นเดียวกับประเทศไทย
 เช่น ประเทศลาว เป็นต้น ผมขอถามว่า นาย ก. ควรจะได้นับเวลาที่คุณในการรับบำเหน็จบำนาญ
 หรือไม่เพียงใด เพราะเมื่อนาย ก. รับราชการในประเทศไทยได้รับการนับเวลาที่คุณอยู่แล้ว ถ้า
 ไปอยู่ในประเทศที่ผ่านอันตรายเช่นนี้ไม่ได้รับการนับเวลาที่คุณก็จะไม่ยุติธรรม

ตอบ คำถามนี้ดีมาก น่าเห็นใจ ควรทำเรื่องหารือไปเป็นทางการ เพื่อจะได้ความ

ปัญหาเครื่องแบบ และเครื่องราชอิสริยาภรณ์

โดย.....ไพฑูริย์ อินทาทย์

หัวหน้าแผนกทะเบียนฐานันดร สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

ตอบสมาชิกอุปถัมภ์ราชธานี

ถาม ในการแต่งกายของข้าราชการพลเรือนวิสามัญตรี, โท, เอก, ในงานรัฐพิธี หรืองานอื่น ๆ ที่ต้องแต่งเครื่องแบบปกติ เครื่องแบบเต็มยศก็ตาม ข้าราชการวิสามัญจะมีสิทธิแต่งเหมือนข้าราชการสามัญหรือไม่ ผมเคยได้เห็นเพื่อน ๆ เขาแต่งกันที่กรุงเทพฯ จึงมีความข้องใจ ได้ค้นหาระเบียบแต่งกายดังกล่าว ก็เห็นมีแต่ของข้าราชการพลเรือนสามัญเท่านั้น

ตอบ ข้าราชการพลเรือนวิสามัญ มีสิทธิแต่งเครื่องแบบปกติได้ตามประกาศสำนักคณะรัฐมนตรีว่าด้วยเครื่องแบบข้าราชการ ซึ่งมีบัญญัติว่า "ข้าราชการวิสามัญ และข้าราชการประเภทอื่นซึ่งไม่อยู่ในชั้นและอันดับตามกฎหมายว่าด้วยระเบียบข้าราชการพลเรือน ให้ใช้เครื่องแบบตามกฎหมาย แต่ข้าราชการคนใดควรแต่งชั้นใด ให้เป็นไปตามระเบียบซึ่งสำนักคณะรัฐมนตรีเทียบไว้"

ตอบสมาชิกเลขที่ ๑๘๔

๑. ถาม "เหรียญที่ระลึกฉลอง ๒๕ พุทธศตวรรษ" ขณะนี้ยังมีอยู่หรือไม่? ถ้ามี ข้าพเจ้ามีความประสงค์จะสั่งซื้อ จะต้องส่งเงินเป็นจำนวนเท่าใด? ค่า ๑ เหรียญ และส่งให้แก่ผู้ใด? ที่ใด?

ตอบ เหรียญ ๒๕ พุทธศตวรรษ ขณะนี้ยังมีอยู่ สั่งซื้อได้ที่กองคลัง สำนักงานปลัดกระทรวงมหาดไทย ราคาเหรียญละ ๒๕ บาท ซื้อได้ไม่จำกัดจำนวน ผู้ที่อยู่ต่างจังหวัดซื้อได้ที่จังหวัดโดยตรง เพราะกระทรวงมหาดไทยส่งไปให้ที่จังหวัดแล้ว (เดิมเคยจำหน่ายที่สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี แต่ขณะนี้หมดแล้ว จึงมีจำหน่ายที่กระทรวงมหาดไทยแห่งเดียว)

๒. ถาม ในกรณีที่ผู้ได้รับพระราชทานเครื่องราชอิสริยาภรณ์ “เบญจมาภรณ์มงกุฎไทย”

ถ้าหากจะประดับคู่กับเหรียญดอง ๒๕ พุทธศตวรรษ จะเรียงอย่างไร?

ตอบ ต้องเรียงเบญจมาภรณ์มงกุฎไทยไว้ข้างหน้าเหรียญดอง ๒๕ พุทธศตวรรษ (ตราต้องอยู่หน้าเหรียญเสมอ)

ตอบคุณสกล บุรณบัทมะ ป.ณ. กลาง พระนคร

ถาม ข้าราชการพลเรือน แต่งเครื่องแบบตรวจราชการ แต่ใช้เข็มขัดผ้า (ค้ายัก)

หัวดังกักกรมฯ จะผ่อนผันให้ใช้ได้ หรือเป็นการผิดวินัย? ตามความเห็นของข้าพเจ้า เห็นว่าควรผ่อนผันให้ใช้ได้ เพราะเป็นการแต่งให้รู้ว่าผู้นั้นทำงานสังกัดกรมไหน เพราะเท่าที่เป็นอยู่ในปัจจุบันนี้ ไม่สามารถจะรู้ว่าใครเป็นข้าราชการหรือราษฎร หรือบางทีรู้แต่ก็ไม่ทราบว่ายูกรมไหน เพราะจะเห็นมีผู้แต่งตัวก็แต่เวลาปฏิบัติราชการอยู่นั้น ทำการเท่านั้น พอออกจากที่ทำการแล้วต่างก็ปลดคอปดคอบ่าออกไว้ที่โต๊ะทำงาน หรือไม่ก็ใส่กระเป๋า ส่วนเข็มขัดที่ให้ใช้อยู่ใคร ๆ ก็ซื้อใช้ได้ไม่มีข้อห้ามอะไร จึงเป็นที่สังเกตอะไรไม่ได้ ข้าพเจ้าย้ายจากหัวเมืองมาประจำอยู่กรุงเทพฯ เป็นเวลาพิเศษ ตั้งแต่เกิดตั้งแต่เข้าจนคำไม่เคยเห็นมีข้าราชการแต่งเครื่องแบบตรวจราชการเดินตามถนนหรือบนรถราง รถเม็ตเตยสักคนเดียว จะมีแต่งมาจากบ้าน หรือแต่งที่บ้าน บางทีเฉพาะท่านผู้มรยนต์ส่วนตัวเท่านั้น จึงเกือบไม่มีความหมายส่วนข้าราชการทหารซึ่งเขาแต่งอยู่ตลอดเวลาไม่มีการปลดคอปดคอบ่าออกอย่างพลเรือน เขาก็ยังมีเข็มขัดหัวเป็นเครื่องหมายแสดงไว้ให้รู้ก็เห็นว่าจะควรผ่อนผันให้ใช้เข็มขัดสังกัดกรมฯ อย่างน้อยก็จะได้รู้ว่าผู้นั้นเป็นข้าราชการสังกัดกรมไหนบ้าง เพราะเชื่อแน่ว่าคงจะไม่มีใครที่จะถอดเข็มขัดไว้กับโต๊ะหรือใส่กระเป๋าแน่ จึงเรียนมาเพื่อได้โปรดพิจารณา หวังว่าคงเป็นประโยชน์บ้างถ้าผ่อนผันไม่ได้ก็ควรเสนอให้มีการแก้ไขต่อไป.

ตอบ ตามประกาศสำนักคณะรัฐมนตรีว่าด้วยเครื่องแบบข้าราชการ ได้กำหนดการแต่งเครื่องแบบตรวจราชการว่า ให้ใช้เข็มขัด ๒ แบบ คือ

๑. ทำด้วยหนังสีน้ำตาล กว้าง ๕ ซม. ใช้หัวของเหล็กรูปสี่เหลี่ยมผืนผ้าชนิดหัวกลัด
๒. ทำด้วยผ้าดีเยี่ยมกับเดือ กว้าง ๕ ซม. ใช้หัวของเหล็กรูปสี่เหลี่ยมผืนผ้าชนิด

หัวกลัด

ตั้งนัยการที่จะใช้หัวเข็มชนิดนี้กระดุมหมายถึงกตัญญูระเบียบตั้งกล่าวแล้ว ส่วนที่เสนอให้เปลี่ยนหัวเข็มชนิดนี้เป็นแบบข้าราชการทหารนั้น ขณะยังไม่เหมาะสมเพราะจะทำให้สิ้นเปลืองเงินโดยใช่เหตุ ซึ่งไม่ตรงกับนโยบายของรัฐบาล

ตอบคุณอุไร คงพันธ์ กับสมาชิกเลขที่ ๑๙๑๒/๒๕๐๓ และสมาชิกเลขที่ ๗๑๑/๒๕๐๓

๑. ถาม เครื่องแบบข้าราชการพลเรือน ดังต่อไปนี้ แต่งอย่างไร?

- (๑) เครื่องแบบเต็มยศ
- (๒) เครื่องแบบครึ่งยศ
- (๓) เครื่องแบบปกติ
- (๔) เครื่องแบบราตรีดีมอร์

ตอบ เครื่องแบบข้าราชการตามที่ถามนั้น จะต้องแต่งดังนี้:—

เครื่องแบบปกติของข้าราชการนั้นประกอบด้วย

๑. หมวกทรงหม้อตาลสีขาว กะบังหน้าหนังมันดีดำ สายรัดคางสีทอง มีคุ่มโลหะสีทอง ตราครุฑพ่าห์ขนาดเด็กติดที่ข้างหมวกข้างละ ๑ คุ่ม ที่หน้าหมวกติดตราครุฑพ่าห์ที่กึ่งคางของขนาดสูง ๕ ซม. บนหมอนตักกลมสีขาว ผ้าพันหมวกสีขาวตามแบบ

๒. เสื้อแบบราชการสีขาวใช้คุ่มโลหะสีทอง มีตราครุฑพ่าห์ ๕ คุ่มและมีแพรแถบเครื่องราชอิสริยาภรณ์สูง ๓ ซม. ติดที่อกเสื้อเบื้องซ้าย

๓. กางเกงขายาวแบบราชการสีขาว ไม่พับปลายขา

๔. รองเท้าหนังดีดำ และถุงเท้าดีดำ

๕. อินทรีขนาดกว้าง ๔ ซม. ยาวตามความยาวของบ่า พันก่ามหรืดีดำติดที่บ่าเสื้อเหนือบ่าทั้งสองข้างจากไหล่ไปคอ ด้านคอปลายมน ติดคุ่มโลหะสีทองตราครุฑพ่าห์ อินทรีชนิดนี้ติดที่คอติดกับคอ

รัฐมนตรี บักคันทองลายช่อชั้ยพฤษ์เค็มแผ่นอินทรชุน

ข้าราชการชั้นพิเศษ มีแถบตั้งทองกว้าง ๕ ซม. เป็นขอบ และบักคันทองลายช่อชั้ยพฤษ์ยาวตลอดดงนกลางของอินทรชุน

ข้าราชการชั้นเอก มีแถบตั้งทองกว้าง ๓ ซม. เป็นขอบ และบักคันทองลายช่อชั้ยพฤษ์ มีดอก ๓ ดอก เรียงตามส่วนยาวของอินทรชุนไม่เกิน ๓ ใน ๔ ส่วนของอินทรชุน

ข้าราชการชั้นโท มีแถบตั้งทองกว้าง ๓ ซม. เป็นขอบ และบักคันทองลายช่อชั้ยพฤษ์ มีดอก ๒ ดอก เรียงตามส่วนยาวของอินทรชุนไม่เกิน ๕ ส่วนของอินทรชุน

ข้าราชการชั้นตรี มีแถบตั้งทองกว้าง ๓ ซม. เป็นขอบ และบักคันทองลายช่อชั้ยพฤษ์ มีดอก ๓ ดอก ไม่เกิน ๓ ใน ๔ ส่วนของอินทรชุน

ข้าราชการชั้นจัตวาที่ได้รับเงินเดือนตั้งแต่ ๕๒๕ บาทขึ้นไป มีแถบตั้งทองกว้าง ๕ เป็นขอบ

ข้าราชการชั้นจัตวาที่ได้รับเงินเดือนต่ำกว่า ๕๒๕ บาท มีแถบตั้งทองกว้าง ๕ ซม. ขวางกลาง

๖. เครื่องหมายสังกัด ทำด้วยโลหะโปร่งชุบหรือกาไหล่ทอง ไม่มีขอบ ขนาดสูง ๒ ซม. กัดทศกษเดือตอนหน้าทั้งสองข้าง เป็นรูปเครื่องหมายของสังกัดแต่ละกระทรวง

เครื่องแบบครึ่งยศ ให้ใช้เช่นเดียวกับเครื่องแบบปกติ แต่ให้ประดับเครื่องราชอิสริยาภรณ์ด้วย และกางเกงให้ใช้สักหลาด หรือเสีท สั้ด้า

การประดับเครื่องราชอิสริยาภรณ์สำหรับแต่งเครื่องแบบครึ่งยศนี้ สำหรับผู้ได้รับพระราชทานเครื่องราชอิสริยาภรณ์ชั้นด้ายสะพาย ต้องดสวมด้ายสะพาย ให้ประดับได้แค่เฉพาะตราของเครื่องราชอิสริยาภรณ์ชั้นด้ายสะพายนั้นๆ เท่านั้น ส่วนผู้ได้รับพระราชทานเครื่องราชอิสริยาภรณ์ชั้นต่ำกว่าด้ายสะพายลงมา ให้แต่งอย่างเครื่องแบบเต็มยศทุกประการ

เครื่องแบบเต็มยศ ให้แต่งเช่นเดียวกับเครื่องแบบครึ่งยศ แต่สำหรับผู้ได้รับพระราชทานเครื่องราชอิสริยาภรณ์ชั้นด้ายสะพาย ต้องสวมด้ายสะพายด้วย ถ้าหากได้รับพระราชทานด้ายสะพายหลายด้ายด้วยกัน ให้สวมด้ายสะพายตามที่ได้ระบุไว้ในหมายกำหนดการ ถ้าหากมิได้ระบุ

ไว้ในหมายกำหนดการ หรือระบุไว้แต่คนมิได้รับพระราชทาน ก็ให้ตั้งมลายู่ระยั้งสูงเท่าที่ได้รับพระราชทานอยู่

เครื่องแบบสตรี มี ๒ ชนิด คือ

เครื่องแบบสตรีชนิด ก. ให้แต่งเช่นเดียวกับเครื่องแบบเต็มยศ

เครื่องแบบสตรีชนิด ข. ให้แต่งเช่นเดียวกับเครื่องแบบสตรีชนิด ก.

เว้นแต่

— เสื้อต้องใช้เสื้อสตรีสีขาวทำด้วยผ้าสักหลาด หรือเสื้เบ้คอก ปาดเอว มีคุมโดหระตั้งของตราครุฑพ่าห้คิคที่ข้อมือข้างละ ๓ คุม ที่ระหว้างอกกับเอวข้างละ ๓ คุม และที่บรจรบเสื้อคุมติดกัน ๓ คุม มีส่วนประกอบ คือ เสื้อกกัถ้ขาว คุมโดหระตั้งของตราครุฑพ่าห้ ๒ คุม และเสื้เชคตั้งขาวอกแข็ง ข้อมือแข็ง คอเชคชั้นเดียวแบบมีกัถ้เสื้ ผูกผ้าผูกคอตั้งดำเงอนหูกระต่าย

— เครื่องหมายสังกัด ให้คิคที่คอพับของเสื้คอบนนเห็นแแนวเครื่องราชอิสริยาภรณ์ทั้งสองข้าง

— ในฤดูร้อนให้ใช้กางเกงตั้งขาวแทนกางเกงตั้งหลาด หรือเสื้ตั้งดำได้

๒. ถาม เครื่องหมายแพรแถบมีระเบียบใช้ในโอกาสไหน

ตอบ เครื่องหมายแพรแถบใช้คิคที่แพรแถบ เวลาแต่งเครื่องแบบปกติ

๓. ถาม การขอพระราชทานเหรียญจักรพรรดิมาลา จะขอในโอกาสใด หรือจะขอพร้อมกับการขอพระราชทานเหรียญในโอกาสก่อนวันเฉลิมพระชนมพรรษา ๖๐ วัน มีแบบฟอร์มการกรอกเวดาราชการอย่างไร และมีวิธีการขออย่างไร

ตอบ ตามความเข้าใจนั้นถูกต้องแล้ว วิธีขอนั้น กระทรวงต่าง ๆ พิจารณาเสนอชื่อผู้มีสิทธิที่จะได้รับพระราชทานพร้อมทั้งประวัติรับราชการไปยังสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีเพื่อตรวจสอบพิจารณา และดำเนินการขอพระราชทานให้ต่อไป

(ดูแบบฟอร์มการขอรับพระราชทานที่แนบพร้อมนี้)

บัญชีข้าราชการกระทรวง.....ซึ่งเสนอขอพระราชทานเครื่องราชอิสริยาภรณ์ พ.ศ.....

(1) ลำดับ	ยศ หรือ ชั้น	นาม	ตำแหน่ง	เงินเดือน	เครื่องราชอิสริยาภรณ์			(3) หมายเหตุ
					ครั้งที่ ถวาย	วัน เดือน ปี	(2) ขอพระราชทานครั้ง	

- (1) ให้เรียงแต่ลำดับตั้งแต่ต้นจนที่สุด ไม่แยกหน่วยกรมกอง
- (2) ให้เรียงตามลำดับชั้นตราที่ขอพระราชทานใหม่ตั้งแต่ชั้นสูงลงมาต่ำ
- (3) หากเป็นการขอพระราชทานครั้งแรก ให้ระบุวันเริ่มเข้ารับราชการ

ลงนาม.....

ตำแหน่ง.....

(ผู้เสนอขอพระราชทาน)

ราชสารข้าราชการ
 พ.ศ. ๑๒๖๒
 หน้า ๑

ศัพท์ราชการ

โดย.....สมศักดิ์ ชูโต Ph.D.

★ ★ ★
(ต่อจากฉบับก่อน)

ในบทความครั้งก่อน ๆ ผู้เขียนได้พยายามอธิบายถึงศัพท์ราชการในภาษาอังกฤษ ซึ่งท่านข้าราชการอาจจะต้องพบบ่อย ๆ ในการปฏิบัติงานประจำวัน ในคราวนี้ ผู้เขียนอยากจะนำศัพท์ใหม่ๆ ที่เพิ่งเริ่มมีการใช้แพร่หลายจนมาต้องอธิบายดูบ้าง

คำหนึ่งในภาษาไทยที่กำลังจะเริ่มมีความหมายชัดเจน คือคำว่า 'สังคม' ซึ่งแปลจากศัพท์ภาษาอังกฤษว่า **Social** โดยความหมายธรรมดา เรามักจะเข้าใจว่าเป็นการพบปะสังสรรค์หรือทำตัวให้เข้าสังคม เช่น **Social evening** หมายถึงงานเพื่อจัดให้มีการพบปะกัน **Sociable** หมายถึงการทำตัวให้เข้าสังคมได้ **Socialite** หมายถึงผู้ที่ชอบเข้าสังคม (มักจะหนักไปในทางที่ชอบไปงานสังคมน้อย ๆ โดยเฉพาะในหมู่ผู้มั่งคั่ง) แต่คำว่า **Social** ที่มีความหมายมาจากสังคมในฐานะพูดถึงกลุ่มของมนุษย์ที่อยู่รวมกันก็มีอยู่มาก **Socialism** หมายถึง ดัทธิสังคมนิยม คือ ความเชื่อว่าการดำเนินกิจการในสังคมนั้นควรจะอยู่ในความควบคุมของมนุษย์กลุ่มใหญ่ในสังคม คือมักจะหมายถึง รัฐ **Socialist** ก็คือบุคคลผู้เชื่อถือในระบบ **Socialism** **Social Service** หมายถึงบริการสังคม ซึ่งมักจะเข้าไปในรูปบริการสาธารณะ (**Public Service**) เป็นส่วนใหญ่ **Social Security** คือการประกันสังคม (อาจจะกระทำโดยรัฐหรือกลุ่มเอกชน) เพื่อเพิ่มพูนหรือค่าประกันฐานะและความมั่นคงของมนุษย์ในสังคมให้เพิ่มขึ้น **Social Condition** หมายถึงสภาพความเป็นไปของสังคมในขณะที่กำลังดำรง **Social Development** หมายถึง การพัฒนาสังคม เพื่อเป็นการยกระดับจิตใจและด้านอื่น ๆ ของสังคมนั้นให้ดีขึ้น **Social Legislation** คือกฎหมายหรือบัญญัติต่างๆ ที่จะมีผลในด้านสังคมของมนุษย์ **Social Science (or 'Sciences')** มีศัพท์บัญญัติว่า 'สังคมศาสตร์' โดยมีความหมายว่า ถ้าจะแบ่ง 'ศาสตร์' (**Science**) ของมนุษย์ในโลกอย่างกว้าง ๆ ก็แบ่งได้ออกเป็นสองกลุ่ม คือ **Social Sciences** และ **Physical (Natural) Sciences** (ได้แก่วิทยาศาสตร์สาขาต่างๆ เช่น เคมี ฟิสิกส์ วิศวกรรม ฯลฯ) เพราะฉะนั้น **Social Sciences** จึงประกอบด้วยศาสตร์

อื่น ๆ อีกหลายสาขาเช่น Sociology (สังคมวิทยา) Economics (เศรษฐศาสตร์) Anthropology (มานุษยวิทยา) Philosophy (ปรัชญา) Political Science (รัฐศาสตร์) Law (นิติศาสตร์) Criminology (อาชญาวิทยา) และวิชาการศึกษาดังکم Social Studies อีกมากมายหลายสาขา แต่ว่าการแบ่ง 'ศาสตร์' ของโลกเป็น ๒ กลุ่มกว้าง ๆ นี้ ก็มีใช้เป็นที่รับรองในหมู่นักวิชาการโดยเด็ดขาด (อาจจะกล่าวได้แต่เพียงว่า ในขณะที่ส่วนใหญ่มองเห็นชอบกับการแบ่งเช่นนี้) บางท่านยังคงถือว่า Political Science ควรถือเป็นอีกกลุ่มวิชาโดยเฉพาะ เนื่องจากว่า Political Science เองก็อาจแบ่งได้เป็นสาขาวิชาอีกหลายสาขา เช่น Public Administration (รัฐประศาสนศาสตร์) Public Law (กฎหมายมหาชน) Comparative Government (การปกครองเปรียบเทียบ) และ International Relations (ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ) เป็นต้น

คำศัพท์อีกคำหนึ่งที่มีส่วนเกี่ยวข้องกับ Social อย่างมาก เฉพาะอย่างยิ่ง ในปัจจุบัน ก็คือคำว่า Welfare ซึ่งมีความหมายในภาษาไทยได้หลายอย่าง ขึ้นอยู่กับการใช้ เช่น Public Welfare เราใช้ในความหมายว่า ประชาสงเคราะห์ ซึ่งถ้าจะใช้ในกรณี Welfare of the People ความหมายก็จะกลายเป็น ความเป็นอยู่ของประชาชน Welfare State เราแปลว่า รัฐสวัสดิการ ซึ่งความหมายจริง ๆ ก็คือว่า รัฐเป็นผู้รับผิดชอบส่วนใหญ่ในสวัสดิการของประชาชน มักจะเป็นที่เข้าใจกันว่ารัฐชาติที่ทำการปกครองเป็นรัฐชาติพรรคสังคมนิยม (แต่ในปัจจุบันก็ไม่เป็นความจริงเสมอไป เช่นรัฐชาติอังกฤษปัจจุบันซึ่งเป็นรัฐชาติพรรคคอนเซอร์เวตีฟ ก็ยอมรับหลักการ 'รัฐสวัสดิการ' ในการดำเนินนโยบาย) Social Welfare แปลว่า สังคมสงเคราะห์ ซึ่งเป็นวิธีการที่จะปฏิบัติตามนโยบายในการที่จะยกระดับสวัสดิการของสังคม ผู้ที่จะปฏิบัติงานในด้านนี้ ก็มักจะเรียกว่า Social (Welfare) Workers (นักสังคมสงเคราะห์) โดยอาจจะศึกษาวิชาการบริหารงานทางด้านนี้ ที่เรียกว่า Social Administration (สังคมสงเคราะห์ศาสตร์) ซึ่งวิชาที่ศึกษาก็อาจจะประกอบด้วยวิชาที่เรียกว่าอยู่ในกลุ่มวิชา Social Studies เช่น social Psychology (จิตวิทยาสังคม) Social Anthropology (มานุษยวิทยาสังคม) ฯลฯ

คำนามของ Social ก็คือ Society ซึ่งโดยทั่วไปมีความหมายได้สองอย่าง คือ หมายถึง กลุ่มคนที่พบปะสังสรรค์หรือเข้าสมาคมด้วยกัน เช่น Siam Society ซึ่งเป็นสมาคมทางวิชาการ High Society สังคมชั้นสูง เป็นต้น อีกความหมายหนึ่งก็คือ Society ในฐานะที่เป็น สังคมของมนุษย์ (Human Society) (ยังมีต่อ)

GOVERNMENT ORGANIZATION

ส่วนราชการ

จาก Thailand Government Organization Manual Series

ของมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

ROYAL IRRIGATION DEPARTMENT (Continued)

Technical Division

The Division is responsible for planning irrigation programs and for designing constructions. In order to do this, it engages in research with respect to hydrology, physical properties of soil, strengths and weaknesses of various materials, water and soil analysis and so forth. Also, the Division periodically inspects completed constructions to determine their condition and what repairs, if any, are necessary. It also operates an Irrigation Engineering School to train irrigation engineers.

The Division is divided into ten sections:

1. Administration Section
2. Irrigation Design Section
3. Structural Design Section
4. Drawing Section

กรมชลประทาน (ต่อ)

กองวิชาการ

กองนี้มีหน้าที่รับผิดชอบในการวางแผนงานตามโครงการชลประทานและออกแบบก่อสร้าง เพื่อการนี้ กองนี้ได้มีการค้นคว้าเกี่ยวกับวิชาการในทางอุทกศาสตร์ คุณสมบัติของดิน ความอ่อนแข็งของวัสดุต่างๆ การวิเคราะห์หน้าดินและอื่น ๆ นอกจากนั้นกองนี้ยังทำการตรวจสอบตึกก่อสร้างที่เสร็จแล้วเป็นครั้งคราว เพื่อวินิจฉัยสภาพความเรียบร้อยและสิ่งซึ่งจะต้องทำการซ่อมแซมหากจำเป็นต้องกระทำ กับดำเนินการโรงเรียนสอนวิชาช่างชลประทานเพื่อฝึกอบรมวิศวกรการชลประทานด้วย

กองนี้แบ่งออกเป็น ๑๐ แผนก คือ:-

- (๑) แผนกธุรการ
- (๒) แผนกคำนวณชลประทาน
- (๓) แผนกคำนวณโครงสร้าง
- (๔) แผนกแผนผัง

- | | |
|---|-----------------------------|
| 5. Architectural Section | (๕) แผนกสถาปัตยกรรม |
| 6. Research and Laboratory Section | (๖) แผนกวิเคราะห์และวิจัย |
| 7. Technical Training Section | (๗) แผนกโรงเรียน |
| 8. Statistics Section | (๘) แผนกสถิติ |
| 9. Reproduction and Typographic Section | (๙) แผนกแผนภาพและการพิมพ์ |
| 10. Bhumiphol Dam Design Section | (๑๐) แผนกออกแบบเขื่อนภูมิพล |

Survey Division

The Division makes hydrographic, geological and topographic surveys to facilitate the planning of constructions; also it prepares maps and graphs.

The Division is divided into nine sections:

1. Administration Section
2. Map Section
3. Hydrology Section
4. Geology Section
5. Central Region Survey Section
6. East Region Survey Section
7. North East Region Survey Section
8. North Region Survey Section
9. South Region Survey Section

กองสำรวจ

กองนี้มีหน้าที่สำรวจหน้าดิน และภูมิประเทศเพื่อประกอบการวางแผนผังการก่อสร้าง ของ
 หนึ่งจัดทำแผนที่และกราฟแสดงสถิติต่าง ๆ ด้วย

กองนี้แบ่งออกเป็น ๙ แผนก คือ—

- (๑) แผนกธุรการ
- (๒) แผนกแผนที่
- (๓) แผนกอุทกวิทยา
- (๔) แผนกธรณีวิทยา
- (๕) แผนกสำรวจส่วนกลาง
- (๖) แผนกสำรวจส่วนตะวันออก
- (๗) แผนกสำรวจส่วนตะวันออก
เฉียงเหนือ
- (๘) แผนกสำรวจส่วนเหนือ
- (๙) แผนกสำรวจส่วนใต้

Construction Division

The Division builds irrigation constructions, dams, and hydro—electric power plants.

The Division is divided into fifteen sections:

1. Administration Section
2. Stores Inspection Section
3. North West Construction Section
4. Mae Klong Construction Section
5. West Bank Construction Section
6. Chao Phya Headwork Construction Section
7. Manorom Construction Section
8. Chong Kae Construction Section
9. Koke Kathiem Construction Section
10. Nakorn Luang Construction Section
11. Maharaj Construction Section
12. Barommathart Construction Section

กองก่อสร้าง

กองนี้ทำหน้าที่สร้างตั้งก่อสร้างในการชลประทาน เขื่อน และโรงงานไฟฟ้าพลังน้ำ

กองนี้แบ่งออกเป็น ๑๕ แผนก คือ—

- (๑) แผนกธุรการ
- (๒) แผนกตรวจพัสดุ
- (๓) แผนกโครงการก่อสร้างพายัพ
- (๔) แผนกโครงการก่อสร้างแม่กลอง
- (๕) แผนกโครงการก่อสร้างทุ่งตะวันตก
- (๖) แผนกโครงการก่อสร้างหัวงานเขื่อนเจ้าพระยา
- (๗) แผนกโครงการก่อสร้างมโนรมย์
- (๘) แผนกโครงการก่อสร้างช่องแค
- (๙) แผนกโครงการก่อสร้างโคกกะเทียม
- (๑๐) แผนกโครงการก่อสร้างนครหลวง
- (๑๑) แผนกโครงการก่อสร้างมหาราช
- (๑๒) แผนกโครงการก่อสร้างบรมชาติ

- 13. Chanasutra Construction Section
- 14. Yang Manee Construction Section
- 15. North East Construction Section

- (๑๓) แผนกโครงการก่อสร้าง—
ชั้นสูตร
- (๑๔) แผนกโครงการก่อสร้างยาง—
มณ
- (๑๕) แผนกโครงการก่อสร้างตะวัน
ออกเฉียงเหนือ

State Irrigation Division

The Division is responsible for maintaining irrigation constructions ; for regulating the supply of water for irrigation purposes in those parts of Thailand designated as state irrigation areas; and for collecting irrigation water rates. Also it advises, and in some cases gives technical assistance, to the public on soil and water conservation-

The Division is divided into thirty three sections:

- 1. Administration Section
- 2. Revenue Section
- 3. Stores Inspection Section
- 4. Maintenance Section
- 5. Water Use Section
- 6. Mae Faek Conservation Section
- 7. Mae Ping Kao Conservation Section

กองชลประทานหลวง

กองมหมนหาที่รับผิดชอบในการบำรุงรักษาตั้งก่อสร้างในการชลประทาน ทำการจ่ายน้ำเพื่อการชลประทานในต่าง ๆ ที่พระราชอาณาจักรที่อยู่ในเขตการชลประทานหลวงและเก็บรวบรวมอัตราปริมาณการใช้น้ำ ตลอดจนให้คำแนะนำและให้ความช่วยเหลือในด้านวิชาการแก่ราษฎรในเรื่องการรักษาดินและน้ำในบางกรณีด้วย

กองนี้แบ่งออกเป็น ๓๓ แผนก คือ :-

- (๑) แผนกธุรการ
- (๒) แผนกผลประโยชน์
- (๓) แผนกตรวจพัสดุ
- (๔) แผนกบูรณะ
- (๕) แผนกเกษตรชลประทาน
- (๖) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงแม่แฝก
- (๗) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงแม่ปิงเก่า

- | | |
|--|--|
| 8. Mae Kuang Conservation Section | (๘) แผนกโครงการชลประทาน —
หลวงแม่กวาง |
| 9. Mae Wang Conservation Section | (๙) แผนกโครงการชลประทาน —
หลวงแม่วัง |
| 10. Chao Phya Headwork Conservation
Section | (๑๐) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงหัวงานเขื่อนเจ้าพระยา |
| 11. Phol Theb Conservation Section | (๑๑) แผนกโครงการชลประทาน —
หลวงพลเทพ |
| 12. Tha Bote Conservation Section | (๑๒) แผนกโครงการชลประทาน —
หลวงท่าโบสถ์ |
| 13. Sam Chook Conservation Section | (๑๓) แผนกโครงการชลประทาน —
หลวงสามชุก |
| 14. Po Phya Conservation Section | (๑๔) แผนกโครงการชลประทาน —
หลวงโพธิ์พระยา |
| 15. Tha Luang Conservation Section | (๑๕) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงท่าหลวง |
| 16. North Rangsit Conservation Section | (๑๖) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงรังสิตเหนือ |
| 17. South Rangsit Conservation Section | (๑๗) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงรังสิตใต้ |
| 18. Klongdarn Conservation Section | (๑๘) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงคลองด่าน |
| 19. Nakorn Nayok Conservation Section | (๑๙) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงนครนายก |
| 20. Phra Ong Chaiya Conservation
Section | (๒๐) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงพระองค์ไชยานุชิต |
| 21. West Bank Conservation Section | (๒๑) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงทุ่งฝั่งตะวันตก |

- | | |
|--|--|
| 22. Bang Yang Conservation Section | (๒๒) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงบางยาง |
| 23. Mae Klong Conservation Section | (๒๓) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงแม่กลอง |
| 24. Petchburi Conservation Section | (๒๔) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงเพชรบุรี |
| 25. Lam Takong Conservation Section | (๒๕) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงลำตะคอง |
| 26. Thung Samridh Conservation Section | (๒๖) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงทุ่งสัมฤทธิ์ |
| 27. Huey Saneng Conservation Section | (๒๗) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงห้วยเสนง |
| 28. Huey Luang Conservation Section | (๒๘) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงห้วยหลวง |
| 29. Thung Saeng Badan Conservation
Section | (๒๙) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงทุ่งแซงบาดาล |
| 30. Bantoom – Bantew Conservation
Section | (๓๐) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงบ้านดุม—บ้านดิว |
| 31. Mekong River Basin Conservation
Section | (๓๑) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงกลุ่มแม่น้ำโขง |
| 32. Huey Nam Marn Conservation
Section | (๓๒) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงห้วยน้ำหมาน |
| 33. Tank Irrigation Conservation Section | (๓๓) แผนกโครงการชลประทาน—
หลวงอ่างเก็บน้ำ |

People's Irrigation Division

The Division gives technical assistance and sometimes additional funds for

กองชลประทานราษฎร

กองนี้ทำหน้าที่ให้ความช่วยเหลือทางวิชาการและเงินสมทบสำหรับการก่อสร้าง หรือซ่อม

the construction or repair of irrigation projects outside the state irrigation areas.

The Division is divided into eight sections :

1. Administration Section
2. Stores Inspection Section
3. Planning Section
4. People's Irrigation Construction Central Region Section
5. People's Irrigation Construction East Region Section
6. People's Irrigation Construction North East Region Section
7. People's Irrigation Construction North Region Section
8. People's Irrigation Construction South Region Section

Mechanical Engineering Division

The Division operates and repairs all machinery and electrical equipment used by the Department.

The Division is divided into nine sections :

1. Administration Section
2. Stores Inspection Section

แซมตามโครงการชลประทานที่อยู่นอกเขตชล-
ประทานหลวงในบางโอกาส

กองนี้แบ่งออกเป็น ๘ แผนก คือ;—

- (๑) แผนกธุรการ
- (๒) แผนกตรวจพัสดุ
- (๓) แผนกพิจารณาโครงการ
- (๔) แผนกโครงการก่อสร้างชล-
ประทานราษฎรส่วนกลาง
- (๕) แผนกโครงการก่อสร้างชล-
ประทานราษฎรส่วนตะวันออก
- (๖) แผนกโครงการก่อสร้างชล-
ประทานราษฎรส่วนตะวันออก
เฉียงเหนือ
- (๗) แผนกโครงการก่อสร้างชล-
ประทานราษฎรส่วนเหนือ
- (๘) แผนกโครงการก่อสร้างชล-
ประทานราษฎรส่วนใต้

กองช่างกล

กองนี้ทำหน้าที่ใช้และซ่อมแซมเครื่องมือ
จักรกลและไฟฟ้าทุกชนิดที่กรมมีไว้ใช้

กองนี้แบ่งออกเป็น ๘ แผนก คือ;—

- (๑) แผนกธุรการ
- (๒) แผนกตรวจพัสดุ

- | | |
|---------------------------------|--------------------------|
| 3. Design Section | (๓) แผนกแผนผังเครื่องกล |
| 4. Dredger Section | (๔) แผนกเรือขุด |
| 5. Excavator Section | (๕) แผนกรถขุด |
| 6. Workshop Section | (๖) แผนกโรงงาน |
| 7. Pump Section | (๗) แผนกสูบน้ำ |
| 8. Tractor Section | (๘) แผนกรถแทรกเตอร์ |
| 9. Electrical Equipment Section | (๙) แผนกเครื่องจักรไฟฟ้า |

Hydro-Energy Division

กองพลังงาน

กองนี้รวมมีอยู่กับกองสำรวจ และการพลังงาน

The Division, with the co-operation of the Survey Division and the National Energy Authority, plans and designs the construction of hydro - electric plants. It computes the cost of and makes other studies with respect to dams used for hydro - electric power generation, turbines and high voltage transmission lines.

งานแห่งชาติ ทำการวางแผนผังและออกแบบการก่อสร้างโรงงานไฟฟ้าพลังน้ำ คิดคำนวณราคาและศึกษาเรื่องอื่น ๆ เกี่ยวกับเขื่อนที่ใช้เพื่อกำเนิดพลังงานไฟฟ้าพลังน้ำ เครื่องกังหันและสายส่งไฟฟ้าแรงสูง

The Division is divided into six sections:

กองนี้แบ่งออกเป็น ๖ แผนก คือ: -

- | | |
|--|-------------------------------|
| 1. Administration Section | (๑) แผนกธุรการ |
| 2. Planning Section | (๒) แผนกพิจารณาโครงการ |
| 3. Impounding Dam Section | (๓) แผนกทำนบใหญ่ |
| 4. Hydro Equipment Section | (๔) แผนกกังหันน้ำ |
| 5. Electric System Section | (๕) แผนกเครื่องผลิตไฟฟ้า |
| 6. Hydro-Electric Transmission Section | (๖) แผนกระบบกระแสพลังงานไฟฟ้า |

Roadway Division

The Division builds and maintains roads used by the Department in the construction, maintenance, and operation of its projects.

The Division is divided into two sections:

1. Construction Section
2. Maintenance Section

กองทางชลประทาน

กองนี้ทำหน้าที่สร้าง และบำรุงรักษาถนนที่กรมนี้ใช้ในการก่อสร้าง การบำรุงรักษา และการดำเนินการตามโครงการของกรม

กองนี้แบ่งออกเป็น ๒ แผนก คือ;—

- (๑) แผนกก่อสร้าง
- (๒) แผนกบำรุงรักษา

บริการ

ตอบคุณชลีย์ วัฒนะศุกร กรมการข้าว พระนคร

คุณจินดา จิงประเสริฐ ขณะนี้เป็นพนักงานป่าไม้ตรี ประจำเขตแพร่ จังหวัดแพร่
 คุณสมบัติ เหล่านารายณ์ เปลี่ยนนามสกุลเป็น "จิตต์วิสุทธิ์" ขณะนี้เป็นสรรพสามิต
 จังหวัดแพร่

Conversation สำนวน

โดย... .. สมศักดิ์ ชูโต Ph.D.

Right Questions and Answers. (Conclusion)

If you wish to take your friend into your car, the right expression of offer is 'Could I (May I) give you a lift'.

If you want help from other people, may be it is nice to start off with 'Could you do me a favour'.

The expression 'He is not at home' has a double meaning. he is not in the house at that moment or he is not prepared to receive any guest.

If you find yourself in disagreement with others during a conversation, it is advisable to preface your reason with 'I am afraid I have different view because...'

As a host calling attention to your guests to take their seats at a dinner, you say 'Dinner is served'.

When the dinner is finished and you want your guests to leave the table, you could suggest 'Shall we move to the other room' or 'Shall we have coffee in the other room'.

Some of the things you should avoid during a conversation:

Don't talk too much about yourself.

Don't monopolise the conversation.

Manner during a conversation is as important as the conversation itself.

Keep your eyes and ears open.

Relax and be yourself.

คำถามและคำตอบที่ถูก (ตอนจบ)

สำนวนที่ใช้ในการที่จะให้เพื่อนนั่งไปด้วย

สำนวนที่ใช้เริ่มต้น ในการขอ ความช่วยเหลือ จากผู้อื่น

'เขาไม่อยู่บ้าน' มีความหมาย ๒ อย่าง คือไม่อยู่ในบ้านขณะนั้นจริง ๆ หรือไม่พร้อมที่จะต้อนรับแขก

สำนวนที่ควรเริ่มถ้าจะแสดงความคิดเห็นที่ตรงกันข้าม หรือไม่เห็นด้วยกับผู้อื่นในระหว่างการสนทนา

ถ้าท่านเป็นเจ้าภาพ ใช้ในการเรียกให้แขกนั่งโต๊ะอาหาร

ใช้เมื่อรับประทานอาหารเสร็จแล้ว ต้องการให้แขกลุกจากโต๊ะไปยังอีกห้องหนึ่ง

สิ่งที่ท่านควรหลีกเลี่ยงในระหว่างการสนทนา :-

อย่าพูดเกี่ยวกับตัวเองมากเกินไป

อย่ารวบสิทธิการสนทนาเป็น ของตนเองคนเดียว

บรรยากาศในระหว่างสนทนา มีความสำคัญ เท่ากับการสนทนาเช่นกัน

เปิดหูเปิดตาสังเกตบ้าง

อย่าแท้จริงเกรี้ยวและเป็นตัวของตัวเอง

News Summary

๑๐๐ น.ส.๒.

สรุปข่าว

HOME

- 1 Feb. A Phrarajakamnod (Royal Ordinance) on Customs Tariffs (No. 2) was published in the Government Gazette and became immediately effective in governing imports of certain chemical and industrial products.

The Finance Ministry issued a notification for a reduction in customs taxation of 11 kinds of products. It also issued a communique explaining the Government's policy on the issuance of the Royal Ordinance on Customs Tariffs.

The Interior Minister opened an orientation course for 70 third grade officials.

- 2 Feb. The constituent Assembly accepted in principle a Bill on Taxation of Drinks, and a Medical University Bill.
- 6 Feb. The Premier opened the 1st of 8 seminars for high ranking officials at Thammasat University, attended by 26 officials in charge of departmental administration.
- 7 Feb. The Cabinet agreed to promote 3 first grade officials to the rank of special grade and appointed them to various posts; and instructed the Interior Ministry to consider whether or not to continue permitting the morning market at Phrameru Ground because goods were reported to be sold at higher prices than in the markets, thereby not complying with the primary purpose.

ในประเทศ

- ๑ กพ. พระราชกำหนดพิทักษ์อัตราศุลกากร (ฉบับที่ ๒) ได้พิมพ์โฆษณาในราชกิจจานุเบกษาแล้ว และมีผลใช้บังคับทันทีเพื่อควบคุมการส่งเคมีภัณฑ์ และผลิตภัณฑ์อุตสาหกรรมบางชนิดเข้ามาจากต่างประเทศ

กระทรวงการคลังได้ออกประกาศลดอัตราอากรขาเข้ารวม ๑๑ ชนิด และยังได้ออกคำแถลงการณ์ชี้แจงนโยบายรัฐบาล ในกรณีที่ได้ประกาศใช้พระราชกำหนดพิทักษ์อัตราศุลกากร

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย ได้ทำพิธีเปิดการอบรมข้าราชการชั้นตรีจำนวน ๑๐ นาย

- ๒ กพ. สภาร่างรัฐธรรมนูญได้ลงมติรับหลักการแห่งร่าง พรบ. ภาษีเครื่องดื่ม และร่าง พรบ. มหาวิทยาลัยแพทยศาสตร์
- ๖ กพ. นายกรัฐมนตรีได้ทำพิธีเปิดการประชุมสัมมนาพัฒนานักบริหารรุ่นที่ ๑ สำหรับข้าราชการชั้นผู้ใหญ่ ๘ รุ่นที่มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ มีข้าราชการอธิบดีกรมต่าง ๆ เข้าร่วมประชุม ๒๖ ท่าน
- ๗ กพ. คณะรัฐมนตรีลงมติให้เลื่อนข้าราชการชั้นเอกขึ้นเป็นชั้นพิเศษ และแต่งตั้งให้ดำรงตำแหน่งต่างๆ รวม ๓ ท่าน และลงมติมอบเรื่องให้กระทรวงมหาดไทยรับไปพิจารณาว่าสมควรจะอนุญาตให้มีตลาดนัดสนามหลวงต่อไปอีกหรือไม่ เพราะได้รับรายงานว่าสินค้าที่นำมาขายนั้นราคาแพงกว่าตลาดอื่นๆ ทั้งนี้เป็นการไม่ปฏิบัติให้เป็นไปตามวัตถุประสงค์เดิม

8 Feb. The Premier personally visited Panabandh Vidya School where students refused to enter their classrooms in protest against the change of headmaster, and warned them to observe discipline.

9 Feb. The Constituent Assembly accepted in principle the draft of the Therapeutics Control Bill 1961 and passed a Bill enforcing the Royal Ordinance on Customs Tariffs, and the Territorial Volunteers Bill. It also approved regulations governing the meetings and procedure of the Assembly.

In his radio address to mark the 2nd anniversary of the Government's advent to power, the Premier surveyed successful measures including the strengthening of national finances and economy, and emphasised his firm determination to work for the well-being of the nation. He requested co-operation of the public.

14 Feb. The Cabinet agreed to promote 6 first grade officials to special grade rank; and considered the recent bus strike in the South.

15 Feb. The Premier opened the new building of the Immigration Bureau in North Sathorn Road.

16 Feb. The King and Queen received in audience Admiral of the Fleet Earl Mountbatten and honoured him with dinner.

๘ กพ. นายกรัฐมนตรีได้เดินทางไปตรวจเยี่ยมโรงเรียนปานะพันท์วิทยาด้วยตนเอง โดยที่นักเรียนไม่ยอมเข้าห้องเรียน เป็นการประท้วงการเปลี่ยนอาจารย์ใหญ่ และท่านได้ตักเตือนนักเรียนให้รักษาระเบียบวินัย

๘ กพ. สภาร่างรัฐธรรมนูญ ลงมติรับหลักการแห่งร่าง พรบ. ควบคุมการประกอบโรคศิลป์ พ.ศ. ๒๕๐๔ และลงมติในร่าง พรบ. อนุมัติพระราชกำหนดพิทักษ์ตราศุลกากรและร่าง พรบ. กองอาสารักษาดินแดน และยังได้อนุมัติร่างข้อบังคับการประชุมปรึกษาของสภาฯ

เนื่องในโอกาสวันครบรอบ ๒ ปี แห่งการตั้งคณะรัฐมนตรีปัจจุบัน นายกรัฐมนตรีได้กล่าวคำปราศรัยทางวิทยุกระจายเสียง ท่านได้สำรวจผลงานที่ได้ทำมาแล้ว รวมทั้งการขยายตัวฐานะการเงินการคลังและเศรษฐกิจของประเทศชาติ และได้เน้นถึงเจตจำนงอันแน่วแน่ ที่จะทำงานเพื่อความผาสุกของประเทศชาติ และขอความร่วมมือประชาชน

๑๔ กพ. คณะรัฐมนตรีลงมติอนุมัติให้เลื่อนข้าราชการชั้นเอกขึ้นเป็นชั้นพิเศษจำนวน ๖ ท่าน และได้พิจารณาถึงเรื่องรถยนต์โดยสารสายใต้ก่อนการสไตรค์เมื่อเร็ว ๆ นี้

๑๕ กพ. นายกรัฐมนตรีได้ทำพิธีเปิดตึกใหม่ที่ทำการกองตรวจคนเข้าเมือง ถนนสาทรเหนือ

๑๖ กพ. พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวและสมเด็จพระนางเจ้าฯ พระบรมราชินีนาถโปรดเกล้าฯ ให้จอมพลเรืออีร์ดี เมืทแบทเทนเข้าเฝ้าและพระราชทานเลี้ยงพระกระยาหารค่ำ

เฉลยปัญหาภูมิศาสตร์ประวัติศาสตร์

โดย..... โชค สุคันธวิช พ.ม., ธ.บ. Int. Sc., F.R.G.S. ผู้อำนวยการวิทยาลัยครู
บ้านสมเด็จเจ้าพระยา

อาสา สุกรรมมงคล พ.ม., ธ.บ. อาจารย์ใหญ่โรงเรียนไทรมิตรวิทยาลัย



(ต่อจากฉบับก่อน)

ข้อ ๑๕๘. ถาม เหตุใดรัฐปากีสถานจึงแยกออกเป็นรัฐหนึ่งต่างหากจากรัฐอินเดีย

ตอบ รัฐอินเดียและปากีสถานนั้นแต่เดิมมีพรมเมืองหนาแน่น และประกอบไปด้วยประชาชนหลายเชื้อชาติ หลายศาสนา ที่นับว่าสำคัญและมีจำนวนมาก ได้แก่ชาวฮินดู ซึ่งส่วนมากนับถือศาสนาพราหมณ์ และชาวโมฮัลเดิมซึ่งนับถือศาสนาอิสลาม ครั้นภายหลังจากสงครามโลกครั้งที่สอง ชาวโมฮัลเดิมต่างมีความคิดเห็นอันแรงกล้าที่จะจัดที่ดินแดนซึ่งมีพรมเมืองเป็นชาวโมฮัลเดิมแยกออกเป็นรัฐใหม่ต่างหาก จากรัฐอินเดียซึ่งมีพรมเมืองเป็นชาวฮินดู ทั้งนี้เนื่องมาจากชนชาติทั้งสองมีความเป็นอยู่แตกต่างกันในทางเชื้อชาติและขนบธรรมเนียมประเพณีต่างๆ เข้ากันมิได้ และได้เคยมีเรื่องขัดแย้งกันตลอดมา ฉะนั้นเมื่ออังกฤษได้ยินยอมให้อินเดียจัดการปกครองตนเองตามแบบเป็นรัฐชาติในเครือจักรภพ เมื่อ ๑๕ สิงหาคม ๒๔๘๐ อินเดียจึงดำเนินการปกครองตนเองในฐานะเป็นรัฐเอกราช แต่จัดการแบ่งแยกออกเป็นสองรัฐ คือรัฐอินเดีย และรัฐปากีสถาน โดยแต่ละรัฐต่างมีรัฐบาลและมีกองทหารของตนเอง

ดินแดนที่ชนกับรัฐอินเดียได้แก่ ไมซอร์, มัทราส, บอมเบย์, พินาร์, โอริสสา, มณฑลกลางสหภาคกลาง, เบงกอลตะวันตก และมีญาบตะวันตก เป็นต้น มีเดย์เป็นเมืองหลวง และมีผู้นำคนสำคัญ คือบันทิตเนรุห์ ส่วนดินแดนที่ชนกับรัฐปากีสถานนั้นได้แก่ เบดูลิสถาน, ญาบตะวันตก, เบงกอลตะวันออก และส่วนหนึ่งของอัซัม มีเมืองหลวงชื่อว่า การาจี และมีผู้นำคนสำคัญ คือนายจินนาห์.

ข้อ ๑๖๖. ถาม จงบรรยายถึงยอดเศเรเดย์ เกี่ยวกับภูมิประเทศ ภูมิอากาศ และอาชีพของประชากร.

ตอบ ยอดเศเรเดย์เป็นดินแดนของทวีป ซึ่งตั้งอยู่ระหว่างมหาสมุทรอินเดียกับมหาสมุทรแปซิฟิก ในแนวระหว่างเส้นรุ้งที่ 33° ใต้ กับ 40° ใต้ มีพื้นที่ประมาณ ๗ ล้าน ๗ แสน ตารางกิโลเมตร เป็นดินแดนที่อุดมสมบูรณ์ แบ่งภูมิประเทศออกได้เป็น ๓ ภาค คือภาคตะวันออกเป็นภาคที่มีภูเขาสูงเป็นภูเขาสูง ๆ ยาวเป็นพิค วนานไปกับชายฝั่งทะเล ภาคตะวันตกเป็นที่ราบสูงซึ่งมีความสูงจากระดับน้ำทะเล ตั้งแต่ ๒๐๐ เมตร ขึ้นไป ส่วนภาคกลางอยู่ระหว่างสองภาคที่กล่าวแล้วนั้นเป็นเขตที่ราบลุ่ม ซึ่งบางตอนมีระดับต่ำกว่าระดับน้ำทะเล และมีทะเลสาบหลายแห่ง.

ภูมิอากาศของยอดเศเรเดย์แตกต่างกันไปตามที่ตั้งแห่งภูมิประเทศ กล่าวคือ ทางภาคเหนือตั้งอยู่ในเขตร้อน จึงมีอากาศค่อนข้างร้อน และได้รับอิทธิพลของลมมรสุมบ้างจึงมีฝนตกพอประมาณ ในฤดูลมมรสุมทางภาคตะวันออก มีฝนตกชุกในฤดูร้อน เพราะได้รับอิทธิพลของลมสินค้าตะวันออกเฉียงใต้พัดเข้ามาเป็นประจำ ทำให้พืชต่าง ๆ ขึ้นได้งอกงาม และมีประชากรหนาแน่นกว่าภาคอื่น ๆ ทางภาคตะวันตกมีอากาศค่อนข้างร้อนและแห้งแล้ง มีฝนตกบ้างในฤดูหนาว ทางภาคกลางมีอากาศร้อนและแห้งแล้ง มีฝนตกน้อย บางแห่งไม่เคยมีฝนตกเลยในระยะเวลา ๒-๓ ปี จนพื้นที่กลายเป็นทะเลทรายขนาดใหญ่ บริเวณทะเลทรายมีอากาศร้อนจัด และแห้งแล้งมาก ทางภาคใต้มีอากาศอบอุ่นสบายดี แถบนิวกินีเวสต์ และวิกตอเรีย มีฝนตกเกือบตลอดปี.

อาชีพของประชากร แตกต่างไปตามภูมิประเทศ เช่นการกสิกรรม มีคามที่ราบลุ่มแม่น้ำ บริเวณภาคตะวันออกและตะวันออกเฉียงใต้ พืชที่ปลูกมากคือ ข้าวสาลี, ข้าวโอ๊ต, อ้อย, ข้าวโพด, มันฝรั่ง, องุ่น, แอปเปิล, และแพร์ เป็นต้น บริเวณที่ราบสูงซึ่งมีทุ่งหญ้าและป่าละเมาะ มีการเลี้ยงสัตว์ ได้แก่ แกะและวัวควาย ซึ่งมีปริมาณมากจนมีโรงงานผลิตเครื่องกระป๋องที่ได้จากน้ำมัน เช่น นมสด นมข้น และเนย ตามไหล่เขาทางภาคตะวันออก และภาคใต้มีป่าไม้ยูคาติปคัส, ไม้ต้นไม้อะเคเซีย และไม้ซี้คาร์เป็นจำนวนมาก การทำเหมืองแร่และผลิตแร่ต่าง ๆ นับว่าสำคัญมาก เช่น ทองคำ มีทั่ว ๆ ไป ที่มีมากเป็นพิเศษคือในวิกตอเรียและนิวกินีเวสต์ ทองแดงมีมากในยอดเศเรเดย์ใต้, ถ่านหินมีมากในนิวกินีเวสต์, คิว้นต์แลนด์ และวิกตอเรีย ดีบุกมีมากในนิวกินีเวสต์.

ข้อ ๑๖๑. ถาม จงอธิบายโดยย่อๆ พอสังเขปว่าเพราะเหตุใด.

- ก) ชายฝั่งของนิวยอร์กแลนด์ มีปลาดุกชุม
- ข) มีฝนตกชุกในมณฑลอัลดีม.
- ค) อากาศบริเวณทะเลแดงร้อนจัดกว่าที่อื่นในแนวเส้นรุ้งเดียวกัน
- ง) ประเทศญี่ปุ่นมีการอุตสาหกรรมต่างๆ เป็นอาชีพของพลเมืองมากกว่าอย่างอื่น
- จ) ฝั่งทะเลที่หัวหิน เป็นหาดทราย แต่ที่บางปูเป็นโคลนเลน
- ฉ) ภาคใต้ของประเทศไทยมีฝนตกชุก.
- ช) ในฤดูหนาวอากาศตามชายฝั่งทะเลตะวันตกของอังกฤษอบอุ่น.

ตอบ ก) มีปลาดุกชุมตามชายฝั่งของนิวยอร์กแลนด์ เพราะเกาะนั้นตั้งอยู่ปากแม่น้ำ เซนต์ลอเรนซ์ เป็นบริเวณน้ำคั้น ฝั่งทะเลเจ้าแหวงเป็นที่กำบังคลื่นลมได้ดี เหมาะแก่การที่ฝูงปลานานาชนิดจะพากันมาอาศัยอยู่ในที่เช่นนั้น.

ข) ฝนตกชุกในมณฑลอัลดีม เพราะตอนเหนือมีภูเขาสูงกั้นอยู่ ตอนใต้เป็นที่ราบโล่ง เมื่อลมมรสุมตะวันตกเฉียงใต้พัดผ่านมาจึงนำฝนเข้ามาตกเป็นจำนวนมาก.

ค) ในแนวเส้นรุ้งอันเดียวกัน บริเวณทะเลแดงมีอากาศร้อนจัดกว่าที่อื่นเพราะเป็นบริเวณติดต่อกับทะเลทราย บางปีไม่มีฝนตกเลย จึงมีอากาศแห้งแดงแฉะร้อนจัด.

ง) ประเทศญี่ปุ่นมีการอุตสาหกรรมมาก เพราะภูมิประเทศประกอบไปด้วยภูเขา มีที่ราบสำหรับประกอบการกสิกรรมเพียงเล็กน้อย ทวีปยากธรรมชาติมีแต่แร่ธาตุต่างๆ และป่าไม้ ฉะนั้นจึงจำเป็นต้องประกอบการอาชีพในทางประกอบการอุตสาหกรรมต่างๆ.

จ) ฝั่งทะเลที่หัวหินเป็นหาดทราย เพราะเป็นที่ๆ มีภูเขาและเนินบริเวณน้ำตก ส่วนฝั่งทะเลที่บางปูเป็นโคลนเลนเพราะเป็นบริเวณน้ำคั้น และไม่มีภูเขาเหมือนทางหัวหิน.

ฉ) ภาคใต้ของประเทศไทยมีฝนตกชุก เพราะเป็นบริเวณที่ได้รับลมมรสุมทั้งสองทาง คือลมมรสุมทางทิศตะวันตกเฉียงใต้ในฤดูร้อน และลมมรสุมทางทิศตะวันออกเฉียงเหนือในฤดูหนาว.

ช) ในฤดูหนาวอากาศตามชายฝั่งทะเลด้านตะวันตกของอังกฤษอบอุ่น เพราะได้รับอิทธิพลของกระแสน้ำอบอุ่นกัลฟ์สตรีมไหลผ่าน เป็นเหตุให้บริเวณที่กระแสน้ำนั้นไหลผ่านมีอากาศอบอุ่น.

ข้อ ๑๖๒. ถาม จงกล่าวถึงประวัติโดยสังเขปของประเทศฟิเดลิปปีนส์ นับตั้งแต่ตกเป็นประเทศราชของสเปนจนกระทั่งได้รับเอกราชคืนมา.

ตอบ ราว ๆ ค.ศ. ๑๕๒๓ มฆเดแจน นักสำรวจชาวสเปนได้เดินทางมาพบเกาะฟิเดลิปปีนส์ และได้เข้าทำการสำรวจจับจอง และนำข่าวไปยังประเทศสเปน ในที่สุดราว ค.ศ. ๑๕๖๕ สเปนก็ได้มาทำการยึดไว้เป็นเมืองขึ้น ต่อมาอีกราว ๓๐ ปี สเปนได้ทำสงครามกับสหรัฐอเมริกา ในที่สุดสเปนเป็นฝ่ายพ่ายแพ้ จึงต้องยอมยกหมู่เกาะฟิเดลิปปีนส์ให้แก่สหรัฐอเมริกาตามสนธิสัญญาสงบศึก ณ กรุงบาวีตี จากนั้นสหรัฐอเมริกาได้จัดการปกครองประเทศฟิเดลิปปีนส์ต่อมาเป็นอย่างดี ได้พยายามส่งเสริมทำนุบำรุงบ้านเมืองให้เจริญขึ้น และจัดการให้การศึกษาแก่ประชาชนเป็นอย่างดี และเป็นที่ยกตาคาหมายว่าจะปล่อยให้ฟิเดลิปปีนส์มีเอกราชโดยสมบูรณ์ในเมื่อประชาชนมีการศึกษาดี และมีการทำนุบำรุงประเทศให้เจริญขึ้นแล้ว ครั้น ค.ศ. ๑๘๙๓ ญี่ปุ่นได้เบียดสงครามมหาเอเชียบูรพา และยกพลขึ้นโจมตีหมู่เกาะฟิเดลิปปีนส์ โจมตีทัพของพลเอกแมคอาวเธอร์แตกพ่ายไป และเข้าทำการยึดครองหมู่เกาะฟิเดลิปปีนส์ไว้ในอำนาจ จนกระทั่งถึง ค.ศ. ๑๘๙๕ ญี่ปุ่นจึงได้ยอมแพ้สงคราม และสหรัฐอเมริกาได้เข้าครอบครองฟิเดลิปปีนส์อีกครั้งหนึ่ง ครั้นถึง ค.ศ. ๑๘๙๖ สหรัฐอเมริกาจึงยินยอมให้ฟิเดลิปปีนส์ประกาศตั้งตนเป็นเอกราช มีชื่อว่า "สาธารณรัฐฟิเดลิปปีนส์."

ข้อ ๑๖๓. ถาม ประเทศต่างๆ ในเอเชียอาคเนย์ มีความสัมพันธ์ระหว่างกันเอง และกับประเทศอื่นๆ ในทางเศรษฐกิจ และทางการเมืองอย่างไรบ้าง.

ตอบ อาจกล่าวได้ ๓ ประการ คือ

๑. ประเทศพม่า และอินโดเนเซีย ได้มีความสัมพันธ์กับอินเดียและดังกา ตั้งเป็นกลุ่มประเทศกลุ่มหนึ่ง เรียกว่ากลุ่มโคดอมโบ ทำการประชุมปรึกษาหารือ และดำเนินการ ณ กรุงโคดัมโบนครหลวงแห่งดังกา โดยมีวัตถุประสงค์จะให้ทุกประเทศชาติดำรงอยู่ในโลกได้ด้วยสันติ กลุ่มประเทศดังกล่าวนี้จึงมุ่งที่จะประสานรอยร้าวระหว่างกลุ่มประเทศคอมมิวนิสต์ กับกลุ่มประเทศเสรีประชาธิปไตย ให้สามารถจะอยู่ร่วมกันในโลกได้ด้วยความสงบ ปราศจากการรบกวน แข่งแย้งกันดังที่ปรากฏอยู่ในปัจจุบัน.

๒. ประเทศไทย, และฟิลิปปินส์ได้เข้าร่วมความสัมพันธกับสหรัฐอเมริกา, อังกฤษ, ฝรั่งเศส, ปากีสถาน, นิวซีแลนด์ และออสเตรเลีย ทำสนธิสัญญาป้องกันการรุกรานของคอมมิวนิสต์ เรียกว่าสนธิสัญญาซีอาโต ซึ่งมีคำเต็มตามภาษาอังกฤษว่า South East Asia Treaty Organization มีวัตถุประสงค์โดยย่อ คือร่วมให้ความช่วยเหลือซึ่งกันและกันในทางทหาร เมื่อถูกประเทศภายนอกมาทำการรุกราน, ให้ความร่วมมือในด้านเศรษฐกิจสังคม และเผยแพร่วัฒนธรรมระหว่างกันและกัน, ทำการป้องกันการขยายตัวของลัทธิคอมมิวนิสต์ สนธิสัญญานี้ระบุความช่วยเหลือตลอดไปถึงประเทศข้างเคียง เช่นลาวและกัมพูชาว่าอยู่ในข่ายป้องกันของสนธิสัญญานี้ด้วย แม้ว่าประเทศดังกล่าวแล้วจะมีได้เข้าร่วมอยู่ในภาคีแห่งสนธิสัญญานี้.

๓. ประเทศไทยและประเทศอื่นๆ ในภาคเอเชียอาคเนย์ได้เข้าร่วมเป็นภาคีสมาชิกแห่งองค์การสหประชาชาติ (United Nations Organization) ซึ่งมีวัตถุประสงค์โดยย่อ คือ.

- ก) ร่วมกันรักษาด้านติภาพและความมั่นคงของประเทศต่างๆ ทำการขจัดการรุกราน และระเมิดด้านติภาพ ด้วยสันติวิธีและยุติธรรม
- ข) ส่งเสริมพันธไมตรีฉันท์มิตรของนานาชาติโดยเสมอภาค.
- ค) ส่งเสริมและแก้ไขปัญหาเศรษฐกิจ สังคม วัฒนธรรม มนุษยธรรม ทั้งต้นบับต้นุนให้เคารพสิทธิแห่งมนุษยชน และเสรีภาพของประชาชน โดยไม่คำนึงถึง เชื้อชาติ เพศ ภาษา และศาสนา.
- ง) เป็นศูนย์กลางของความกลมเกลียวแห่งนานาชาติ.

แก้คำผิด

วารสารข้าราชการ ปีที่ ๕ ฉบับที่ ๓๐ ตุลาคม ๒๕๐๓ หน้า ๗๒ บรรทัดที่ ๔ คำว่า "จังหวัดเชียงราย" แก้เป็น "จังหวัดเชียงใหม่" หน้า ๗๒ บรรทัดที่ ๕ คำว่า "จังหวัดปัตตานี" แก้เป็น "จังหวัดยะลา"

ข้อสอบข้าราชการพลเรือน

เฉลยข้อสอบข้าราชการพลเรือนชั้นตรี

แนวเขียนเรียงความภาษาอังกฤษ

โดย.....สมศักดิ์ ชูโต Ph. D.

□ □ □

TRAFFIC

General Outline : Definition of 'Traffic'.

Kinds and importance of traffic.

Problems of traffic of various kinds.

Conclusion.

A dictionary gives at least three meaning of the word 'traffic' : it can be used, as a verb, to mean 'to trade' (in goods or in other things); the same meaning can also be used as a noun and it can have the generally-accepted meaning of 'coming and going of persons and vehicles or conveyance' (particularly of goods). It is the last and usually-understood meaning of 'traffic' that we are going to deal with.

Since the word 'traffic' connotes a conveyance, it follows that there are various kinds of traffic. The usual practice is to divide it according to the use in which it is put, that is into land, sea and air traffic. Traffic by land, generally conducted through roads and highways, hence the expression 'Road Traffic' is the oldest form of transportation known to man. It is also the most popular and the most widely-used, par-

ticularly since the invention of the internal combustion engine, which has given rise to the widespread application of motor vehicles in road transport. Traffic by sea is also an old form of transportation; men are known to have used all kinds of conveyances for water transport since time immemorial. The introduction of sea and ocean-going ships, especially after iron ships were invented, has increased the use and efficiency of sea traffic. It is almost inconceivable to think of international commerce without various kinds of conveyances by sea. Air traffic is comparatively of recent origin. The practical possibility of its use is really the product of the present century. However, its importance, particularly as a transcontinental conveyance of passengers, is now generally recognised. Moreover, it is probably growing in importance at a faster rate than either land or sea traffic.

The problems of these various kinds of traffic by land sea and air are those connected with the question of speed, safety and cost. Generally speaking, traffic by land is probably the best in this respect. However, the problem of traffic congestion and road safety is admittedly increasing, particularly in big cities. Sea traffic is comparatively safe but the cost is prohibitive and speed unsatisfactory. Air traffic is fast in speed but again high in cost and is still far from being completely safe. To travel, therefore, is to take a risk but to judge from an increasing number of tourists, it is a risk worth taking.

The admission that the world is getting smaller is really a tribute to an increasing efficiency of all kinds of traffic, whether by land, sea or air. The ingenuity of man to overcome obstacles put up by nature is never more convincingly illustrated than in the development of improving means of transport. The progress is continuing at a fast rate and in a near future, it is not unlikely that space travel, through interplanetary traffic, will become a real possibility.

แปล

การสัญญา

หัวข้อเรื่องความ คำนิยามของ 'การสัญญา'
 ชนิดและความสำคัญของการสัญญา
 ปัญหาของการสัญญาชนิดต่าง ๆ
 สรุป.

พจนานุกรมให้ความหมายของคำว่า 'การสัญญา' ในภาษาอังกฤษอย่างน้อย ๓ อย่าง คือ ใช้เป็นกริยาหมายถึง 'การคำ' (ขายสินค้าหรืออย่างอื่น) หรือใช้เป็นคำนามในความหมายเดียวกัน และอาจหมายถึงความหมายที่เป็นที่รับรองกันทั่วไปคือ 'การสัญญาของบุคคลและรถยนต์หรือเครื่องใช้ในการคมนาคม' (โดยเฉพาะอย่างยิ่งของสินค้า) เราจะพิจารณาคำว่า 'การสัญญา' ในความหมายสุดท้ายที่เป็นที่เข้าใจกันทั่วไป

เนื่องจากคำว่า 'การสัญญา' แแต่ถึงเครื่องมือการคมนาคม ฉะนั้น การสัญญาจึงประกอบด้วยเครื่องมือการคมนาคมหลายชนิด. ตามธรรมชาติจะแบ่งโดยอาศัยการใช้ยานพาหนะเป็นหลัก คือแบ่งเป็น พาหนะทางบก เรือ และอากาศ พาหนะทางบก โดยทั่วไปใช้ในถนนหนทาง ซึ่งทำให้เกิดคำว่า 'พาหนะที่ใช้ในถนน' นับเป็นแบบการคมนาคมที่เก่าแก่ที่สุดที่มนุษย์รู้จักใช้ ในขณะเดียวกัน ก็เป็นที่แพร่หลายและได้รับการใช้กว้างขวางที่สุด โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ตั้งแต่ได้มีการประดิษฐ์เครื่องยนต์อันเป็นผลให้เกิดการใช้ยานพาหนะเครื่องยนต์ในการคมนาคมบนถนน. พาหนะทางเรือก็นับเป็นแบบการคมนาคมที่เก่า ซึ่งมนุษย์ได้รู้จักใช้พาหนะทางเรือชนิดต่าง ๆ ตั้งแต่สมัยดึกดำบรรพ์. การใช้เรือเดินทะเลและมหาสมุทร โดยเฉพาะหลังจากที่ได้มีการประดิษฐ์เรือดำน้ำโดยเหล็กได้เพิ่มจำนวนและประสิทธิภาพของการสัญจรทางทะเล. แทนจะคิดถึงการค้าระหว่างประเทศโดย

ปราศจากพาหนะรถยนต์ทางน้ำชนิดต่าง ๆ มิได้ การตั้งกฎจราจรทางอากาศเป็นสิ่งที่มึนงงยากก่อนข้างใหม่ ความสามารถในการใช้การตั้งกฎจราจรทางอากาศนับว่าเป็นเรื่องของศตวรรษนี้โดยเฉพาะ อย่างไรก็ตาม ความสำคัญของการตั้งกฎจราจรทางอากาศเป็นที่ยอมรับกันทั่วไป โดยเฉพาะอย่างยิ่งในการเป็นพาหนะรับผู้โดยสารข้ามทวีป. นอกจากนี้ ความสำคัญของการตั้งกฎจราจรทางอากาศมีอัตราเพิ่มมากกว่าการตั้งกฎจราจรทางบกและทางเรือ

ปัญหาของการตั้งกฎจราจรทางบก เรือ และอากาศ มีส่วนเกี่ยวข้องกับเรื่องความเร็ว ความปลอดภัยและค่าใช้จ่าย. โดยทั่วไป การตั้งกฎจราจรทางบกอาจนับว่าดีที่สุดในเรื่องนี้ อย่างไรก็ตาม ปัญหา การจอดแอกแอ็ดและปัญหาความปลอดภัย โดยเฉพาะอย่างยิ่งในเมืองใหญ่ ๆ ก็ต้องยอมรับว่าเพิ่มขึ้น. การตั้งกฎจราจรทางเรือนับว่าปลอดภัยพอสมควร แต่ค่าใช้จ่ายสูงและความเร็วยังไม่เป็นที่น่าพอใจ. การตั้งกฎจราจรทางอากาศมีความเร็วสูง แต่ค่าใช้จ่ายสูง และก็ยังไม่ปลอดภัยเต็มที่นัก. โดยเหตุนี้ การเดินทางจะยังคงเป็นการเสี่ยงอยู่ แต่ถ้าจะพิจารณาจากจำนวนนักท่องเที่ยวที่เพิ่มขึ้น จะเห็นว่าเป็นการเสี่ยงที่คุ้มค่า.

การที่ยอมรับกันว่า โดกันกำลังเด็กดงทุกที่ ต้องนับว่าเป็นการตั้งระเบียบถึงประสิทธิภาพของพาหนะชนิดต่าง ๆ ที่ใช้ในการตั้งกฎจราจรไม่ว่าโดยทางบก เรือ หรืออากาศ. ไม่มีความสามารถของมนุษย์ในเรื่องอื่น ๆ ที่แสดงออกให้เห็นถึงความสามารถที่จะฝ่าฟันอุปสรรคธรรมชาติได้ดีกว่าการพัฒนาที่จะปรับปรุงเครื่องมือการคมนาคม ความเจริญในด้านนี้ยังคงมีต่อไปอย่างรวดเร็วและในอนาคตอันใกล้ ก็อาจจะเป็นไปได้ว่าการเดินทางผ่านอากาศ ผ่านทางเครื่องมือตั้งกฎจราจรระหว่างจักรวาล, ก็อาจจะเป็นความจริงขึ้น.

๕ เก็บตก

รวไม่หลีก

เสมียนอำเภอเมาสุราจนตาลาย ซึ่งตั้งกระดานชนวนซึ่งมีผู้กั้นถนนไว้จนล้มลงบาดเจ็บ แล้วพาลวิพากษ์ขงหว่างรวไม่หลีก จึงเดินคุบคุบไปแจ้งความต่อปลัดอำเภอ ปลัดอำเภอไม่รับแจ้งเพราะไม่จะต้องซื้อหารวไม่หลีกเกิดสถานีใจ เสมียนหนุ่มจะให้รับแจ้งความให้ได้จึงเลยไปแจ้งความต่อหัวหน้าสถานีตำรวจ หัวหน้าสถานีตำรวจก็ไม่รับแจ้งอีก เสมียนหนุ่มโกรธจัดที่เจ้าพนักงานทั้ง ๒ ไม่รับแจ้งความ จึงกล่าวคำหมิ่นประมาทปลัดอำเภอและหัวหน้าสถานีตำรวจ คราวนี้ได้ผลสมประสงค์คือ หัวหน้าสถานีตำรวจรับแจ้งความว่าเสมียนหนุ่มเมาสุราและหมิ่นประมาทเจ้าพนักงาน ถูกปรับ และถูกลงโทษทางวินัยไปตามระเบียบ

ตอบสมาชิก

สมาชิกเลขที่ ๒๐๗๖ สวรรคโลก เขียนมาว่า

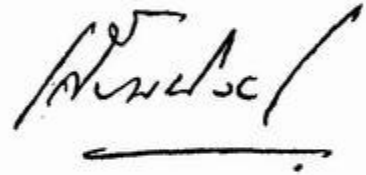
“ชาวสอบข้าราชการ” นั้นไม่เคยเห็นวารสารข้าราชการนำข้อสอบคัดเลือกของกรมสรรพากรมาลงพิมพ์เลย ทั้ง ๆ ที่ในปี ๒๕๐๓ มีการสอบคัดเลือกถึงสองครั้ง คือ สอบคัดเลือกสมัครบัญชีอำเภอศรี เมื่อวันที่ ๒๔ มิถุนายน ๒๕๐๓ และสอบคัดเลือกข้าราชการชั้นโทสังกัดกรมสรรพากร เมื่อวันที่ ๒๐ กันยายน ๒๕๐๓ ทั้งนี้เป็นเพราะเหตุใด ทำไมของกรมอื่นจึงนำมาลงพิมพ์ได้เสมอ หรือว่ารังเกียจข้าราชการสรรพากรอย่างไร

“เฉลยข้อสอบข้าราชการพดเรือ่น” ก็ไม่เคยนำเฉลยข้อสอบของกรมสรรพากรมาลงพิมพ์เลยเช่นเดียวกัน ส่วนของกรมอื่น ๆ นั้นทำไมจึงนำมาลงพิมพ์ได้เสมอ หรือว่ารังเกียจข้าราชการสังกัดกรมสรรพากรเช่นกัน

ตอบ โถ...ไม่น่าคิดอย่างนั้นเลยครับ วารสารข้าราชการไม่เคยรังเกียจสมาชิกคนใดเลย จะเป็นอธิบดีหรือเสมียน จะเป็นผู้ทำงานในพระราชวังหรือทำในป่าดงพงพี หรือใคร ๆ ก็ตาม ถ้าเป็นสมาชิกวารสารข้าราชการแล้ว วารสารข้าราชการก็รักเสมอกันหมด แต่ที่ไม่ได้ตั้งข้อสอบของกรมสรรพากรนั้น เป็นเพราะการสอบของกรมสรรพากรเป็นการสอบภายใน คือสอบคัดเลือกบรรจุในเหตุพิเศษ ซึ่งรับสมัครเฉพาะคนภายใน และสอบคัดเลือกเลื่อนเป็นชั้นโทก็เป็นการสอบภายใน ทางวารสารข้าราชการไม่ได้ทราบล่วงหน้ามาก่อนเหมือนอย่าง เช่น การประกาศสอบแข่งขันทั่วไป หรือสอบคัดเลือกบรรจุผู้ได้รับปริญญาหรือประกาศนียบัตรวิชาชีพ ซึ่งเปิดรับสมัครคนทั่วไปและต้องขออนุมัติวิชาพิเศษเฉพาะตำแหน่งหรือขออนุมัติส่วนราชการบรรจุปริญญาหรือประกาศนียบัตรวิชาชีพมายัง ก.พ. ก่อนเปิดรับสมัคร ทางวารสารข้าราชการจึงได้ทราบช้าก่อนเปิดรับสมัคร แต่การสอบภายในของกรมสรรพากรนั้นวารสารข้าราชการได้ทราบเมื่อประกาศรับสมัครแล้ว ซึ่งให้เวลาเพียง ๑๕ วัน จึงลงพิมพ์ไม่ทัน เพราะวารสารข้าราชการออกเป็นรายเดือน ส่วนข้อสอบกรมสรรพากร ยังขอความร่วมมือจากกรมสรรพากรไม่ได้ จึงไม่มีมาลงพิมพ์ แต่จะพยายามหามาบริการแก่สมาชิกกรมสรรพากร และกรมอื่น ๆ ที่เปิดสอบภายในในทำนองนี้ด้วยในโอกาสต่อไป สำหรับของกรมสรรพากรได้ติดต่อขอความช่วยเหลือจากกองวิชาการกรมสรรพากรไว้แล้ว ของกรมอื่นกำลังคิดอยู่.

คุณเฟ้อม นิลเดช เขียนมาว่า

ผมชื่อเฟ้อม นิลเดช แต่เจ้าหน้าที่เจ้าหน้าที่ของส่งหนังสือถึงผมเป็น "เก็ชช นิลเดช" พังคุดล้าย แจกโหลล่าไปเลย



ตอบ ขอประทานโทษด้วยนะครับ ไม่เจตนาจะแปลงชาติให้เขื่อนนั้นเลย แต่เจ้าหน้าที่ถึง ๒ คน ประชุมปรึกษากันอ่านชื่อคุณทั้งที่ในใบสั่งและที่หน้าของส่งนามบัตรแล้ว ก็สั่นเคียรยอมแพ้ เพราะเขียนเหมือนกับลายเซ็นข้างบนนั่นเอง อ่านไม่ออก เลยช่วยกันเดาว่าคงจะเป็น "เก็ชช" กระทบ จึงได้เจ้าหน้าที่ของไปเขื่อนนั้น บัดนี้เจ้าหน้าที่ได้แก้ถูกต้องแล้ว

สมาชิกผู้หนึ่งเขียนมาว่า

การลงข่าวแต่งตั้งโยกย้ายข้าราชการต่าง ๆ ทำให้มองไม่หมดทุกคน เลือกลงแต่เฉพาะคนที่บรรณาธิการรู้จักเท่านั้นหรืออย่างไร

ตอบ โธ.....คุณ! ถ้าผมรู้จักคนมากถึงขนาดนั้น ผมก็กลายเป็น "ผู้กว้างขวาง" ไปแล้ว ความจริงผมไม่ได้เลือกมองหรือครับ ผู้สื่อข่าวเขาให้มาแค่นั้น ผมก็ลงได้เพียงแค่นั้น ผมได้ไปต่อว่าผู้สื่อข่าวแล้วว่าให้ข่าวเฉพาะคนที่รู้จักหรืออย่างไร? เขาหัวเราะแหย่ ๆ บอกว่าเขาก็ยังไม่ถึงขนาด "ผู้กว้างขวาง" เท่าที่สืบข่าวมาได้แค่นั้นก็รู้สึกว่ามันสำคัญสำหรับเขาอยู่แล้ว

อนึ่ง โปรดทราบด้วยว่า เราลงข่าวตั้งแต่ชั้นโทขึ้นไปเท่านั้น ชั้นตรีลงมาเกินกว่าที่หน้ากระดาษวารสารข้าราชการจะรับได้ จึงมิได้ลง

คุณทวีพย์ สุกัญญาณะ กระทรวงเกษตร เขียนมาว่า

ผมในนามสมาชิกวารสารข้าราชการผู้หนึ่ง รู้สึกชอบคุณมากที่ท่านบรรณาธิการได้ปรับปรุงหนังสือให้ได้รับความรู้ ความเข้มข้นของเรื่อง มีสาระคดีน่าอยู่ตลอดมา โดยเฉพาะที่จะอดชมแนวคิดของคณะบรรณาธิการมาไม่ได้ก็คือ บทความพิเศษเกี่ยวกับ "มหาวิทยาลัยในสหรัฐอเมริกา" ทำให้สมาชิกได้รู้ได้เห็นกว้างขวางยิ่งขึ้น และเป็นประโยชน์แก่การศึกษามาก ควรหาผู้เขียนเรื่องการศึกษาในประเทศอื่น ๆ มาลงอีก และน่าจะได้รวบรวมปริญาต่าง-ประเทศทั้ง ตรี โท เอก ของประเทศต่าง ๆ ที่ ก.พ. ได้ตีราคาไว้แล้วลงในวารสารข้าราชการด้วยก็จะดีมาก และถ้าจะบอกหลักเกณฑ์ในการตีราคาคุณวุฒิดังกล่าวไว้ด้วยก็จะดีที่สุด

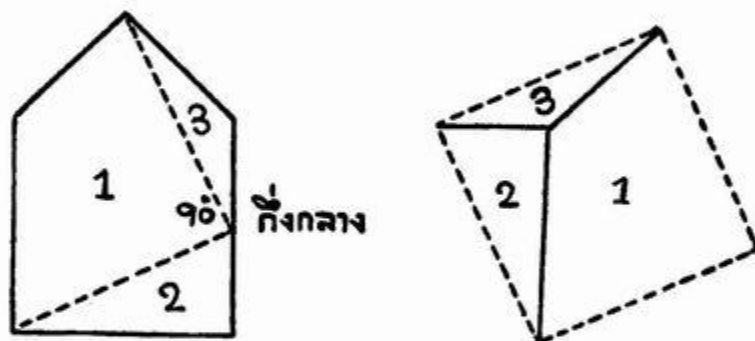
ตอบ ขอขอบคุณสำหรับ "ลูกขอ" ที่ส่งให้ลูกขอเร็ว เรากำลังจะได้เรื่อง "การศึกษาในอังกฤษ" มาลงต่อไปแล้ว ส่วนเรื่องปริญาต่างประเทศ และหลักเกณฑ์การตีราคา จะได้นำมาลงเมื่อหน้ากระดาษอำนวยการ

บ.ก.

เรื่องสอบประวัติและความรู้รอบตัว

ซึ่งรางวัลประจำฉบับก่อน

๑. คำพังเพยที่ว่า "เสียท่า" มีที่มาจากการต่อสู้ด้วยอาวุธ ในสมัยโบราณซึ่งการ ศึกสงคราม ใช้วิธีต่อสู้กันตัวต่อตัวด้วยอาวุธต่างๆ มีการฝึกเพลงอาวุธซึ่งมี "ท่า" ต่างๆ ใครพลาดท่า มักจะแพ้ จึงมีตำนานเรียกการพ่ายแพ้เช่นคำว่า "เสียท่า" ซึ่งหมายถึง การพ่ายแพ้ โดยไม่ควร ถ้าได้ระมัดระวังหรือเก่งกล้ากว่านั้นก็จะไม่พ่ายแพ้
๒. กรุงรัตนโกสินทร์ สร้างขึ้นเมื่อ พ.ศ. ๒๓๒๕ เหตุที่มันามว่า "รัตนโกสินทร์" นั้น เพราะ พระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก ทรงพระราชดำริ เห็นว่า พระนครนี้เป็นที่ ประดิษฐาน พระพุทธมหามณีรัตนปฏิมากรซึ่งได้อัญเชิญลงมาในตอนนั้นอันเป็น ดิวิแก่พระองค์และ พระนคร จึงถือเอาคำว่า "รัตน" มาประกอบชื่อนานานามนั้น
๓. พระมหากษัตริย์ไทยที่ปกครองแผ่นดินพร้อมกัน ๒ พระองค์ คือ (๑) สมเด็จพระบรมไตรโลกนาถ เสด็จราชสมบัติอยู่ ณ เมืองพิษณุโลก โปรดให้พระราชโอรสพระองค์ใหญ่เป็นพระเจ้าแผ่นดิน ครองกรุงศรีอยุธยา ทรงพระนามว่า พระบรมราชา (๒) สมเด็จพระบรมราชาธิราช ที่ ๓ ทรงตั้งพระอนุชาเป็นพระเจ้าแผ่นดิน ทรงพระนามว่า สมเด็จพระเชษฐา เสด็จราช สมบัติ ณ เมืองพิษณุโลก (๓) สมเด็จพระนเรศวรมหาราช ทรงสถาปนา สมเด็จพระเอกาทศราช เป็น พระเจ้าแผ่นดินด้วยกัน (๔) พระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว ทรงเพิ่ม พระเกียรติยศ สมเด็จพระอนุชาธิราช เจ้าฟ้าจุฑามณี กรมขุนอิศเรศรังสรรค์ ซึ่งเป็นพระมหาอุปราช ให้ เป็นพระเจ้าแผ่นดินอีกพระองค์หนึ่ง ทรงพระนามว่า "พระบาทสมเด็จพระปิ่นเกล้าเจ้าอยู่หัว"
๔. ใช้ผ้าเช็ดหน้าปูลงกับพื้น แล้วยกฉากบาง ๆ สูงเสมอศีรษะมาวางไว้ตรงกลางผ้าเช็ดหน้า ทั้ง แดงและดำขึ้นไปเหยียบคนละขาและคนละด้านโดยยึดส่วนบนของฉากนั้นไว้
๕. เถื่อยโดยวิธีตั้งรูปนี้.



ผลการตัดสิน ไม่มีผู้ใดตอบถูกต้องครบทุกข้อที่สมควรจะได้รางวัลเงิน ๓๐๐ บาทเลย แต่คุณประทีป บិតพันธ์ ต.มาชิก เลขที่ ๓๒๒ ตอบถูกต้องหลายข้อดีกว่าผู้อื่นและ ตอบข้อคำพังเพยถูก เราจึงพิจารณาจ่ายรางวัลพิเศษให้เป็นหนังสือ ๓ เล่ม ซึ่งเรากำดั่งจัดพิมพ์อยู่



๓. ข้างบนนี้ เป็นภาพจากสุภาพนิคมที่หนึ่ง สุภาพนิคมที่หนึ่งว่าอย่างไร มีความหมายอย่างไร ?
๔. สุภาพนิคมที่ ๕ หมายถึงอะไร ใครเป็นผู้บัญญัติ ก่อนนั้นมีสุภาพนิคมอะไรบ้าง ?
๕. ใครเป็นผู้ตั้งโรงเรียนข้าราชการพลเรือนเป็นครั้งแรก โรงเรียนนั้นปัจจุบันได้เปลี่ยนชื่อเป็นอะไร ?
๖. สมมุติว่าท่านไปกินอาหารกลางวันที่บ้านแห่งหนึ่ง โตะอื่นแน่นหมด โตะท่านว่างพอจะนั่งได้อีกสองคน มีสุภาพสตรีสองคนมานั่งที่โตะท่านและสั่งอาหารมากินจนอิ่ม เสร็จแล้วลุกขึ้นพร้อม ๆ กับท่าน แต่ลืมชำระเงิน กำดั่งจะเดินออกไป บ่อยเข้าใจว่าท่านเป็นผู้จ่ายเงินค่าอาหารที่สุภาพสตรีกินด้วย จึงมาเก็บเงินจากท่าน ท่านจะทำอย่างไรจึงจะไม่ต้องเสียเงินแทนและมีให้สุภาพสตรีนั้นต้องขายหน้า
๗. สมมุติว่าในการเลี้ยงของสังคมแห่งหนึ่ง เพื่อนของท่านที่นั่งติดกับท่านได้วิจารณ์ที่บุคคลคนหนึ่งอย่างรุนแรงและเสียหายให้ผู้ฟังในกลุ่มนั้นได้ยิน โดยเพื่อนของท่านไม่รู้จักตัวผู้ถูกวิจารณ์ซึ่งความจริงก็นั่งอยู่ในโตะนั้นด้วย แต่ท่านรู้จักผู้ถูกวิจารณ์นี้ดี ชายผู้ถูกวิจารณ์ทนฟังอย่างสงบ ท่านจะทำอย่างไรจึงจะยุติการวิจารณ์ของเพื่อนท่านได้โดยบัวไม่ช้ำน้ำไม่ขุ่น

กติกา ให้ส่งคำตอบไปถึงบรรณาธิการวารสารข้าราชการ ภายในวันที่ ๒๕ มีนาคม ๒๕๐๕
 สมาชิกวารสารข้าราชการผู้ตอบถูกหมดและตอบดีที่สุด จะได้รับรางวัลเงิน ๕๐ บาท
 (ผู้ส่งคำตอบโปรดเขียนชื่อและสถานที่อยู่ชัด ๆ และควรแจ้งเลขที่สมาชิกปี ๒๕๐๕ ด้วย)